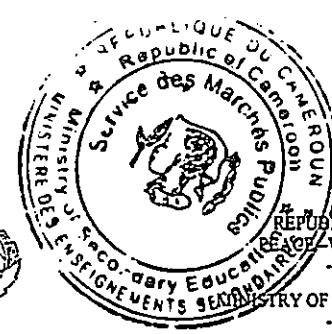


REPUBLIC DU CAMEROUN
PAIX-TRAVAIL-PATRIE

MINISTERE DES ENSEIGNEMENTS
SECONDAIRES

SECRETARIAT GENERAL

DIVISION DES PROJETS, DE LA
PLANIFICATION
ET DE LA COOPERATION



REPUBLIC OF CAMEROON
PEACE-WORK-FATHERLAND
MINISTRY OF SECONDARY EDUCATION
SECRETARIAT GENERAL

Coopération Cameroun – Fonds
Koweitien pour le Développement
Économique Arabe

Ministère des Enseignements Secondaires

Unité de Gestion du Projet EKOUNOU
Accord de prêt N° 898 du 13 février 2014

DEPARTMENT OF PROJECTS, PLANNING
AND COOPERATION

COMMISSION INTERNE DE PASSATION DES MARCHES

APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT

N° 17 AONO/MINESEC-UGPE/CIPM/2025 du 28 JUIL 2025

Pays : REPUBLIQUE DU CAMEROUN

Nom du projet : PROJET DE CONSTRUCTION ET D'EQUIPEMENT DU LYCEE SECONDAIRE PROFESSIONNEL D'EKOUNOU-YAOUNDE-CAMEROUN

Autorité contractante : MINISTRE DES ENSEIGNEMENTS SECONDAIRES

Financement : PRÊT N° 898 DU 13 FÉVRIER 2014 DU FONDS KOWEITIEN POUR LE DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE ARABE (PARTIE HORS TAXES) ET LA REPUBLIQUE DU CAMEROUN (PARTIE TVA ET DROITS DES DOUANES)

Titre des prestations à réaliser :

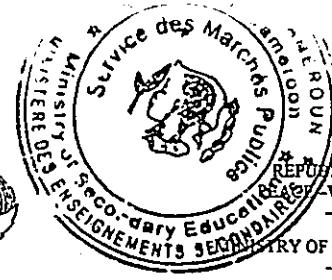
Fourniture, installation, mise en service et formation des utilisateurs des Equipements des métiers d'Installation Sanitaire et Réseaux Hydrauliques du LYCEE SECONDAIRE PROFESSIONNEL D'EKOUNOU-YAOUNDE

DOSSIER D'APPEL D'OFF

Juin 2025

REPUBLIC DU CAMEROUN
PAIX-TRAVAIL-PATRIE
MINISTERE DES ENSEIGNEMENTS
SECONDAIRES
SECRETARIAT GENERAL

DIVISION DES PROJETS, DE LA
PLANIFICATION
ET DE LA COOPERATION



REPUBLIC OF CAMEROON
PAIX-TRAVAIL-PATRIE
MINISTRY OF SECONDARY EDUCATION
SECRETARIAT GENERAL

Coopération Cameroun – Fonds
Koweïtien pour le Développement
Économique Arabe

Ministère des Enseignements Secondaires

Unité de Gestion du Projet EKOUNOU

Accord de prêt N° 898 du 13 février 2014

DEPARTMENT OF PROJECTS, PLANNING
AND COOPERATION

COMMISSION INTERNE DE PASSATION DES MARCHES

APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT N° 17 AONO/MINESEC-UGPE/CIPM/2025 du _____

Pays : REPUBLIQUE DU CAMEROUN

Nom du projet : PROJET DE CONSTRUCTION ET D'EQUIPEMENT DU LYCEE SECONDAIRE PROFESSIONNEL D'EKOUNOU-YAOUNDE-CAMEROUN

Autorité contractante : MINISTRE DES ENSEIGNEMENTS SECONDAIRES

Financement : PRÊT N° 898 DU 13 FÉVRIER 2014 DU FONDS KOWEÏTIEN POUR LE DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE ARABE (PARTIE HORS TAXES) ET LA REPUBLIQUE DU CAMEROUN (PARTIE TVA ET DROITS DES DOUANES)

Titre des prestations à réaliser :

Fourniture, installation, mise en service et formation des utilisateurs des Équipements des métiers d'Installation Sanitaire et Réseaux Hydrauliques du LYCEE SECONDAIRE PROFESSIONNEL D'EKOUNOU-YAOUNDE

DOSSIER D'APPEL D'OFFRE

Juin 2025



DOSSIER D'APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT

Acquisition de biens

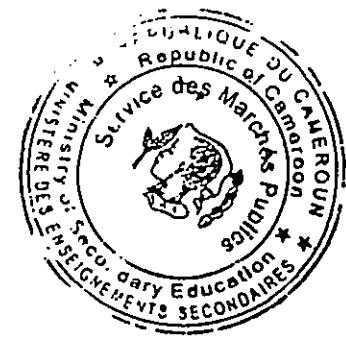
**Fourniture, installation, mise en service et
formation des utilisateurs des Equipements
des métiers d'Installation Sanitaire et réseaux
Hydrauliques du LYCEE SECONDAIRE
PROFESSIONNEL D'EKOOUNOU-YAOUNDE**

Émis le :

AONO N° :

Acheteur : MINISTRE DES ENSEIGNEMENTS SECONDAIRES

Pays : Cameroun



Préface

Ce Dossier d'Appel d'Offres pour l'acquisition de biens a été préparé par l'Unité de Gestion du Projet de Construction et d'Equipement du Lycée Secondaire Professionnel d'EKOUNOU.

Ce DAO reflète la structure et les dispositions du Document Cadre d'Appel d'Offres établi par les Banques multilatérales de développement et les Institutions financières internationales pour l'acquisition de biens, sauf lorsque des considérations propres au Fonds Koweïtien de Développement Economique Arabe ont exigé des modifications.



Table des matières

PARTIE 1 PROCEDURES D'APPEL D'OFFRES.....	4
Section 0. Avis d'Appel d'Offres National Ouvert.....	4
Open National Invitation to Tender.....	7
Section I. Instructions aux Soumissionnaires.....	10
Section II. Données Particulières de l'Appel d'Offres.....	37
Section III. Critères d'évaluation et de qualification.....	43
Section IV. Formulaires de soumission.....	52
Section V. Pays éligibles.....	75
PARTIE 2 Exigences de l'Acheteur.....	76
Section VI. Spécifications.....	77
PARTIE 3 Marché et Formulaires.....	128
Section VII. Cahier des Clauses Administratives Générales.....	129
Section VIII. Cahier des Clauses Administratives Particulières.....	154
Section IX. Formulaires du Marché.....	161



PARTIE 1 - Procédures d'Appel d'Offres



REPUBLIC OF CAMEROON
PEACE -WORK-FATHERLAND

MINISTRY OF SECONDARY EDUCATION

SECRETARIAT GENERAL

DEPARTMENT OF PROJECTS, PLANNING
AND COOPERATION

REPUBLICUE DU CAMEROUN
PAIX-TRAVAIL-PATRIE

MINISTERE DES ENSEIGNEMENTS
SECONDAIRES

SECRETARIAT GENERAL

DIVISION DES PROJETS, DE LA
PLANIFICATION
ET DE LA COOPERATION



Coopération Cameroun – Fonds Koweïtien
pour le Développement Économique Arabe
Ministère des Enseignements Secondaires

Unité de Gestion du Projet EKOUNOU
Accord de prêt N° 898 du 13 février 2014

AVIS D'APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT N° 17/TAONO/MINESEC-UGPE/CIPM/2025 DU 08 JUIL 2025

Pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs des
Équipements des métiers d'Installation Sanitaire et Réseaux Hydrauliques du Lycée Secondaire
Professionnel d'EKOUNOU-YAOUNDE.

PAYS : REPUBLIQUE DU CAMEROUN

NOM DU PROJET : PROJET DE CONSTRUCTION ET D'EQUIPEMENT DU LYCEE
SECONDAIRE PROFESSIONNEL D'EKOUNOU-YAOUNDE-
CAMEROUN

SECTEUR : EDUCATION

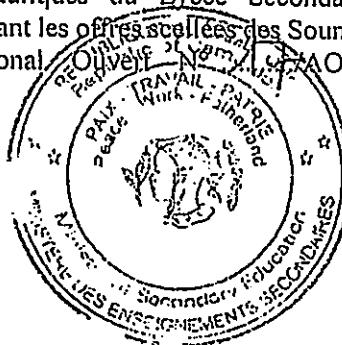
BREVE DESCRIPTION DES MARCHANDISES :

Libellé de prestation	Établissement bénéficiaire
Fourniture, installation, mise en service et formation des utilisateurs des équipements des métiers d'Installation Sanitaire et Réseaux Hydrauliques	Lycée Secondaire Professionnel d'EKOUNOU-YAOUNDE

Mode de financement : PRÊT N° 898 DU 13 FÉVRIER 2014

Financement : FONDS KOWEÏTIEN POUR LE DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE ARABE (PARTIE HORS TAXES) ET LA REPUBLIQUE DU CAMEROUN (TVA ET DROITS DES DOUANES).

1. L'Etat du Cameroun a reçu un financement du FONDS KOWEÏTIEN POUR LE DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE ARABE (FKDEA) pour la Construction et l'Equipement du Lycée Secondaire Professionnel d'EKOUNOU et a l'intention d'utiliser une partie des fonds pour effectuer des paiements au titre du marché pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs des Équipements des métiers d'Installation Sanitaire et Réseaux Hydrauliques du Lycée Secondaire Professionnel d'EKOUNOU-YAOUNDE. Il invite maintenant les offres scellées des Soumissionnaires éligibles dans le cadre de l'Appel d'Offres National N° 17/TAONO/MINESEC-UGPE/CIPM/2025 DU.....





La consistance détaillée des équipements avec leur quantité sont consignés dans la section VI du DAO.

La période prévisionnelle de livraison est de six (06) mois.

2. La soumission sera faite selon les procédures d'Appel d'Offres National telles que spécifiées dans les Principales Directives des Institutions de Développement des Membres du Groupe de Coordination des fonds Arabes, édition 1995, et est ouvert à tous les soumissionnaires des droits Camerounais.

3. Les Soumissionnaires intéressés peuvent obtenir des informations supplémentaires et examiner les documents d'Appel d'Offres dès publication du présent Avis. Le Dossier d'Appel d'Offres peut être consulté aux heures ouvrables à l'UNITE DE GESTION DU PROJET DE CONSTRUCTION ET D'EQUIPEMENT DU LYCEE SECONDAIRE PROFESSIONNEL D'EKOUNOU-YAOUNDE-CAMEROUN.

Le Dossier d'Appel d'Offres complet peut être obtenu aux heures ouvrables au secrétariat de Monsieur le Coordonnateur dudit projet, dès publication du présent Avis, sur présentation de l'original de la quittance de paiement d'une somme non remboursable de trente mille (30 000) FCFA payable au Trésor Public.

4. La qualification se fera selon les procédures d'Appel d'Offres National telles que spécifiées dans les Directives du FONDS KOWEITIEN POUR LE DEVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE ARABE. De plus, toutes les offres doivent être accompagnées d'une garantie de soumission d'un montant d'un million quatre cent mille (1 400 000) FCFA soit environ deux mille quatre cent cinquante (2 450) USD. Cette garantie doit être accompagnée d'un récépissé de consignation délivrée par la CDEC au montant correspondant à celui de la garantie de soumission. En cas de chèque banque ou certifié délivré en lieu et place de la garantie, ledit chèque doit être transmis à la CDEC par l'établissement financier émetteur au moins sept jours avant l'ouverture des plis.

L'absence de cette pièce entraîne le rejet immédiat de l'offre.

Les offres devront parvenir sous pli fermé au MINESEC, Direction des Ressources Financières et Matérielles, Sous-direction du Budget, Service des Marchés Publics, Bâtiment » C » porte 813, au plus tard le ~~12/01/2025~~ à 13 heures (heure locale), soit par poste en courrier recommandé avec accusé de réception, soit déposée contre récépissé et devra porter la mention :

« APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT N°...../AONO/MINESEC-UGPE/CIPM/2025 DU.....

Pour la Fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs des Equipements des métiers d'Installation Sanitaire et Réseaux Hydrauliques du Lycée Secondaire Professionnel d'EKOUNOU-YAOUNDE

« À N'OUVRIR QU'EN SEANCE DE DEPOUILLEMENT »

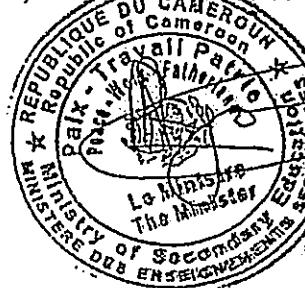
Les offres parvenues après la date et heure limites de dépôt des offres ne seront pas reçues.

Les Soumissions seront ouvertes physiquement en présence des représentants des soumissionnaires qui souhaitent y assister à la Cellule d'Appui à l'Action Pédagogique (CAAP) face Cathédrale le ~~02/01/2025~~ à 14 h 00 (heure locale) dans la salle de réunion de la Commission Interne de Passation des Marchés du MINESEC..

NB : l'absence ou la non-conformité de la garantie de soumission et du récépissé de consignation délivré par la CDEC entraînera le rejet de l'offre à l'examen préliminaire.

5. Renseignements complémentaires : Les renseignements complémentaires peuvent être obtenus aux heures ouvrables à l'Unité de Gestion dudit Projet sise au Centre d'Éducation à Distance à côté du Lycée Technique industriel et Commercial Bilingue-Yaoundé, dès publication du présent Avis.

Adresse : L'Unité de Gestion du Projet d'EKOUNOU, Yaoundé, Tél : 677 79 55 30-681 86 53 24



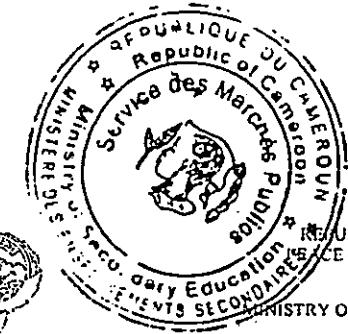
Malova Lyongor 10/11/2024

REPUBLIC DU CAMEROUN
PAIX-TRAVAIL-PATRIE

MINISTERE DES ENSEIGNEMENTS
SECONDAIRES

SECRETARIAT GENERAL

DIVISION DES PROJETS, DE LA
PLANIFICATION
ET DE LA COOPERATION



REPUBLIC OF CAMEROUN
PEACE - WORK - FATHERLAND

MINISTRY OF SECONDARY EDUCATION

SECRETARIAT GENERAL

DEPARTMENT OF PROJECTS, PLANNING
AND COOPERATION

Cooperation Cameroon – Kuwait Fund for
Arab Economic Development.
Ministry of Secondary Education
Project Management Unit
Loan Agreement N° 898 of 13 February 2014

OPEN NATIONAL INVITATION TO TENDER N° 17/ONIT/MINESEC-UGPE/ITB/2025 OF 28 JUIL 2025
For the supply, installation, commissioning and training of users of Sanitary Installation and
Hydraulic Networks specialty in Government Secondary Professional High School Ekounou.

COUNTRY: REPUBLIC OF CAMEROON

NAME OF THE PROJECT: PROJECT FOR THE CONSTRUCTION AND EQUIPPING OF
GOVERNMENT SECONDARY PROFESSIONAL HIGH SCHOOL EKOUNOU.

SECTOR: EDUCATION

BRIEF DESCRIPTION OF THE GOODS:

Service title	Beneficiary structure
Supply, installation, commissioning and training of users of Sanitary Installation and Hydraulic Networks specialty.	Government Secondary Professional High School Ekounou

Mode of funding: Loan Agreement N° 898 of 13 February 2014

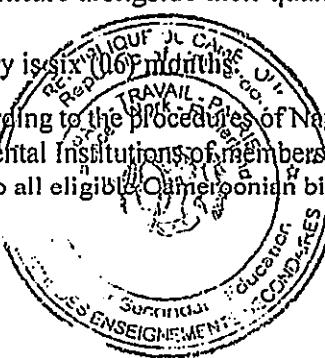
Funding: KUWAIT FUND FOR ARAB ECONOMIC DEVELOPMENT (total amount without
taxes) and the Government of the Republic of Cameroon (Taxes and custom duty).

1. The Government of Cameroon received funding from the Kuwait Fund for Arab Economic Development, within the framework of the Project for the construction and equipping of Government Secondary Professional High School. She intends to use part of the funds to pay for the contract related to the supply, installation, commissioning and training of users of Sanitary Installation and Hydraulic Network in Government Secondary Professional High School Ekounou. The UGPE, hereby invites eligible bidders to submit their sealed bids within the framework of the Open National Invitation to Tender N° 17/ONIT/MINESEC-UGPE/ITB/2025 OF.....

The detailed description of the furniture alongside their quantities are given in section VI of the tender file.

The provisionary duration for delivery is six (06) months.

2. The submission shall be done according to the procedures of National Invitation to Tender as specified in the Main Directives of Developmental Institutions of members of the coordination group of the Arab Funds, 1995 edition, and is opened to all eligible Cameroonian bidders.





3. Interested bidders can obtain supplementary information and consult the tender documents immediately after publication of this invitation to tender. The tender documents can be consulted during working hours from to at the secretariat of the Management Unit of Project for the Construction and equipping of Government Secondary Professional High School (UGPE), situated at the Distance Learning Center, opposite the Higher Teachers' Training College Yaounde.

The Tender Document is obtainable during working hours at the Secretariat of the Coordinator of the UGPE, immediately after publication of this invitation to tender, and upon presentation of a receipt attesting payment of a non-refundable sum of thirty thousand francs (30 000FCFA) into the account the Public Treasury.

4. The evaluation shall be done following the procedures of Open National Invitation to Tender as specified in the Directives of the Kuwait Fund for Arab Economic Development. Moreover, the bids must be accompanied with a submission guarantee of one million four hundred francs (1 400 000 FCFA) equivalent to two thousand four hundred and fifty (2 450) \$US. This guarantee must be accompanied with a consignment receipt issued by CDEC. In case of a bank or certified cheque in place of the guarantee, the issuing Financial Institution must transfer it to CDEC at least seven days before the opening of the bids.

The absence of this guarantee shall lead to the immediate disqualification of the bids.

The bids must be sealed and deposited the Ministry of Secondary Education, Directorate of Financial and Resources, Sub-directorate of budget, Service of Public contracts, Room 813, latest the 2025 at 1p.m (local time) and must carry the following:

« OPEN NATIONAL INVITATION TO TENDER N°...../TONIT/MINESEC-UGPE/ITB/2025 OF..... for the supply, installation, commissioning and training of users of Sanitary Installation and Hydraulic Network in Government Secondary Professional High School Ekounou-Yaoundé « TO BE OPENED ONLY DURING THE TENDER BOARDS' BID OPENING SESSION »

Bids coming in after the date and time limit for deposit shall not be received.

The bids shall be physically opened in the presence of the representatives of the bidders who shall like to assist, in the Teachers' Resource Centre (CCAP) opposite the Cathedral at 2pm (local time) in the meeting room of the Tenders' Board of the Ministry.

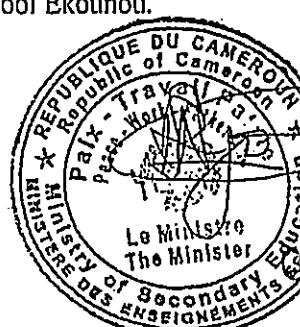
NB : The absence or non-conformity of the submission guarantee and the consignment receipt issued by CDEC may lead to the elimination of the bid during preliminary examination.

5. Complementary information: complementary information can be gotten during working hours at the project (UGPE) situated at the DISTANCE LEARNING CENTER in the Government Bilingual Technical High School Yaounde, opposite the Higher Teachers' Training College (ENS), immediately after publication of this invitation to tender.

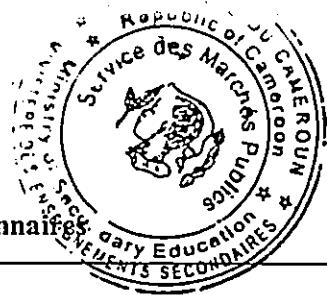
Address: Project Management Unit, UGPE;

For the Attention of the Coordinator, Head of the Project for the construction and equipping of Government Secondary Professional High School Ekounou.

Tél : Tél : 677 79 55 30-681 86 53 24.



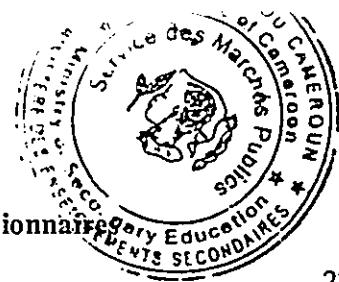
Naloria Lyonga Ph.D



Section I. Instructions aux Soumissionnaires

Table des clauses

A.	Généralités.....	12
1.	Etendue du Marché.....	12
2.	Origine des fonds.....	12
3.	Fraude et corruption.....	13
4.	Candidats éligibles.....	15
5.	Biens et services connexes éligibles.....	17
B.	Contenu du Dossier d'Appel d'Offres.....	18
6.	Sections du Dossier d'Appel d'Offres	18
7.	Éclaircissements apportés au Dossier d'Appel d'Offres, visite du site, réunion préparatoire.....	19
8.	Modifications apportées au Dossier d'Appel d'Offres.....	20
C.	Préparation des offres.....	21
9.	Frais de soumission.....	21
10.	Langue de l'offre.....	21
11.	Documents constitutifs de l'offre.....	21
12.	Formulaire d'offre et bordereaux des prix.....	22
13.	Variantes.....	22
14.	Prix de l'offre et rabais.....	22
15.	Monnaies de l'offre et de paiement.....	24
16.	Documents attestant des qualifications du soumissionnaire.....	24
17.	Documents attestant l'éligibilité des Biens et Services Connexes	24
18.	Période de validité des offres	25
19.	Garantie de soumission.....	25
20.	Forme et signature de l'offre.....	27

**Section I. Instructions aux Soumissionnaires**

D. Dépot et Ouverture des offres.....	27
21. Dépot, cachetage et marquage des offres.....	27
22. Date et heure limite de dépot des offres.....	28
23. Offres hors délai.....	28
24. Retrait, substitution et modification des offres.....	28
25. Ouverture des offres.....	29
E. Examen des offres.....	30
26. Confidentialité.....	30
27. Clarifications concernant les offres.....	31
28. Conformité des offres.....	31
F. Evaluation et Comparaison des offres.....	32
29. Correction des erreurs arithmétiques.....	32
30. Conversion en une seule monnaie.....	33
31. Ajustement des offres.....	33
32. Qualification du Soumissionnaire.....	33
33. Comparaison des offres.....	33
34. Droit de l'Acheteur d'accepter ou de rejeter une ou toutes les offres.....	33
G. Attribution du Marché.....	34
35. Critères d'attribution.....	34
36. Notification de l'attribution du Marché.....	34
37. Signature du Marché.....	35
38. Garantie de bonne exécution.....	35



Section I. Instructions aux Soumissionnaires

1-12

Section I. Instructions aux Soumissionnaires

A. Généralités

1. Etendue du Marché

1.1 À l'appui de l'Avis d'Appel d'Offres indiqué dans les Données Particulières de l'Appel d'Offres (DPAO), l'Acheteur tel qu'indiqué dans les DPAO, émet le présent Dossier d'Appel d'Offres National Ouvert en vue de l'obtention des Biens et Services Connexes spécifiés à la partie 2, Exigences de l'Acheteur. Le nom, le numéro d'identification et le nombre de lots figurent dans les DPAO.

1.2 Sauf disposition contraire, tout au long du présent Dossier d'Appel d'Offres, les définitions et interprétations seront comme il est prescrit à la Section VII, Cahier des Clauses Administratives Générales.

2. Origine des fonds

2.1 Le Bénéficiaire dont le nom figure dans les DPAO a sollicité ou obtenu un financement (Accord de prêt N°889 du 13 février 2014) ci-après dénommé le FONDS KOWEITIEN POUR LE DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE ARABE, en vue de financer le projet décrit dans ces DPAO. Le Bénéficiaire a l'intention d'utiliser une partie des fonds pour effectuer des paiements autorisés au titre du Marché pour lequel le présent Avis Appel d'Offres est lancé.

2.2 Le Fonds n'effectuera les paiements qu'à la demande du Bénéficiaire, après avoir approuvé lesdits paiements, conformément aux clauses et conditions de l'accord de financement intervenu entre le Bénéficiaire et Le Fonds (ci-après dénommer « l'Accord de Financement ». Ces paiements seront soumis à tous égards aux clauses et conditions dudit Accord de Financement. Aucune partie autre que le Bénéficiaire ne peut se prévaloir de l'un quelconque des droits stipulés dans l'Accord de Financement ni prétendre détenir une créance sur les fonds.

Section I. Instructions aux Soumissionnaires

- 3.1 Le Fonds a pour principe, dans le cadre des marchés qu'elle finance, de demander aux Emprunteurs (y compris les bénéficiaires de ses financements) ainsi qu'aux Soumissionnaires, fournisseurs, entrepreneurs et leurs agents (déclarés ou non), sous-traitants, sous-consultants, prestataires de services ou fournisseurs ainsi que leur personnel, d'observer, lors de la passation et de l'exécution de ces marchés¹, les normes d'éthique les plus élevées. En vertu de ce principe, le Fonds :
- (a) aux fins d'application de la présente disposition, définit comme suit les termes suivants :
- (i) est coupable de « corruption » quiconque offre, donne, sollicite ou accepte, directement ou indirectement, quelque chose de valeur en vue d'influencer indûment l'action d'une autre partie²;
- (ii) se livre à des « manœuvres frauduleuses » quiconque agit ou s'abstient d'agir, ou dénature des faits, induit en erreur délibérément ou par imprudence ou cherche à induire en erreur une partie afin d'en tirer un avantage financier ou autre, ou de se soustraire à une obligation³;
- (iii) se livrent à des « manœuvres collusives » des parties⁴ qui s'entendent afin d'atteindre un objectif illicite, notamment en influençant indûment les actions d'autres parties ;
- (iv) se livre à des « manœuvres coercitives » quiconque nuit ou porte préjudice, ou menace de nuire ou de porter préjudice directement ou indirectement à une partie ou à ses biens en vue d'influencer indûment les actions de ladite personne⁵ ;

¹Dans ce contexte, est interdite toute action menée en vue d'influencer le processus de sélection ou l'exécution d'un contrat pour en tirer un avantage indû.

²Aux fins du présent alinéa, « une autre partie » désigne tout agent public agissant dans le cadre du processus de sélection ou de l'exécution d'un marché. Dans ce contexte, le terme « agent public » s'étend aux membres du personnel de la Banque et aux employés des autres organisations prenant ou examinant les décisions de passation de marché.

³Aux fins du présent alinéa, le terme « partie » désigne un agent public ; les termes « avantage » et « obligation » ont trait au processus de passation ou à l'exécution du marché, et « agit ou s'abstient d'agir » fait référence à tout acte ou omission visant à influencer le processus de passation ou l'exécution du marché.

⁴Aux fins du présent alinéa, le terme « parties » fait référence aux personnes participant au processus d'acquisition (y compris les agents publics) qui entreprend soit à titre personnel ou par l'intermédiaire d'une autre personne ou entité ne participant pas au processus d'acquisition ou d'attribution, de simuler une procédure compétitive ou d'établir les prix du contrat à des niveaux artificiels et non-concurrentiels ou qui entretiennent une relation de connivence permettant d'avoir accès aux prix des autres soumissions ou des autres conditions du marché.

⁵Aux fins du présent alinéa, le terme « partie » désigne une personne participant au processus de passation de marché ou à l'exécution du marché.



Section I. Instructions aux Soumissionnaires

(v) se livre à des « manœuvres obstructives »

(v.1) quiconque détruit, falsifie, altère ou dissimule délibérément des éléments de preuve sur lesquels se fonde une enquête ou de faire des fausses déclarations aux enquêteurs afin d'entraver une enquête du Fonds sur des accusations liées à des faits de corruption, de fraude, de coercition ou de collusion ; et/ou bien menace, harcèle ou intimide une personne dans le but de l'empêcher de révéler des informations relatives à cette enquête ou de l'empêcher de poursuivre l'enquête ou

(v.2) celui qui entrave délibérément l'exercice par le Fonds de son droit d'examen et de vérification tel que prévu au paragraphe 3.1(e) ci-dessous.;

(b) rejettéra la proposition d'attribution du marché si elle établit que le Soumissionnaire auquel il est recommandé d'attribuer le marché ou un des membres de son personnel ou ses agents, sous-consultants, sous-traitants, prestataires de services, fournisseurs et/ou leurs employés, est coupable, directement ou indirectement, de corruption ou s'est livré à des manœuvres frauduleuses, collusives, coercitives ou obstructives en vue de l'obtention de ce marché ;

(c) déclarera la passation du marché non conforme et annulera la fraction du financement allouée à un marché si elle détermine, à un moment quelconque, que les représentants de l'Emprunteur ou d'un bénéficiaire des produits du financement est livré à la corruption ou à des manœuvres frauduleuses, collusives, coercitives ou obstructives pendant la procédure de passation du marché ou l'exécution du marché sans que l'Emprunteur ait pris, en temps voulu et à la satisfaction du Fonds, les mesures nécessaires pour remédier à cette situation, y compris en manquant à son devoir d'informer Le Fonds en temps utile lorsqu'ils ont eu connaissance desdites pratiques;

(d) sanctionnera l'entreprise ou le fournisseur, à tout moment, conformément aux procédures de sanctions en vigueur du Fonds⁶, y compris en le/la déclarant publiquement, soit indéfiniment soit pour une période déterminée, exclu i) de

⁶*Une entreprise ou un fournisseur peut être exclu de tout processus d'attribution d'un contrat financé par la Banque à la suite i) des conclusions des procédures de sanctions de la Banque, y compris, entre autres, la sanction croisée convenue avec les autres institutions financières internationales, y compris les Banques de développement multilatérales, ou selon toute décision qui sera prise par ailleurs par la Banque, et en application de la Proposition de mise en place d'un processus de sanction au sein du Groupe de la Banque islamique de développement ; et ii) d'une suspension temporaire ou suspension temporaire à titre conservatoire décidée dans le cadre d'une procédure de sanction en cours.*

Section I. Instructions aux Soumissionnaires

tout processus d'attribution de marchés financés par le Fonds, et ii) de toute possibilité d'être retenu⁷ comme sous-traitant, fournisseur, ou prestataire de services d'une entreprise qui est par ailleurs susceptible de se voir attribuer un marché financé par le Fonds ; et

- (e) pourra exiger que le Dossier d'Appel d'Offres et les marchés financés par le Fonds contiennent une clause demandant aux soumissionnaires et à leurs agents, membres du personnel, sous-consultants, sous-traitants, prestataires de services ou fournisseurs, d'autoriser le Fonds à examiner tous leurs comptes, registres et autres documents relatifs à la soumission des offres et à l'exécution du marché, et à les soumettre pour vérification à des auditeurs désignés par le Fonds.

- 3.2 En outre, l'attention du Soumissionnaire est attirée sur les dispositions de la Section VII, Cahier des Clauses Administratives Générales.

4. Candidats éligibles

- 4.1 Un Soumissionnaire peut être une personne physique ou morale, une entité privée ou publique (sous réserve des dispositions de l'article 4.5 des IS) ou toute combinaison entre elles avec une volonté formelle établie par une lettre d'intention de conclure un accord ou ayant conclu un accord de groupement, consortium ou association (GECA). En cas de groupement, consortium ou association :



- a) sauf spécification contraire dans les DPAO, toutes les parties membres sont conjointement et solidairement responsables.
 - b) le GECA désignera un Mandataire avec pouvoir de représenter valablement tous les membres durant l'appel d'offre, et en cas d'attribution du Marché à ce GECA, durant l'exécution du Marché.

⁷Un sous-traitant, consultant, fabricant, fournisseur ou prestataire de services (plusieurs terminologies sont utilisées en fonction des dossiers d'appel d'offres) désigné est une personne ou entité qui a été soit: i) introduite par le soumissionnaire lors du processus de pré-qualification ou, dans son offre parce qu'elle apporte une expérience et un savoir-faire spécifiques et essentiels permettant au soumissionnaire de respecter l'exigence de qualification pour l'offre concernée ou ii) désignée par le Bénéficiaire.

Section I. Instructions aux Soumissionnaires

- 4.2 Un Soumissionnaire et toutes les parties constituant le Soumissionnaire, doivent avoir la nationalité Camerounaise en conformité avec la Section V, Pays Eligibles. Un Soumissionnaire sera réputé avoir la nationalité Camerounaise s'il en est ressortissant ou s'il y est constitué en société, fondée et enregistrée au Cameroun, et fonctionnant conformément au Droit Camerounais. Ce même critère s'appliquera à la détermination de la nationalité des sous-traitants et fournisseurs pour toute partie du Marché, y compris les Services Connexes.
- 4.3 Un Soumissionnaire ne peut se trouver en situation de conflit d'intérêt. Tout soumissionnaire qui se trouve dans une situation de conflit d'intérêt sera disqualifié. Un soumissionnaire peut être en situation de conflit d'intérêt vis-à-vis d'une ou plusieurs autres parties dans cet Appel d'Offres.
- a) s'ils ont des partenaires communs en position de les contrôler ou diriger leurs actions ; ou
 - b) s'ils reçoivent ou ont reçu des subventions directement ou indirectement de l'un d'entre eux ; ou
 - c) S'ils ont le même représentant légal pour les besoins du présent appel d'offre ; ou
 - d) ils ont les uns avec les autres, directement ou par le biais de tiers, une relation qui leur permet d'avoir accès à des informations ou une influence sur l'offre d'un autre Soumissionnaire, ou d'influencer les décisions de l'Acheteur au sujet de ce processus d'Appel d'Offres; ou
 - e) s'il participe à plus d'une offre dans le cadre de cet Appel d'Offres. Un Soumissionnaire qui participe à plusieurs offres provoquera la disqualification de toutes les offres auxquelles il aura participé. Toutefois, un sous-traitant pourra figurer en tant que sous-traitant dans plusieurs offres, mais en cette qualité de sous-traitant seulement ; ou
 - f) s'il a fourni des services de conseil pour la préparation des documents de la Section VI, utilisés dans le cadre du présent Appel d'Offres; ou
 - g) si le Soumissionnaire ou un de ses affiliés a été recruté (ou devrait être recruté) par l'Acheteur ou le Bénéficiaire afin de superviser l'exécution du Marché.



Section I. Instructions aux Soumissionnaires

- 4.4 Un Soumissionnaire faisant l'objet d'une déclaration d'exclusion prononcée par le Fonds conformément à l'article 3 des IS, à la date limite de réception des offres ou ultérieurement, est disqualifiée.
- 4.5 Les entreprises publiques du pays de l'Acheteur sont admises à participer uniquement si elles peuvent établir (i) qu'elles jouissent d'une autonomie juridique et financière, (ii) qu'elles sont gérées selon les règles du droit commercial, et (iii) qu'elles ne sont pas des agences qui dépendent de l'Acheteur ou du Bénéficiaire.
- 4.6 Le Soumissionnaire ne doit pas être sous le coup d'une sanction relative à une Déclaration de Garantie d'Offre dans le pays de l'Acheteur.
- 4.7 Les Soumissionnaires doivent fournir toutes pièces que l'Acheteur peut raisonnablement demander établissant à la satisfaction de l'Acheteur qu'ils continuent d'être admis à concourir.
- 4.8 Une entreprise d'un pays éligible peut être exclue :
 - a) si la loi ou la réglementation du pays du Bénéficiaire interdit les relations commerciales avec le pays de l'entreprise ; ou
 - b) si, en application des Règles de Boycott de l'Organisation de la Conférence Islamique, de la Ligue des Etats Arabes et l'Union Africaine, le pays du Bénéficiaire interdit toute importation de biens en provenance du pays de l'entreprise ou tout paiement aux personnes physiques ou morales dudit pays.
- 4.9 Dans le cas où cet Appel d'Offres a été précédé d'une pré-qualification, seuls les candidats pré-qualifiés sont admis à déposer une offre.
- 4.10 Une entreprise ou un fournisseur sanctionné par le Fonds en vertu des dispositions du paragraphe 3.1(d) ci-dessus ou en vertu des Politiques et procédures du Fonds sur la lutte contre la corruption et la fraude et des Procédures de sanctions du Fonds⁸ ne pourra être attributaire d'un marché financé par le Fonds ou tirer avantage d'un marché financé par le Fonds, financièrement ou de toute autre manière, pour la période déterminée par le Fonds.

- | | |
|--|---|
| 5. Biens et Services Connexes Eligibles | 5.1 Tous les Biens et Services Connexes faisant l'objet du présent marché et financés par le Fonds devront avoir pour pays d'origine un pays éligible conformément aux Directives pour l'Acquisition |
|--|---|

⁸Voir la Proposition de mise en place d'un processus de sanctions au sein du Groupe de la Banque islamique de développement et la Politique de dénonciation et de traitement des plaintes de la Banque. Les procédures de sanctions de la Banque sont publiées sur le site internet public de la Banque.

Section I. Instructions aux Soumissionnaires

de Biens et Travaux du Fonds et tel que défini à la Section V, Pays Eligibles.

- 5.2 Aux fins de la présente clause, le terme «Biens» désigne les produits, matières premières, machines, équipements et les installations industrielles ; et le terme «Services Connexes» désigne notamment des Services tels que l'assurance, le transport, l'installation, la formation et la maintenance initiale.
- 5.3 Le terme « pays d'origine » désigne le pays où les biens sont extraits, poussent, sont cultivés, produits, fabriqués ou transformés ; ou bien le pays où un processus de fabrication, de transformation ou d'assemblage de composants importants et intégrés aboutit à l'obtention d'un article commercialisable dont les caractéristiques de base sont substantiellement différentes de celles de ses composants importés.
- 5.4 La nationalité de l'entreprise qui produit, assemble, distribue ou vend les Biens, ne détermine pas leur origine.

B. Contenu du Dossier d'Appel d'Offres

6. Sections du Dossier d'Appel d'Offres

- 6.1 Le Dossier d'Appel d'Offres comprend les Parties 1, 2 et 3, qui incluent toutes les Sections dont la liste figure ci-après. Il doit être interprété à la lumière de tout additif éventuellement émis conformément à l'article 8 des IS.

PARTIE 1: Procédures d'Appel d'Offres

- Section I. Instructions aux Soumissionnaires (IS)
- Section II. - Données Particularies de l'Appel d'Offres (DPAO)
- Section III. Critères d'évaluation et de qualification
- Section IV. Formulaires de soumission
- Section V. Pays Eligibles

PARTIE 2: Exigences de l'Acheteur

- Section VI. Conditions requises

PARTIE 3: Marché et formulaires

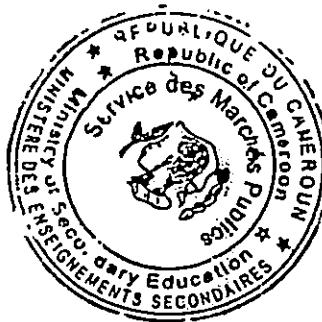
- Section VII. Cahier des Clauses Administratives Générales (CCAG)

Section I. Instructions aux Soumissionnaires

- Section VIII. Cahier des Clauses Administratives Particulières (CCAP)
- Section IX. Formulaires du Marché

- 6.2 L'Avis d'Appel d'Offres publié par l'Acheteur ne fait pas partie du Dossier d'Appel d'Offres.
- 6.3 Le Soumissionnaire doit obtenir le Dossier d'Appel d'Offres de la source indiquée par l'Acheteur dans l'Avis d'Appel d'Offres ; sinon, l'Acheteur ne sera pas responsable de l'intégrité du Dossier d'Appel d'Offres.
- 6.4 Le Soumissionnaire doit examiner l'ensemble des instructions, formulaires, conditions et spécifications figurant dans le Dossier d'Appel d'Offres. Il lui appartient de fournir tous les renseignements et documents demandés dans le Dossier d'Appel d'Offres. Toute carence à cet égard peut entraîner le rejet de son offre.

7.Éclaircissements apportés au Dossier d'Appel d'Offres, visite du site, réunion préparatoire



- 7.1 Tout candidat éventuel désirant des éclaircissements sur les documents doit contacter l'Acheteur, par écrit, à l'adresse de l'Acheteur indiquée dans les DPAO ou soumettre ses requêtes durant la réunion préparatoire éventuellement prévue selon les dispositions de l'article 7.4 des IS. L'Acheteur répondra par écrit à toute demande d'éclaircissements reçue au plus tard le nombre de jours avant la date limite de remise des offres indiquée dans les DPAO. Il adressera une copie de sa réponse (indiquant la question posée mais sans mention de l'auteur) à tous les candidats éventuels qui auront obtenu le Dossier d'Appel d'Offres en conformité avec l'article 6.3 des IS. Au cas où l'Acheteur jugerait nécessaire de modifier le Dossier d'Appel d'Offres suite aux éclaircissements fournis, il le fera conformément à la procédure stipulée aux articles 8 et 22.2 des IS.
- 7.2 Le cas échéant, il est conseillé au Soumissionnaire de visiter et d'inspecter le site du projet et d'obtenir par lui-même, et sous sa propre responsabilité, tous les renseignements qui peuvent être nécessaires pour la préparation de l'offre et la passation d'un contrat et pour l'exécution du Marché. Les coûts liés à la visite du site sont à la seule charge du Soumissionnaire.
- 7.3 Lorsque conformément à l'article 7.2 des IS, l'Acheteur autorisera le Soumissionnaire et ses employés ou agents à pénétrer dans ses locaux et sur ses terrains aux fins de ladite visite, ce sera seulement à la condition expresse que le Soumissionnaire, ses employés et

Section I. Instructions aux Soumissionnaires

agents dégagent l'Acheteur, ses employés et agents, de toute responsabilité pouvant en résulter et les indemniser si nécessaire, et qu'ils demeurent responsables des accidents mortels ou corporels, des pertes ou dommages matériels, coûts et frais encourus du fait de cette visite.

7.4 Lorsque cela est prévu par les DPAO, le représentant que le Soumissionnaire aura désigné est invité à assister à une réunion préparatoire au dépôt des offres. L'objet de la réunion est de clarifier tout point et répondre aux questions qui pourraient être soulevées à ce stade. Si cela est spécifié dans les DPAO, l'Acheteur organisera une visite de site.

7.5 Il est demandé au Soumissionnaire, autant que possible, de soumettre toute question par écrit, de façon qu'elle parvienne à l'Acheteur au moins une semaine avant la réunion préparatoire.

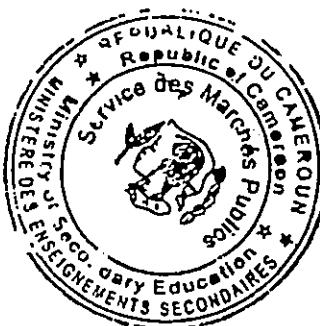
7.6 Le compte-rendu de la réunion, incluant le texte des questions posées et des réponses données sans identification de l'auteur, y compris les réponses préparées après la réunion, sera transmis sans délai à tous ceux qui ont acheté le Dossier d'Appel d'Offres en conformité avec les dispositions de l'article 6.3 des IS. Toute modification des documents d'Appel d'Offres qui pourrait s'avérer nécessaire à l'issue de la réunion préparatoire sera faite par l'Acheteur en publiant un additif conformément aux dispositions de l'article 8 des IS, et non par le canal du compte-rendu de la réunion préparatoire.

7.7 Le fait qu'un Soumissionnaire n'assiste pas à la réunion préparatoire à l'établissement des offres, ne constituera pas un motif de disqualification.

8.1 L'Acheteur peut, à tout moment, avant la date limite de remise des offres, modifier le Dossier d'Appel d'Offres en émettant un additif.

8.2 Tout additif émis sera considéré comme faisant partie intégrante du Dossier d'Appel d'Offres et sera communiqué par écrit à tous ceux qui ont obtenu le Dossier d'Appel d'Offres en conformité avec les dispositions de l'article 6.3 des IS.

8.3 Afin de laisser aux Soumissionnaires éventuels un délai raisonnable pour prendre en compte l'additif dans la préparation de leurs offres, l'Acheteur peut, à sa discrétion, reporter la date limite de remise des offres conformément à l'alinéa 22.2 des IS.



8. Modifications apportées au Dossier d'Appel d'Offres

Section I. Instructions aux Soumissionnaires

C. Préparation des Offres

9. Frais de soumission

9.1 Le candidat supportera tous les frais afférents à la préparation et à la présentation de son offre, et l'Acheteur n'est en aucun cas responsable de ces frais ni tenu de les régler, quels que soient le déroulement ou les résultats du processus d'Appel d'Offres.

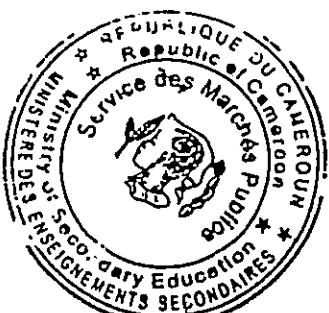
10. Langue de l'offre

10.1 L'Offre ainsi que toute la correspondance et tous les documents concernant la soumission, échangés entre le Soumissionnaire et l'Acheteur seront rédigés dans la langue indiquée dans les DPAO. Les documents complémentaires et les imprimés fournis par le Soumissionnaire dans le cadre de la soumission peuvent être rédigés en français ou en anglais.

11. Documents constitutifs de l'offre

11.1 L'offre comprendra les documents suivants :

- a) le formulaire d'Offre
 - b) les formulaires de la Section IV, Formulaires de soumission, dûment remplis;
 - c) la Garantie de soumission ou la Déclaration de garantie de l'offre, établie conformément aux dispositions de l'article 19 des IS ;
 - d) la confirmation écrite de l'habilitation du signataire de l'Offre à engager le Soumissionnaire, conformément aux dispositions de l'article 20.2 des IS ;
 - e) des pièces attestant, conformément aux dispositions de l'article 17.1 des IS que les Biens et Services Connexes devant être fournis par le Soumissionnaire éligible ;
 - f) des pièces établies selon les formulaires adéquats de la Section IV, Formulaires de soumission, attestant que le Soumissionnaire possède les qualifications voulues en conformité avec les exigences de la Section III, Critères d'évaluation et de qualification;
 - g) comme indiquée dans les DTAO, des pièces établies selon les formulaires adéquats de la Section IV, Formulaires de soumission, attestant que les Biens et Services Connexes sont conformes au Dossier d'Appel d'Offres ;
 - h) dans le cas d'une offre présentée par un GECA, l'offre doit inclure soit une copie de l'accord de GECA, ou une lettre d'intention de constituer le GECA accompagnée du projet d'accord, signée par tous les membres, identifiant au moins les exigences de l'Acheteur devant être respectivement réalisées par chacun des membres ;
- et



Section I. Instructions aux Soumissionnaires

- i) tout autre document stipulé dans les DPAO.

- | | |
|--|--|
| 12. Formulaire d'offre et bordereaux des prix | 12.1 Le Soumissionnaire soumettra son offre en remplissant le formulaire d'offre fourni à la Section IV, Formulaires de soumission, sans apporter de modification à sa présentation, et aucun autre format ne sera accepté. Toutes les rubriques doivent être remplies de manière à fournir les renseignements demandés. |
| 13. Variantes | 13.1 Sauf indication contraire dans les DPAO, les variantes ne seront pas prises en compte. Lorsque des offres variantes sont permises, la méthode utilisée pour leur évaluation sera indiquée dans la Section III, critères d'évaluation et de qualification |
| | 13.2 Lorsque des délais d'exécution variables sont permis, les DPAO préciseront ces délais, et indiqueront la méthode retenue pour l'évaluation de différents délais d'exécution proposés par les Soumissionnaires. |
| | 13.3 Excepté dans le cas mentionné à l'article 13.4 ci-dessous, les Soumissionnaires souhaitant offrir des variantes techniques aux spécifications du Dossier d'Appel d'Offres doivent d'abord chiffrer les exigences définies par l'Acheteur telles que décrites dans le Dossier d'Appel d'Offres, et fournir en outre tous les renseignements dont l'Acheteur a besoin pour procéder à l'évaluation complète de la variante proposée, y compris les plans, notes de calcul, Spécifications Techniques, sous détails de prix et méthodes de construction proposées, et tous autres détails utiles. Le cas échéant, seules les variantes techniques du Soumissionnaire ayant offert l'offre conforme aux exigences de base évaluée la moins disante seront examinées par l'Acheteur (Non applicable). |
| | 13.4 Quand les Soumissionnaires sont autorisés dans les DPAO, à soumettre directement des variantes techniques pour certaines parties des exigences de l'Acheteur, ces parties doivent être identifiées dans les DPAO, ainsi que la méthode d'évaluation correspondante, et décrites dans les Spécifications Techniques de la Section VI Exigences de l'Acheteur (Non applicable). |
| 14. Prix de l'offre et rabais | 14.1 Les prix et rabais indiqués par le Soumissionnaire sur le formulaire d'offre et les Bordereaux de prix seront conformes aux stipulations ci-après de la Clause 14.2 des IS. |
| | 14.2 Les prix offerts par le Soumissionnaire seront fermes, sauf stipulation contraire figurant dans les DPAO et le CCAG. |
| | 14.3 Le prix à indiquer sur le formulaire d'offre sera le prix total de l'offre, hors tout rabais éventuel. |

Section I. Instructions aux Soumissionnaires

- 14.4 Le Soumissionnaire indiquera tout rabais inconditionnel et la méthode d'application dudit rabais dans le formulaire d'offre.
- 14.5 Les termes « EXW, CIF, CIP » et autres termes analogues seront régis par les règles prescrites dans la dernière édition d'Incoterms publiée par la Chambre de Commerce Internationale comme indiqué dans les DPAO.
- 14.6 Les prix seront indiqués comme requis dans chacun des Bordereaux de prix fournis à la Section IV, Formulaires de soumission. La décomposition du prix entre ses différentes composantes n'aura pour but que de faciliter la comparaison des offres par l'Acheteur. Elle ne limitera en aucune façon le droit de l'Acheteur de passer le marché sur la base de l'une quelconque des conditions offertes par le Soumissionnaire. Le Soumissionnaire est libre, en indiquant le prix, de recourir à un transporteur et d'obtenir des prestations d'assurance en provenance des pays membres, en accord avec les Règles et Procédures du Fonds pour les acquisitions de biens et travaux et la Section V, Pays Eligibles. Les prix seront présentés de la manière suivante :
- Pour les Biens originaires du pays de l'Acheteur :
 - le prix des Biens indiqué sur la base des Incoterms stipulés dans les DPAO ;
 - les taxes sur les ventes et autres taxes perçues dans le pays de l'Acheteur qui seront dues sur les Biens si le Marché est attribué ; et
 - le prix total pour l'article.
 - Pour les Biens originaires d'un pays étranger membre :
 - le prix des Biens indiqué sur la base des Incoterms stipulés dans les DPAO ;
 - les taxes sur les ventes et autres taxes perçues dans le pays de l'Acheteur qui seront dues sur les Biens si le Marché est attribué ; et
 - le prix total pour l'article.
 - Pour les Services Connexes :
 - le prix des Services Connexes, y compris tous droits d'entrée, taxes sur les ventes et toutes autres taxes



Section I. Instructions aux Soumissionnaires

payées ou à payer dans le pays de l'Acheteur si le Marché est attribué au Soumissionnaire.

14.7 Les prix offerts par le Soumissionnaire seront fermes pendant toute la durée d'exécution du Marché par le Soumissionnaire et ne pourront varier en aucune manière, sauf stipulation contraire figurant dans les DPAO. Une offre assortie d'une clause de révision des prix sera considérée comme non conforme et sera écartée, en application de l'article 28 des IS. Cependant, si les DPAO prévoient que les prix seront révisables pendant la période d'exécution du Marché, une offre à prix ferme ne sera pas rejetée, mais la révision de prix sera considérée comme égale à zéro.

14.8 La clause 1.1 des IS peut prévoir que l'Appel d'Offres est lancé pour un seul marché (lot) ou pour un groupe de marchés (lots). Sauf indication contraire dans les DPAO, les prix indiqués devront correspondre à la totalité (100%) des articles de chaque lot, et à la totalité (100%) de la quantité indiquée pour chaque article. Les Soumissionnaires désirant offrir une réduction de prix en cas d'attribution de plus d'un lot spécifieront les réductions applicables à chaque groupe de lots. Les réductions de prix ou rabais accordés seront proposés conformément à l'alinéa 14.4 des IS, à la condition toutefois que les offres pour tous les lots soient soumises et ouvertes en même temps.

15. Monnaies de l'offre et de paiement

15.1 Les offres seront libellées dans la (ou les) monnaie(s) tel que stipulé aux DPAO. Les paiements au titre du Marché seront effectués de la même manière.

16. Documents attestant des qualifications du Soumissionnaire

16.1 Pour établir qu'il possède les qualifications requises pour exécuter le Marché en conformité avec la Section III, Critères d'évaluation et de qualification, le Soumissionnaire fournira tous les renseignements demandés à la Section IV, Formulaire de soumission.

16.2 Si cela est exigé dans les DPAO, le Soumissionnaire qui ne fabrique ou ne produit pas les Biens qu'il offre, soumettra une Autorisation du Fabricant, en utilisant à cet effet le formulaire inclus dans la Section IV, Formulaire de soumission (non-applicable).

17. Documents attestant l'éligibilité des Biens et

17.1 Pour établir que les Biens et Services Connexes répondent aux critères d'éligibilité, en application des dispositions de l'article 5 des IS, les Soumissionnaires rempliront les déclarations figurant à la Section IV, Formulaire de soumission.

Section I. Instructions aux Soumissionnaires

Services Connexes

18. Période de validité des offres

- 18.1 Les offres demeureront valables pendant la période spécifiée dans les DPAO après la date limite de remise des offres fixée par l'Acheteur. Une offre valable pour une période plus courte sera considérée comme non conforme et rejetée par l'Acheteur.
- 18.2 Exceptionnellement, avant l'expiration de la période de validité des offres, l'Acheteur peut demander aux Soumissionnaires de proroger la durée de validité de leur offre. La demande et les réponses seront formulées par écrit. S'il est demandé une garantie de soumission en application de l'article 19 des IS, sa validité sera prolongée pour une durée excédant de 28 jours la date limite prorogée de validité des offres. Un Soumissionnaire peut refuser de proroger la validité de son offre sans perdre sa garantie. Un Soumissionnaire qui consent à cette prorogation ne se verra pas demander de modifier son offre, ni ne sera autorisé à le faire, sous réserve des dispositions de l'article 18.3 des IS.

- 18.3 Dans le cas des marchés à prix ferme, si l'attribution est retardée de plus de cinquante-six (56) jours au-delà de la période initiale de validité de l'offre, le prix du Marché sera actualisé par un facteur spécifié dans la demande de prorogation. L'évaluation des offres sera basée sur le prix de l'offre sans prise en considération de l'actualisation susmentionnée.

19. Garantie de soumission

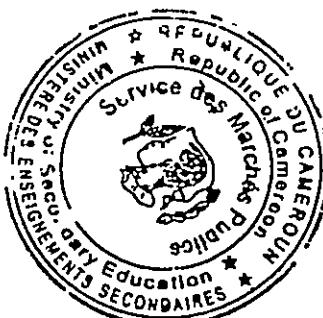
- 19.1 Le Soumissionnaire fournira, au choix de l'Acheteur comme indiqué dans les DPAO, sous la forme d'un document original soit une Déclaration de garantie de l'offre ou une Garantie de soumission, qui fera partie intégrante de son offre, utilisant le modèle approprié figurant à la Section IV, Formulaires de soumission. Dans le cas d'une Garantie de soumission, le montant de la garantie et la monnaie dans laquelle elle sera libellée seront indiqués dans les DPAO.
- 19.2 Une Déclaration de garantie de l'offre sera rédigée selon le modèle figurant à la Section IV, Formulaires de soumission.
- 19.3 Si une Garantie de soumission est exigée en application de l'article 19.1 des IS, elle sera une garantie inconditionnelle émise par une banque de premier ordre agréée par le Ministère des Finances (MINFI);

Si la garantie est émise par une compagnie d'assurance ou un organisme de cautionnement situé en dehors du pays de l'Acheteur, l'organisme d'émission devra avoir une institution financière correspondante située dans le pays de l'Acheteur

Section I. Instructions aux Soumissionnaires

permettant d'appeler la garantie. Dans le cas d'une garantie bancaire, la garantie sera présentée, soit à l'aide du formulaire de garantie de soumission figurant à la Section IV, Formulaires de soumission, ou sous une forme similaire pour l'essentiel, ayant fait l'objet de l'approbation de l'Acheteur préalablement. Dans les deux cas, le formulaire doit comporter le nom complet du Soumissionnaire. La garantie de soumission demeurera valide pendant vingt-huit jours (28) après l'expiration de la période de validité de l'offre, y compris si la période de validité de l'offre est prorogée en application de l'article 18.2 des IS.

- 19.4 Toute offre non accompagnée d'une garantie de soumission ou d'une déclaration de garantie conforme pour l'essentiel, selon l'option retenue en application de l'article 19.1 des IS, sera écartée par l'Acheteur comme étant non conforme.
- 19.5 Si une garantie de soumission est exigée en application de l'article 19.1 des IS, les garanties de soumission des Soumissionnaires non retenus leur seront restituées le plus rapidement possible après que le Soumissionnaire retenu aura fourni la garantie de bonne exécution prescrite à l'article 38 des IS.
- 19.6 La garantie de soumission du Soumissionnaire retenu lui sera restituée dans les meilleurs délais après la signature du Marché, et contre remise de la garantie de bonne exécution requise.
- 19.7 La garantie de soumission peut être saisie ou la Déclaration de garantie de l'offre exécutée:
 - a) si le Soumissionnaire retire son offre pendant le délai de validité qu'il aura spécifié dans le Formulaire d'offre; ou
 - b) s'agissant du Soumissionnaire retenu, si ce dernier :
 - i) manque à son obligation de signer le Marché en application de l'article 37 des IS ; ou
 - ii) manque à son obligation de fournir la garantie de bonne exécution en application de l'article 38 des IS.
- 19.8 La Garantie de soumission ou la Déclaration de garantie de l'offre d'un GECA doit être au nom du GECA qui a soumis l'offre. Si un GECA n'a pas été formellement constitué lors du dépôt de l'offre, la Garantie de soumission ou la Déclaration de garantie de l'offre d'un GECA doit être au nom de tous les futurs membres du GECA,



Section I. Instructions aux Soumissionnaires

conformément au libellé de la lettre d'intention mentionnée à la Clause 4.1 des IS.

- 19.9 Si une Déclaration de garantie de l'offre est exécutée en application de l'article 19.7 des IS, l'ACHETEUR exclura le Soumissionnaire de tout marché à passer par l'ACHETEUR durant la période stipulée dans le formulaire de Déclaration de garantie de l'offre.

20. Forme et signature de l'offre



- 20.1 Le Soumissionnaire préparera un original des documents constitutifs de l'offre tels que décrits à l'article 11 des IS, en indiquant clairement la mention « ORIGINAL ». Par ailleurs, il soumettra le nombre de copies de l'offre indiqué dans les DPAO, en mentionnant clairement sur ces exemplaires « COPIE ». En cas de différences entre les copies et l'original, l'original fera foi.
- 20.2 L'original et toutes copies de l'offre seront dactylographiés ou écrits à l'encre indélébile ; ils seront signés par une personne dûment habilitée à signer au nom du Soumissionnaire. Cette habilitation consistera en une confirmation écrite comme spécifié dans les DPAO, qui sera jointe à la soumission. Le nom et le titre de chaque personne signataire de l'habilitation devront être dactylographiés ou mentionnés sous la signature. Toutes les pages de l'offre sur lesquelles des renseignements ont été mentionnés par le Soumissionnaire, seront paraphées par la personne signataire de l'offre.
- 20.3 La soumission d'un GECA doit être conforme aux exigences ci-après :
- (a) sauf si cela n'est pas exigé en application de l'article 4.1(a) des IS, elle doit être signée de manière à engager juridiquement tous les membres ; et
 - (b) elle doit inclure le pouvoir donné au Mandataire comme mentionné à l'article 4.1(b) des IS, signé par les personnes qui sont juridiquement habilités à signer au nom des membres du groupement.
- 20.4 Toute modification, ajout entre les lignes, rature ou surcharge, pour être valable, devra être signé ou paraphé par la personne signataire.

D. Dépôt et Ouverture des Offres

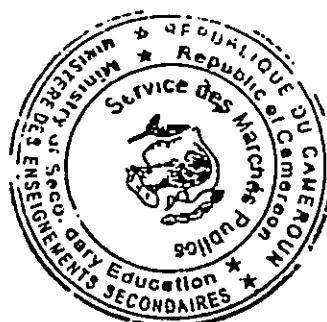
21. Dépôt, cachetage et marquage des offres

- 21.1 Les offres peuvent toujours être remises par courrier ou déposées en personne. Quand les DPAO le prévoient, le Soumissionnaire pourra, à son choix, remettre son offre par voie électronique. La

Section I. Instructions aux Soumissionnaires

procédure pour la remise, le cachetage et le marquage des offres est comme suit :

- (a) Le Soumissionnaire remettant son offre par courrier ou la déposant en personne, placera l'original de son offre et chacune de ses copies, dans des enveloppes séparées et cachetées. Si des variantes sont autorisées en application de l'article 13 des IS, les offres variantes et les copies correspondantes seront également placées dans des enveloppes séparées. Les enveloppes devront porter la mention « ORIGINAL », « VARIANTE », « COPIE DE L'OFFRE », ou « COPIE DE L'OFFRE VARIANTE ». Toutes ces enveloppes seront elles-mêmes placées dans une même enveloppe extérieure cachetée. La suite de la procédure sera en conformité avec les articles 21.2 et 21.3 des IS.
- (b) Un Soumissionnaire qui remet son offre par voie électronique devra suivre la procédure de remise indiquée dans les DPAO.



21.2 Les enveloppes intérieures doivent:

- a) porter le nom et l'adresse du Soumissionnaire
- b) être adressées à l'Acheteur en application de l'article 22.1 des IS ;
- c) mentionner l'identification de l'Appel d'Offres en application de l'article 1.1 des IS ;
- d) porter un avertissement signalant de ne pas ouvrir avant la date et l'heure fixées pour l'ouverture des offres.

21.2 Si les enveloppes et colis ne sont pas cachetés et marqués comme stipulé, l'Acheteur ne sera nullement responsable si l'offre est égarée ou ouverte prématurément.

22. Date et heure limite de dépôt des offres

22.1 Les offres doivent être reçues par l'Acheteur à l'adresse et au plus tard à la date et à l'heure spécifiées dans lesdites DPAO.

22.2 L'Acheteur peut, de sa seule initiative, reporter la date limite de remise des offres en modifiant le Dossier d'Appel d'Offres en application de l'article 8 des IS, auquel cas, tous les droits et obligations de l'Acheteur et des Soumissionnaires régis par la date limite antérieure seront régis par la nouvelle date limite.

23. Offres hors délai

23.1 L'Acheteur n'examinera aucune offre parvenue après l'expiration du délai de remise des offres, conformément à l'article 22 des IS. Toute offre reçue par l'Acheteur après la date et l'heure limites de

Section I. Instructions aux Soumissionnaires

dépôt des offres sera déclarée hors délai, écartée et renvoyée au Soumissionnaire sans avoir été ouverte.

24. Retrait, substitution et modification des offres

24.1 Un soumissionnaire peut retirer, remplacer, ou modifier son offre après l'avoir déposée, par voie de notification écrite, dûment signée par un représentant habilité, assortie d'une copie de l'habilitation en application de l'article 20.2 des IS (sauf pour ce qui est des notifications de retrait qui ne nécessitent pas de copies). La modification ou l'offre de remplacement correspondante doit être jointe à la notification écrite. Toutes les notifications doivent être :

- Préparées et délivrées en application des articles 20 et 21 des IS (sauf pour ce qui est des notifications de retrait qui ne nécessitent pas de copies). Par ailleurs, les enveloppes doivent porter clairement, selon le cas, la mention « RETRAIT », « OFFRE DE REMPLACEMENT » ou « MODIFICATION » ; et
- reçues par l'Acheteur avant la date et l'heure limites de remise des offres conformément à l'article 22 des IS.

24.2 Les offres dont les Soumissionnaires demandent le retrait en application de l'article 24.1 leur seront renvoyées sans avoir été ouvertes.

24.3 Une offre ne peut pas être retirée, remplacée ou modifiée entre la date et l'heure limites de remise des offres et la date d'expiration de la validité spécifiée par le Soumissionnaire sur le formulaire d'offre ou la date d'expiration d'une éventuelle période de prorogation de la validité.

25. Ouverture des offres

25.1 L'Acheteur procédera à l'ouverture des offres en présence des représentants désignés des Soumissionnaires et de toutes personnes qui souhaitent y assister, à la date, à l'heure et à l'adresse indiquées dans les DPAO. Les dispositions spécifiques d'ouverture en cas de remise par moyen électronique selon l'alinéa 21.1 des IS seront indiquées dans les DPAO.

25.2 Dans un premier temps, les enveloppes marquées « RETRAIT » seront ouvertes et leur contenu annoncé à haute voix, tandis que l'enveloppe contenant l'offre correspondante sera renvoyée au Soumissionnaire sans avoir été ouverte. Un retrait d'offre ne sera autorisé que si la notification correspondante contient une habilitation valide du signataire à demander le retrait et est lue à haute voix. Ensuite, les enveloppes marquées « OFFRE DE REMPLACEMENT » seront ouvertes et annoncées à haute voix et la nouvelle offre correspondante substituée à la précédente, qui



Section I. Instructions aux Soumissionnaires

sera renvoyée sans avoir été ouverte au Soumissionnaire. Un remplacement d'offre ne sera autorisé que si la notification correspondante contient une habilitation valide du signataire à demander le remplacement et est lue à haute voix. Enfin, les enveloppes marquées « MODIFICATION » seront ouvertes et leur contenu lu à haute voix avec l'offre correspondante. Une modification d'offre ne sera autorisée que si la notification correspondante contient une habilitation valide du signataire à demander la modification et est lue à haute voix. Seules les offres qui ont été ouvertes et annoncées à haute voix lors de l'ouverture des plis seront ensuite considérées.

- 25.3 Toutes les autres enveloppes seront ouvertes l'une après l'autre et le nom du Soumissionnaire annoncé à haute voix, ainsi que le(s) prix de l'offre, y compris tout rabais et la méthode d'application, toutes variantes éventuelles, l'existence ou non d'une garantie de soumission ou d'une Déclaration de garantie, et tout autre détail que l'Acheteur peut juger utile de mentionner. Seuls les rabais et variantes de l'offre annoncés à haute voix lors de l'ouverture des offres seront pris en compte aux fins de l'évaluation. Aucune offre ne sera écartée à l'ouverture des plis, exceptées les offres hors délai en application de l'article 23.1 des IS.
- 25.4 L'Acheteur établira un procès-verbal de la séance d'ouverture des offres, qui comportera au minimum : le nom du Soumissionnaire et s'il y a retrait, remplacement de l'offre ou modification, le prix de l'offre, par lot le cas échéant, y compris tous rabais et variante proposés, et l'existence ou l'absence d'une garantie de soumission ou d'une Déclaration de garantie. Il sera demandé aux représentants des Soumissionnaires présents de signer ce procès-verbal. Le fait que la signature d'un Soumissionnaire n'y figure pas n'invalider pas le procès-verbal. Un exemplaire du procès-verbal sera distribué à tous les Soumissionnaires ayant soumis une offre dans les délais, et ce procès-verbal sera accessible en ligne quand la remise par voie électronique est permise.

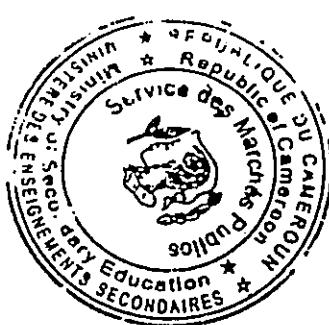
E. Examen des offres

26. Confidentialité

- 26.1 Aucune information relative à l'évaluation, des offres ne sera divulguée aux Soumissionnaires ni à toute autre personne non concernée par ladite procédure tant que l'attribution du Marché n'aura pas été notifiée à tous les Soumissionnaires.
- 26.2 Toute tentative faite par un Soumissionnaire pour influencer l'Acheteur de manière inappropriée lors de l'évaluation des offres ou lors de la décision d'attribution peut entraîner le rejet de son offre.

Section I. Instructions aux Soumissionnaires

27. Clarifications concernant les offres



28. Conformité des offres

26.3 Nonobstant les dispositions de l'article 26.1 des IS, entre le moment où les offres seront ouvertes et celui où le Marché sera attribué, si un Soumissionnaire souhaite entrer en contact avec l'Acheteur pour tout motif relatif à la procédure d'Appel d'Offres, il devra le faire par écrit.

27.1 Pour faciliter l'examen, l'évaluation, la comparaison des offres et la vérification des qualifications des Soumissionnaires, l'Acheteur a toute latitude pour demander à un Soumissionnaire des clarifications sur son offre, en lui accordant un délai de réponse raisonnable. Aucune clarification apportée par un Soumissionnaire autrement qu'en réponse à une demande de l'Acheteur ne sera pris en compte. La demande de clarification de l'Acheteur, comme la réponse apportée, seront formulées par écrit. Aucune modification de prix, ni aucun changement du contenu de l'offre ne seront demandés sera demandé, offerts ou autorisés, si ce n'est pour confirmer la correction des erreurs arithmétiques découvertes par l'Acheteur lors de l'évaluation des offres en application de l'article 29 des IS.

27.2 Si le Soumissionnaire ne répond pas à une demande de clarification concernant son offre avant la date limite fixée par l'Acheteur dans sa demande, son offre pourra être rejetée.

28.1 L'Acheteur établira la conformité de l'offre sur la base de son seul contenu, en conformité avec l'article 11 des IS.

28.2 Une offre conforme pour l'essentiel est une offre qui respecte toutes les exigences du Dossier d'Appel d'Offres, sans divergence, réserve ou omission substantielle.

- a) Une « divergence » est un écart par rapport aux stipulations du Dossier d'Appel d'Offres ;
- b) Une « réserve » constitue la formulation d'une conditionnalité restrictive, ou la non acceptation de toutes les exigences du Dossier d'Appel d'Offres ; et
- c) Une « omission » constitue un manquement à fournir en tout ou en partie, les renseignements et documents exigés par le Dossier d'Appel d'Offres.

28.3 Une divergence, réserve ou omission substantielle se caractérise de la manière suivante :

- a) si elle était acceptée,
- i) limiterait de manière substantielle la portée, la qualité ou les performances exigées comme il est spécifié dans la Section VI; ou

Section I. Instructions aux Soumissionnaires

- ii) limiterait, d'une manière substantielle et non conforme au Dossier d'Appel d'Offres, les droits de l'Acheteur ou les obligations du Soumissionnaire au titre du Marché ; ou
- iii) si elle était rectifiée, cela serait préjudiciable aux autres Soumissionnaires ayant présenté des offres conformes pour l'essentiel.

28.4 L'Acheteur examinera notamment les aspects techniques de l'offre, pour s'assurer que toutes les exigences de la Section VI ont été satisfaites sans divergence, réserve ou omission substantielle.

28.5 L'Acheteur écartera toute offre qui n'est pas conforme pour l'essentiel au Dossier d'Appel d'Offres et le Soumissionnaire ne pourra pas par la suite la rendre conforme en apportant des corrections à toute divergence, réserve ou omission substantielle constatée.

28.6 Si une offre est conforme pour l'essentiel, l'Acheteur peut tolérer toute non-conformité ou omission qui ne constitue pas une divergence, réserve ou omission substantielle par rapport aux conditions de l'Appel d'Offres.

28.7 Si une offre est conforme pour l'essentiel, l'Acheteur peut demander au Soumissionnaire de présenter, dans un délai raisonnable, les informations ou la documentation nécessaire pour remédier à la non-conformité ou aux omissions non essentielles constatées dans l'offre en rapport avec la documentation demandée. Une telle demande ne peut en aucun cas porter sur un élément quelconque du prix de l'offre. Le Soumissionnaire qui ne ferait pas droit à cette demande peut voir son offre écartée.

28.8 Si une offre est conforme pour l'essentiel, l'Acheteur rectifiera les non-conformités non essentielles qui affectent le prix de l'offre. À cet effet, le prix de l'offre sera ajusté, uniquement aux fins de l'évaluation, pour tenir compte de l'élément ou du composant manquant ou non conforme. L'ajustement sera effectué en utilisant la méthode indiquée à la Section III, Critères d'évaluation et de qualification.

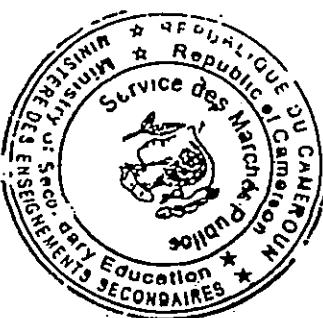
F. Evaluation et Comparaison des Offres

29. Correction des erreurs arithmétiques

29.1 L'Acheteur utilisera les critères et méthodes indiqués à la Section III, critères d'évaluation et de qualification. Aucun autre critère ou méthode d'évaluation ne sera permise.

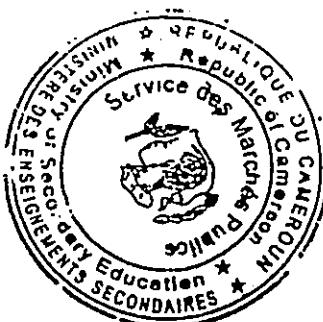
Section I. Instructions aux Soumissionnaires

- 29.2 Si une offre est conforme pour l'essentiel, l'Acheteur rectifiera toute erreur arithmétique comme indiqué à la Section III, Critères d'évaluation et de qualification.
- 29.3 Si le Soumissionnaire n'accepte pas les corrections apportées, son offre sera écartée et sa Garantie pourra être saisie ou la Déclaration de garantie pourra être mise en œuvre.
- 30. Conversion en une seule monnaie**
- 30.1 Aux fins d'évaluation et de comparaison, l'Acheteur convertira les prix des offres exprimés dans diverses monnaies en une seule monnaie, comme indiqué à la Section III, critères d'évaluation et de qualification.
- 31. Ajustement des offres**
- 31.1 Aux fins d'évaluation et de comparaison, l'Acheteur ajustera les prix des offres en utilisant les critères et méthodes indiqués à la Section III, critères d'évaluation et de qualification.
- 31.2 Sauf spécification contraire dans les DPAO, aucune marge de préférence pays membre ne sera accordée. Si une marge de préférence est accordée, la méthode d'application sera comme indiqué à la Section III, critères d'évaluation et de qualification et en conformité avec les dispositions des Directives pour l'acquisition des Biens et Travaux du Fonds.
- 32 Qualification du Soumissionnaire**
- 32.1 L'Acheteur s'assurera que le Soumissionnaire retenu pour avoir soumis l'offre évaluée la moins-disante et conforme pour l'essentiel aux dispositions du Dossier d'Appel d'Offres, possède bien les qualifications requises stipulées à la Section III, critères d'évaluation et de qualification.
- 32.2 Cette détermination sera fondée sur l'examen des pièces attestant les qualifications du Soumissionnaire et soumises par lui en application de l'article 16 des IS.
- 32.3 L'attribution du Marché au Soumissionnaire est subordonnée à l'issue positive de cette détermination. Au cas contraire, l'offre sera rejetée et l'Acheteur procédera à l'examen de la seconde offre évaluée la moins-disante afin d'établir de la même manière si le Soumissionnaire est qualifié pour exécuter le Marché de façon satisfaisante.
- 32.4 Les capacités des fabricants et sous-traitants proposés dans l'offre, pour être employés par le Soumissionnaire le moins-disant seront également évaluées afin de les agréer en conformité avec la Section III, critères d'évaluation et de qualification. Leur participation sera confirmée par une lettre d'intention, en tant que de besoin. Si un fabricant ou un sous-traitant n'est pas accepté, l'offre ne sera pas rejetée, mais le Soumissionnaire sera requis de lui substituer un fabricant ou sous-traitant acceptable sans aucun changement du prix de l'offre.



Section I. Instructions aux Soumissionnaires

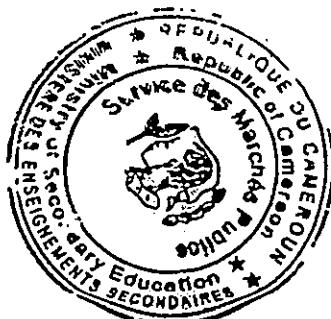
- | | |
|---|---|
| 33 Comparaison des offres | 33.1 Sous réserve des articles 29, 30 et 31 des IS, l'Acheteur comparera toutes les offres conformes pour l'essentiel afin de déterminer l'offre évaluée la moins-disante. |
| 34 Droit de l'Acheteur d'accepter ou de rejeter une ou toutes les offres | 34.1 L'Acheteur se réserve le droit d'accepter ou d'écarte toute offre, et d'annuler la procédure d'Appel d'Offres et d'écarte toutes les offres à tout moment avant l'attribution du Marché, sans encourir de ce fait une responsabilité quelconque vis-à-vis des Soumissionnaires. En cas d'annulation de l'Appel d'Offres, toutes les offres remises, et notamment les garanties de soumission, seront renvoyées aux Soumissionnaires dans les meilleurs délais. |
| 35 Critères d'attribution | <p>G. Attribution du Marché</p> <p>35.1 Sous réserve de l'article 34.1 des IS, l'Acheteur attribuera le Marché au Soumissionnaire dont l'offre aura été évaluée la moins-disante et jugée conforme pour l'essentiel au Dossier d'Appel d'Offres, à condition que le Soumissionnaire soit en outre jugé qualifié pour exécuter le Marché de façon satisfaisante. Le Soumissionnaire doit posséder les qualifications requises stipulées à la section III, critères d'évaluation et de qualification.</p> |
| 36 Notification de l'attribution du Marché | <p>35.2 Au moment de l'attribution du Marché, l'Acheteur se réserve le droit d'augmenter ou de diminuer la quantité de Biens et de Services Connexes initialement spécifiée à la Section VI, Exigences de l'Acheteur pour autant que ce changement n'excède pas les pourcentages indiqués dans les DPAO, et sans aucune modification des prix unitaires ou autres conditions de l'offre et du Dossier d'Appel d'Offres.</p> <p>36.1 Avant l'expiration du délai de validité des offres, l'Acheteur notifiera au Soumissionnaire retenu, par écrit, que son offre a été retenue. La lettre de notification (ci-après et dans les Clauses et les formulaires de Marché, désignée par « Lettre de Notification ») indiquera le montant à payer par l'Acheteur au Fournisseur en contrepartie de la fourniture des Biens et Services Connexes (ci-après et dans les Clauses et les formulaires de Marché désignée par « le Montant du Marché »).</p> <p>36.2 Jusqu'à l'établissement et la signature formelle du marché, la notification de l'attribution aura valeur de contrat exécutoire.</p> <p>36.3 Dans le même temps l'Acheteur notifiera également les résultats de l'Appel d'Offres aux autres Soumissionnaires et publiera dans le Cameroon Tribune et le journal des marchés les résultats, en identifiant l'Appel d'Offres et le numéro des lots, et en fournissant les informations suivantes : (i) le nom de chaque Soumissionnaire ayant remis une offre, (ii) le montant des offres</p> |



Section I. Instructions aux Soumissionnaires

tel qu'annoncé lors de l'ouverture des offres, (iii) les nom et le montant évalué de toutes les offres ayant été évaluées, (iv) le nom des Soumissionnaires dont l'offre a été rejetée, et le motif du rejet, et (v) le nom du Soumissionnaire dont l'offre a été retenue, le montant de son offre, ainsi que la durée et un résumé de l'entendue du marché attribué. Après la publication des résultats, tout Soumissionnaire ayant présenté une offre infructueuse pourra demander par écrit à l'Acheteur des informations quant au(x) motif(s) pour le(s)quel(s) son offre n'a pas été retenue. L'Acheteur répondra rapidement, par écrit, à tout Soumissionnaire ayant présenté une offre infructueuse qui, après la notification des résultats par l'Acheteur, aura formulé une requête en vue d'obtenir des informations.

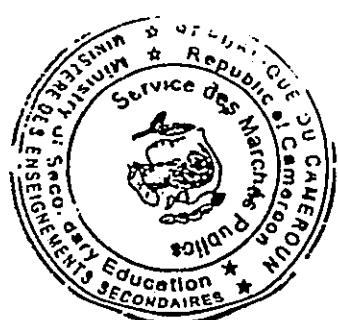
- 37 Signature du Marché**
- 37.1 Dans les meilleurs délais après la notification, l'Acheteur enverra au Soumissionnaire retenu l'Acte d'engagement.
 - 37.2 Dans les vingt-huit (28) jours suivant la réception de l'Acte d'engagement, le Soumissionnaire retenu le signera, le datera et le renverra à l'Acheteur.
 - 37.3 Dès que le Soumissionnaire retenu aura retourné l'Acte d'engagement signé et fourni la Garantie de bonne exécution conformément à l'article 38 des IS, l'Acheteur restituera la garantie de soumission, en conformité à l'article 19 des IS.
 - 37.4 Nonobstant les dispositions de l'article 37.2 des IS, si la signature de l'Acte d'engagement est empêchée par toute restriction d'exportation imputable à l'Acheteur, vers le pays de l'Acheteur, ou à l'usage des biens ou produits, systèmes ou services à fournir, lorsque de telles restrictions d'exportation résultent de l'application de la réglementation du commerce d'un pays qui fournit ces biens ou produits, systèmes ou services, le Soumissionnaire ne sera pas lié par son offre. Cependant ceci est à la condition expresse que le Soumissionnaire soit en mesure de démontrer, à la satisfaction de l'Acheteur et du Fonds, que la signature de l'Acte d'engagement n'a pas été empêchée pour une cause imputable au Soumissionnaire, pour cause de retard dans la mise en œuvre de formalités, y compris l'obtention de tout permis, autorisation(s) et licence(s) nécessaires à l'exportation des biens ou produits, systèmes ou services dans le cadre des dispositions de l'Acte d'engagement.
- 38 Garantie de bonne exécution**
- 38.1 Dans les vingt-huit (28) jours suivant la réception de la notification par l'Acheteur de l'attribution du Marché, le Soumissionnaire retenu fournira la Garantie de bonne exécution, conformément aux dispositions du marché, en utilisant le Formulaire de Garantie de bonne exécution figurant à la Section IX, Formulaires du Marché ou tout autre modèle jugé acceptable



Section I. Instructions aux Soumissionnaires

par l'Acheteur. Si la garantie de bonne exécution fournie par le Soumissionnaire retenu est un cautionnement il doit être émis par une compagnie d'assurance ou un organisme de cautionnement acceptable à l'Acheteur. Si ce cautionnement est émis par une compagnie d'assurance ou un organisme de cautionnement situé en dehors du pays de l'Acheteur, l'organisme d'émission devra avoir une institution financière correspondante située dans le pays de l'Acheteur.

38.2 Si le Soumissionnaire retenu ne fournit pas la Garantie de bonne exécution susmentionnée ou ne signe pas l'Acte d'engagement, cela constituera un motif suffisant d'annulation de l'attribution du Marché et de saisie de la garantie de soumission, ou mise en œuvre de la Déclaration de garantie. Dans un tel cas, l'Acheteur pourra attribuer le Marché au Soumissionnaire dont l'offre est jugée conforme pour l'essentiel au Dossier d'Appel d'Offres et évaluée la deuxième moins-disante, et que l'Acheteur juge qualifié pour exécuter le Marché de façon satisfaisante.



Section II. Données Particulières de l'Appel d'Offres

A. Introduction	
IS 1.1 (a)	Numéro de l'Avis d'Appel d'Offres : AVIS D'APPEL D'OFFRES N° /AONO/MINESEC-UGPE/CIPM/2025
IS 1.1(b)	Nom de l'Acheteur : MINESEC.
IS 1.1 (c)	<p>Nom de l'AONO : APPEL D'OFFRES N° /AONO/MINESEC-UGPE/CIPM/2025 POUR LA FOURNITURE, L'INSTALLATION, LA MISE EN SERVICE ET LA FORMATION DES UTILISATEURS DES ÉQUIPEMENTS DES MÉTIERS D'INSTALLATION SANITAIRE ET RÉSEAUX HYDRAULIQUES DU LYCÉE SECONDAIRE PROFESSIONNEL D'EKOOUNOU-YAOUNDE</p> <p>Numéro d'identification de l'AONO :</p>
IS 2.1(a)	Nom du Bénéficiaire : MINISTÈRE DES ENSEIGNEMENTS SECONDAIRES (MINESEC)
IS 2.1(b)	L'institution financière spécifique du Groupe des Fonds est : FONDS KOWEITIEN POUR LE DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE ARABE
IS 2.1(c)	Nom du Projet : PROJET DE CONSTRUCTION ET D'EQUIPEMENT DU LYCÉE SECONDAIRE PROFESSIONNEL D'EKOOUNOU-YAOUNDE-CAMEROUN
IS 4.1(a)	Les personnes physiques ou les sociétés organisées en GECA « <i>seront</i> » conjointement et solidairement responsables.
ITB 4.4	La liste des entreprises sous sanction est disponible sur le site du MINMAP.
B. Contenu du Dossier d'Appel d'Offres	
IS 7.1	<p>Aux fins <u>d'éclaircissements</u> uniquement, l'adresse de l'Acheteur :</p> <p>A l'Attention du MINISTÈRE DES ENSEIGNEMENTS SECONDAIRES avec copie au Coordonnateur du PROJET DE CONSTRUCTION ET D'EQUIPEMENT DU LYCÉE SECONDAIRE PROFESSIONNEL D'EKOOUNOU-YAOUNDE-CAMEROUN sis au Centre d'Education à Distance à côté du Lycée Technique Industriel et Commercial Bilingue</p>

	<p>Ville : <i>Yaoundé</i> Pays : <i>Cameroun</i> Numéro de téléphone : (+237) 677 79 55 30/681 86 53 24 Adresse électronique : <i>tialbri@yahoo.fr</i> Les demandes d'éclaircissements doivent être reçues par l'Acheteur au plus tard 15 jours avant la date limite de remise des offres.</p>
IS 7.4	<p>Une réunion préparatoire <i>n'aura pas lieu</i>. Une visite du site ne <i>sera pas</i> organisée par l'Acheteur. Toutefois une attestation de visite de site signée sur l'honneur par le fournisseur sera exigée</p>

C. Préparation des Offres

IS 10.1	<p>La langue de l'offre est : <i>Le Français ou l'Anglais</i></p>
IS 11.1 (h)	<p>Le Soumissionnaire devra joindre à son offre les documents suivants, attestant que les Biens et services connexes sont conformes au Dossier d'appel d'offres :</p> <ul style="list-style-type: none"> - <i>Formulaire d'offre (lettre de soumission)</i> ; - <i>Garantie de soumission bancaire timbrée</i> ; - <i>le Bordereau des Prix Unitaires</i> ; - <i>le Détail quantitatif et estimatif</i> ; - <i>les décompositions des prix unitaires et/ou forfaitaires</i> ; - <i>Fiches de renseignements sur le soumissionnaire et éventuellement sur les membres de chaque groupement</i> ; - <i>Antécédents en matière de non-exécution des marchés</i> ; - <i>Les marchés en cours</i> ; - <i>Situation financière</i> ; - <i>Chiffres d'affaires annuels au cours des cinq (05) dernières années</i> ; - <i>Capacité de financement</i> ; - <i>et les expériences réalisées</i>.
IS 11.1 (j)	<p>Le Soumissionnaire devra joindre à son offre les autres documents suivants : <u>Pièces administratives</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - <i>Les soumissionnaires devront produire les pièces suivantes</i>: (i) une attestation de conformité fiscale timbrée et signée du service émetteur des impôts certifiant que le soumissionnaire a effectué des déclarations réglementaires en matière d'impôts datant de moins de trois (03) mois; (ii) une Attestation pour soumission délivrée par la CNPS et spécifique à la



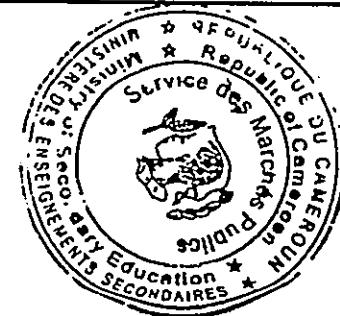
	<p>présente soumission datant de moins de trois (03) mois; (iii) une Attestation de non-exclusion des marchés publics délivrée par l'ARMP; (iv) une Attestation de non faillite délivrée par le Tribunal de première Instance de la localité compétente datant de moins de trois (03) mois ; (v) une Quittance d'achat du DAO.</p> <p><u>L'absence de toutes ou partie des pièces citées ci-dessus n'entrainera pas le rejet de l'offre au moment de l'évaluation. Toutefois, celles-ci seront exigées au moment de la signature du contrat.</u></p> <p><i>NB : l'absence ou la non-conformité de la garantie de soumission entraînera le rejet de l'offre au moment de l'évaluation. La garantie de soumission devra être accompagnée du récépissé de consignation délivré par le CDEC au montant correspondant à celui de la garantie de soumission.</i></p> <p><u>Offre technique comprenant la liste non exhaustive des documents suivants :</u></p> <p>Pour chaque soumission</p> <ul style="list-style-type: none"> • Informations générales sur le soumissionnaire suivant modèle du DAO ; • Bilans certifiés des cinq dernières années démontrant la solidité financière actuelle du soumissionnaire et de sa profitabilité à long terme. • Expérience générale <ul style="list-style-type: none"> ○ Le Soumissionnaire devra fournir les marchés des fournitures d'un montant cumulé d'au moins 150 000 000 (cent cinquante millions) au cours de cinq (05) dernières années. Joindre : copie des premières et dernières pages des marchés, ainsi que les copies des Procès-verbaux de réception des fournitures correspondants. <i>NB : le montant du marché à prendre en compte devra être au moins de 50 millions.</i> • Expérience spécifique <ul style="list-style-type: none"> Le soumissionnaire devra fournir un marché d'un montant cumulé d'au moins 100 000 000 (cent millions) de francs CFA dans le domaine des métiers d'installation sanitaire ou hydrauliques au cours des cinq (05) dernières années Joindre : copie des premières et dernières pages des marchés, ainsi que les copies des Procès-verbaux de réception des fournitures correspondants. <i>NB : le montant du marché à prendre en compte devra être au moins de 40 millions de FCFA en cas de cumul.</i>
--	---

	<ul style="list-style-type: none"> • Description de l'organisation et de la méthodologie d'intervention et de coordination lors de l'installation et la mise en service des équipements ; • Planning prévisionnel détaillé de livraison des équipements ; A noter que le délai de livraison est de six (06) mois. • La liste nominative du personnel clé affecté au marché pour l'installation et la formation. Cette liste sera accompagnée des curricula vitae détaillés (formation, expérience professionnelle, etc.) du personnel cité. Ces curricula vitae seront accompagnés des diplômes ou attestations de formations requises par les prescriptions techniques ; NB : la liste du personnel à former (5 pers) devra être produite par le coordonnateur une semaine avant la réception technique. • Une confirmation écrite de l'habilitation du signataire de l'offre le cas échéant ; • Informations sur les équipements proposés (prospectus pour les petits équipements et fiches techniques pour les équipements lourds) ; • Personnel (1 Chef d'équipe : titulaire d'au moins un bacc+3 en génie industriel, 1 adjoint au Chef d'équipe : titulaire d'un BT en Installation Sanitaire et 2 agents d'appui, • Matériels d'installation ; • Garantie de soumission bancaire timbrée.
	<p><u>Offre financière :</u></p> <ul style="list-style-type: none"> • Lettre de soumission ou lettre d'offre ; • Devis quantitatif et estimatif ; • Bordereau des prix unitaires ; • Décomposition des prix unitaires et/ou forfaitaires ; • Et tout autre document qui pourrait renseigner l'acheteur sur les prix proposés.
IS 13.1	Les variantes ne sont pas permises en conformité avec les articles 13.2 et/ou 13.4 des IS.
IS 13.2	Des variantes portant sur le délai d'exécution <i>ne sont pas</i> permises. Le délai de livraison est de six (06) mois
IS 13.4	Des variantes techniques sur la ou les parties des Biens et Services connexes ne seront pas permises.
IS 14.2	Les prix offerts par le Soumissionnaires seront des prix « fermes »
IS 14.5	L'édition des Incoterms à laquelle se référer est : 2010
IS 14.6(a)(i)	L'Incoterm à utiliser pour le prix des Biens originaires du pays de l' Acheteur est : <i>Delivered At Terminal (DAT) (Délivrée sur le site de l'établissement)</i> .

IS 14.6(b) (i)	L'Incoterm à utiliser pour le prix des Biens originaires d'un pays étranger est: <i>Delivered At Terminal (DAT)</i> . Les droits de douane seront supportés par l'acheteur.
IS 14.7	Les prix offerts par les Soumissionnaires <i>ne feront pas</i> l'objet d'ajustements pendant l'exécution du Marché.
IS 14.8	Le prix indiqué devra correspondre au minimum à <i>100%</i> des articles. Le prix indiqué pour chaque article devra correspondre au minimum à <i>100%</i> de la quantité requise pour cet article.
IS 15.1	Le prix de l'offre et les paiements au titre du Marché seront libellés dans la (les) monnaie(s) comme décrit ci-après : FCFATTC.
IS 16.2	Le Soumissionnaire « <i>ne doit pas</i> » joindre à son offre une Autorisation du Fabricant.
IS 16.3	Le Soumissionnaire « <i>ne doit pas</i> » joindre à son offre des documents montrant qu'il sera représenté par un Agent dans le pays de l'Acheteur. Seules les entreprises Camerounaises seront éligibles.
IS 18.1	La période de validité de l'offre sera de <i>120</i> jours.
IS 19.1	Le Soumissionnaire doit fournir une garantie de soumission d'un montant d'un million quatre cent mille (<i>1 400 000 FCFA</i>) Cette garantie doit être accompagnée d'un récépissé de consignation délivrée par la CDEC au montant correspondant à celui de la garantie de soumission. En cas de chèque banque ou certifié délivré en lieu et place de la garantie, ledit chèque doit être transmis à la CDEC par l'établissement financier émetteur au moins sept jours avant l'ouverture des plis. L'absence de cette pièce entraîne le rejet immédiat de l'offre.
IS 20.1	Outre l'original de l'offre, le nombre de copies demandé est de: <u><i>6 COPIES</i></u>
IS 20.2	L'habilitation du signataire de l'offre à signer au nom du Soumissionnaire doit préciser: <i>Le nom et la description des documents exigés pour établir que le signataire est habilité à signer l'offre, tel qu'un pouvoir par-devant notaire et dans le cas d'une offre présentée par un GECA existant ou prévu un engagement signé par tous les membres (i) stipulant que tous les membres seront conjointement et solidairement responsables, si cela est exigé en conformité avec l'article 4.1 (a) des IS et (ii) désignant un Mandataire ayant autorité à représenter tous les membres du GECA durant le processus d'Appel d'Offres et durant l'exécution du marché, en cas d'attribution.</i>
D. Remise et ouverture des offres	
IS 21.1	Le soumissionnaire <i>ne pourra pas</i> remettre son offre par voie électronique.



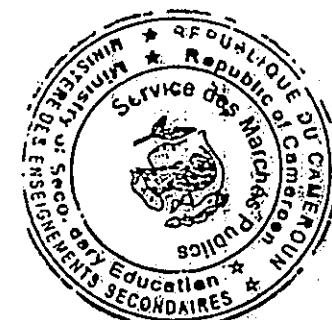
IS 22.1	Aux fins de <u>remise des offres</u> , uniquement, l'adresse de l'Acheteur est la suivante : au MINESEC, direction des Ressources Financières et Matérielles, Sous-direction du Budget, Service des Marchés Publics, Bâtiment » C » porte 813, au plus tard le 2025 à 13 heures (heure locale),
IS 25.1	L'ouverture des plis aura lieu à l'adresse suivante : Cellule d'Appui à l'Action Pédagogique (CAAP) face Cathédrale le à 14 h 00 (heure locale) dans la salle de réunion de la Commission Interne de Passation des Marchés du MINESEC..
IS 25.1	La procédure d'ouverture des offres par voie électronique est : <i>Non applicable</i>
E. Évaluation et comparaison des offres	
IS 31.2	Une marge de préférence pays membre « <i>n'est pas</i> » accordée.
F. Attribution du Marché	
IS 35.2	Les quantités peuvent être augmentées d'un pourcentage maximal de : <i>Non applicable</i> . Les quantités peuvent être réduites d'un pourcentage maximal de : <i>NON APPLICABLE</i>



Section III. Critères d'Evaluation et de Qualification

Cette Section contient tous les facteurs que l'Acheteur utilisera pour évaluer une offre et déterminer si un Soumissionnaire satisfait aux exigences de qualifications requises. En conformité avec les articles 28 et 32 des IS, l'Acheteur n'utilisera pas d'autres critères que ceux indiqués. Le Soumissionnaire doit fournir tous les renseignements demandés en utilisant les formulaires de la Section IV, Formulaires de soumission.

- 1 **Critères d'évaluation et méthodes**
 - 1.1 **Offres variantes : aucune variante n'est permise**
 - 1.2 **Correction des erreurs arithmétiques (en application de l'article 29.1 des IS)**
 - (a) S'il y a contradiction entre le total des montants indiqués dans la colonne du sous détail de prix et le montant indiqué pour le Prix total, le premier fera foi et le second sera corrigé en conséquence
 - (b) S'il y a contradiction entre le prix unitaire et le prix total obtenu en multipliant le prix unitaire par la quantité, le prix unitaire fera foi et le prix total sera corrigé, à moins que, de l'avis de l'Acheteur, la virgule des décimales du prix unitaire soit manifestement mal placée, auquel cas le prix total indiqué prévaudra et le prix unitaire sera corrigé ;
 - (c) Si le total obtenu par addition ou soustraction des sous totaux n'est pas exact, les sous totaux feront foi et le total sera corrigé ; et
 - (d) S'il y a contradiction entre le prix indiqué en lettres et en chiffres, le montant en lettres fera foi, à moins que ce montant soit lié à une erreur arithmétique, auquel cas le montant en chiffres prévaudra sous réserve des alinéas (a) et (b) ci-dessus.
 - 1.3 **Conversion en une seule monnaie (en application de l'article 30 des IS)**



C'est un Appel d'Offres National Ouvert et le Soumissionnaire est requis de libeller ses prix entièrement en monnaie nationale : FCFA.

1.4 Rabais (en application de l'article 14.4 des IS)

L'Acheteur ajustera le Prix de l'offre pour tenir compte de tout rabais éventuel offert par le Soumissionnaire dans le formulaire d'Offre et qui aura été lu à haute voix lors de l'ouverture des offres, en utilisant la méthode d'application dudit rabais indiquée par le Soumissionnaire dans le formulaire d'Offre.

1.5 Non-conformités non essentielles quantifiables (en application de l'article 28.8 des IS)

Si une offre est conforme pour l'essentiel, l'Acheteur rectifiera les non-conformités non essentielles qui affectent le prix de l'offre. À cet effet, le prix de l'offre sera ajusté, uniquement aux fins de l'évaluation, pour tenir compte de l'élément ou du composant manquant ou non conforme. L'ajustement sera effectué en utilisant la méthode ci-dessous :

- L'Acheteur évaluera le prix de l'élément ou composant manquant ou non conforme et ajustera le prix de l'item vendu par le soumissionnaire en utilisant la formule suivante :
A : prix de l'item vendu par le soumissionnaire ; B= prix de l'élément ou composant manquant ; C=prix réel
C= A-B.

1.6 Une marge de préférence pays membre ne sera pas accordée.



1.7 Autres facteurs et méthodes : RAS

2	Qualification (sans pré qualification)
2.1	Eligibilité (Tableau 2.1)
2.2	Antécédents en matière de non-exécution de marchés (Tableau 2.2)
2.3	Situation financière (Tableau 2.3)
2.4	Expérience (Tableau 2.4)
2.5	Personnel (Tableau 2.5)
2.6	Matériel (Tableau 2.6)
2.7	Méthodologie (Point 2.7)





Tableaux de Qualification (sans pré qualification)

Critères de qualification

No.	Objet	Critère	Entité unique	Groupement d'Entreprises, Consortium ou Association (GECA)			Documentation
				Toutes Parties Combinées	Chaque Partie	Une Partie au moins	
2.1.1	Nationalité	Camerounaise (conformément à l'article 4.2, page 22)	Doit satisfaire au critère	GECA existant ou prévu doit satisfaire au critère	Doit satisfaire au critère	Doit satisfaire au critère	Formulaires ELI-1.1 et 1.2, avec pièces jointes
2.1.2	Conflit d'intérêts	Pas de conflit d'intérêts selon l'article 4.3 des IS. Voir page 24	Doit satisfaire au critère	GECA existant ou prévu doit satisfaire au critère	Doit satisfaire au critère	Doit satisfaire au critère	Formulaire d'offre
2.1.3	Exclusion par Le Fonds ou le MINMAP	Ne pas avoir été exclu par le Fonds ou le MINMAP, tel que décrit dans l'article 4.4 des IS.	Doit satisfaire au critère	GECA existant doit satisfaire au critère	Doit satisfaire au critère	Doit satisfaire au critère	Formulaire d'offre
2.1.4	Entreprise publique	Le candidat doit satisfaire aux conditions de l'article 4.5 des IS.	Doit satisfaire au critère	Doit satisfaire au critère	Doit satisfaire au critère	Doit satisfaire au critère	Formulaires ELI -1.1 et 1.2, avec pièces jointes
2.1.5	Exclusion au titre d'une résolution des Nations Unies ou de la législation du pays du Bénéficiaire, ou résultant de l'application des Règles de Boycott de l'Organisation de la Conférence Islamique, de la Ligue des Etats Arabes et de l'Union Africaine.	Ne pas être exclu en application de la loi ou règlement du pays du Bénéficiaire proscrivant les relations commerciales avec le pays du Candidat ou en application des Règles de Boycott de l'Organisation de la Conférence Islamique, de la Ligue des Etats Arabes et de l'Union Africaine. En conformité avec l'article 4.8 des IS.	Doit satisfaire au critère	GECA existant doit satisfaire au critère	Doit satisfaire au critère	Doit satisfaire au critère	Formulaire d'offre

2.2 Antécédents en matière de non-exécution de marchés

2.2.1	Antécédents de non-exécution de marché	Pas de défaut d'exécution d'un marché au cours des cinq (05) dernières années qui précèdent la date limite de remise de l'offre, confirmé par tous les renseignements relatifs aux litiges ou aux procès complètement réglés. Un litige ou un procès complètement réglé est un litige ou un procès qui a été résolu conformément au mécanisme de règlement des litiges du marché correspondant et pour lequel tous les recours à la disposition du Soumissionnaire ont été épuisés	Doit satisfaire au critère seul ou au titre de partie à un GECA passé ou existant.	Doit satisfaire au critère	Doit satisfaire au critère seul ou au titre de partie à un GECA passé ou existant	Doit satisfaire au critère	Formulaire CON-2
2.2.2	Manquement à signer un Marché	Né pas être sous le coup d'une sanction relative à une Déclaration de Garantie d'Offre en application de l'article 4.6 des IS depuis cinq (05) années	Doit satisfaire au critère	Doit satisfaire au critère	Doit satisfaire au critère seul ou à titre de partie d'un GECA	Doit satisfaire au critère	Formulaire d'offre
2.2.3	Litiges en Instance	Tous les litiges en instance ne doivent pas représenter un total de plus de cinq pourcent (5%) des actifs nets du candidat ; ils seront considérés comme franchis à l'encontre du Soumissionnaire.	Doit satisfaire au critère seul ou à titre de partie d'un GECA passé ou existant	Doit satisfaire au critère	Doit satisfaire au critère	Doit satisfaire au critère	Formulaire CON-2



2.3 Situation financière							
2.3.1	Bilan financier	Soumission de bilans certifiés ou la déclaration statistiques et financières) pour les cinq (05) dernières années démontrant la solidité actuelle de la position financière du candidat et sa profitabilité à long terme	Doit satisfaire au critère	Doit satisfaire au critère	Doit satisfaire	Doit satisfaire	Formulaire FIN – 3.1 avec pièces jointes
2.3.2	Chiffre d'Affaires Annuel Moyen	Avoir un minimum de chiffre d'Affaires Annuel Moyen de <u>200 000 000 (Deux Cents millions) de francs CFA ou 350 875 en US\$ au cours des cinq (05) dernières années</u>	Doit satisfaire au critère	Doivent satisfaire ensemble au critère	Doit satisfaire au moins à cinquante pourcent (50%) au critère	Doit satisfaire au moins à vingt-cinq pourcent (25%) au critère	Formulaire FIN – 3.2
2.3.3	Capacité de Financement	Le Soumissionnaire doit montrer qu'il a accès à des financements tels que des avoirs liquides, actifs immobiliers non utilisés, lignes de crédit, autres que l'avance de démarrage éventuelle, à hauteur de :80 000 000 FCFA	Doit satisfaire au critère	Doivent satisfaire ensemble au critère	Non Applicable (NA)	Non Applicable (NA)	Formulaires FIN – 3.3 + Formulaire CCC





2.4 Expérience							
2.4.1	Expérience Générale	Le soumissionnaire devra fournir tous les marchés cumulés des <i>fournitures d'un montant cumulé au moins 150 000 000 (cent cinquante millions) de F CFA au cours de cinq (05) dernières années.</i>	Doit satisfaire au critère	Doit satisfaire au critère	Non Applicable (NA)	Non Applicable (NA)	Formulaire EXP-2.4.1 avec pièces justificatives
2.4.2	Expérience Spécifique	Le soumissionnaire devra fournir un (01) marché <i>d'un montant cumulé au moins 100 000 000 (cent millions) de F CFA dans le domaine des métiers d'installation sanitaire ou hydrauliques au cours de cinq (05) dernières années.</i> Joindre : copies des premières et dernières pages des marchés ainsi que les copies des procès-verbaux correspondants NB : Le montant du marché à prendre en compte devra être au moins de 40 millions de FCFA	Doit satisfaire au critère	Doit satisfaire au critère	Non Applicable (NA)	Non Applicable (NA)	Formulaire EXP-2.4.2 avec pièces justificatives





2.5 Personnel

N°	Poste	Niveau de formation	Année d'expérience en général	Année d'expérience au poste	
1	Services connexes techniques				Joindre :
1.1	Chef d'équipe	BACC+3 en Génie Industriel	05 ans	03 ans	- Copie du diplôme certifié ;
1.2	Adjoint au Chef d'équipe	BT en Installation Sanitaire	05 ans	03 ans	- CV daté et signé du candidat ;
1.3	Personnel d'appui (02)	BEPC ou EQUIVALENT	02 ans	02 ans	- Attestation de disponibilité signé et daté du candidat

NB : Satisfaire à tous les sous-critères pour valider le critère Personnel.

2.6 Matériel

Moyens logistique et matériel: Le Soumissionnaire doit établir qu'il dispose les matériels suivants

N°	Matériel ou Engin	Quantité
1	Véhicule de transport : pick-up ou fourgonnette	1
2	Escabeau double accès de 2 x 14 marches, marches profondeur 80 mm antidérapant	1
3	Jeu de clés électromécanicien (tournevis plats, tournevis Américain, clés plates, clés à pipes, clés à molettes, clés Alains, etc)	1
4	Perceuse visseuse 18V/3Ah	1

NB : Satisfaire à tous les sous-critères pour valider le critère Matériel.

Cette liste de matériel devrait être accompagnée des justificatifs des cartes grises ou du leasing ou de contrat de location accompagné des cartes grises pour le matériel roulant

NB : - les cartes grises doivent être certifiées auprès des Services compétents ;
- Pour les autres matériels, produire les factures au nom du Candidat.





2-7 Organisation du soumissionnaire

Pour la description de son travail, chaque Soumissionnaire procèdera de la manière suivante :

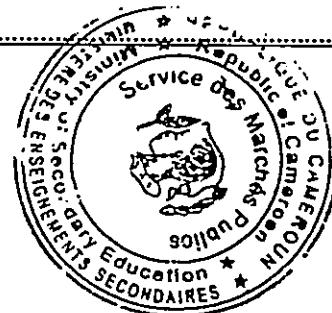
- méthodologie d'intervention ;
- coordination des tâches lors de l'installation ;
- mise en service des équipements et la formation des utilisateurs ;
- Le planning détaillé correspondant au délai de livraison des équipements.

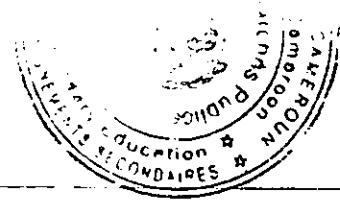


Section IV. Formulaires de Soumission

Liste des formulaires

Formulaire d'offre	53
Bordereau des prix des Biens et Services Connexes.....	55
Formulaire de Garantie de soumission (Garantie bancaire)	58
Garantie de soumission (Cautionnement émis par une société de cautionnement)	60
Modèle de déclaration de garantie de l'offre	61
Formulaires de qualification	62
<u>Fiche de renseignements sur le Soumissionnaire</u>	63
<u>Fiche de renseignements sur chaque partie d'un GECA</u>	64
<u>Antécédents en matière de non-exécution de marchés</u>	65
<u>Marchés en cours</u>	67
<u>Situation financière</u>	68
<u>Chiffre d'affaires annuel moyen</u>	69
<u>Capacité de financement</u>	70
<u>Expérience</u>	71





Formulaire d'Offre

Date : _____

AONO No. : _____

Avis d'Appel d'Offres No. : _____

Nous, les soussignés attestons que :



- j) Notre société, ses sociétés affiliées ou filiales, y compris tous sous-traitants ou fournisseurs intervenant en rapport avec une partie quelconque du Marché, n'avons pas été déclarées disqualifiées par le Fonds, ni ne tombons sous le coup d'une exclusion en application de loi ou règlement du pays du Bénéficiaire ou de l'application des Règles de Boycott de l'Organisation de la Conférence Islamique, de la ligue des Etats Arabes et de l'Union Africaine.
- k) Nous ne sommes pas une entreprise publique/Nous sommes une entreprise publique mais nous satisfaisons aux dispositions de l'article 4.5 des IS.
- l) Nous sommes / ne sommes pas une entreprise sous sanction par le Fonds islamique de Développement pour un quelconque fait de fraude ou de corruption en conformité avec l'article 3 des IS. [Si l'entreprise est sous sanction, veuillez fournir plus de détails incluant la date de début de la sanction et sa durée].
- m) Les honoraires ou commissions ou avantage en nature ci-après ont été versés ou accordés ou doivent être versés ou accordés en rapport avec la procédure d'appel d'offres ou l'exécution/la signature du Marché:

Nom du Bénéficiaire	Adresse	Motif	Montant

(Si aucune somme n'a été versée ou ne doit être versée, porter la mention « néant »).

Nous nous engageons à préparer et à présenter notre offre (et, si le marché nous est attribué, à l'exécuter) dans le respect le plus strict des lois contre la fraude et la corruption en vigueur dans le pays de l'ACHETEUR, étant entendu que la liste de ces lois est incluse par l'ACHETEUR dans le Dossier d'Appel d'Offres relatif audit marché

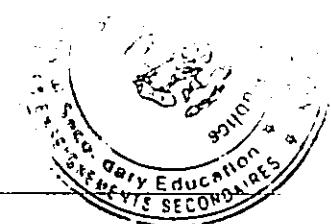
- n) Il est entendu que la présente offre, et votre acceptation écrite de ladite offre figurant dans la notification d'attribution du Marché que vous nous adresserez tiendra lieu de contrat entre nous, jusqu'à ce qu'un marché officiel soit établi et signé.
- o) Il est entendu par nous que vous n'êtes pas tenus d'accepter l'offre évaluée la moins-disante ni l'une quelconque des offres que vous pouvez recevoir.

Nom _____ En tant que _____

Signature _____

Dûment habilité à signer l'offre pour et au nom de _____

En date du _____ jour de _____



Bordereau des Prix des Biens et Services Connexes

Date: _____

AONO No.: _____

Avis d'Appel d'Offres No. : _____

Nom

du

soumissionnaire;

Notes:

¹En application de la marge de préférence de l'article 31 des IS, le cas échéant

² En application des articles 14 et 15 des IS.

³ Indiquer le % du montant total à payer en monnaie étrangère et le taux de change correspondant.

Nom _____ **En tant que** _____

Signature _____

En tant que

Signature _____

Dûment habilité à signer l'offre pour et au :

m de

En date du : **12/01/2024** à 10:00:00



Formule de Révision de Prix (Exemple): Non applicable

Lorsqu'en application de l'article 14.7 des IS et de la clause 10.1 du CCAG/CCAP, les prix payables au Fournisseur figurant au marché, la méthode ci-après sera utilisée afin de calculer le montant de la révision :

Les prix payables au Fournisseur, en application de l'article 14.7 des IS et de la clause 10.1 du CCAG/CCAP seront soumis à révision pendant l'exécution du marché de façon à refléter l'évolution des coûts de la main-d'œuvre, des matières premières et matériaux, conformément à la formule:

$$P_1 = P_0 \left(a + \frac{bL_1}{L_0} + \frac{cM_1}{M_0} \right) - P_0$$

$$a+b+c = 1$$

dans laquelle:

- P_1 = montant de l'ajustement payable au Fournisseur.
- P_0 = Prix du marché (prix de base).
- a = élément fixe représentant les profits et les frais généraux inclus dans le Prix du marché, généralement de l'ordre de 5 à 15 %.
- b = pourcentage estimé de l'élément représentant la main-d'œuvre dans le Prix du marché.
- c = pourcentage estimé de l'élément représentant les matières et matériaux dans le Prix du marché.
- L_0, L_1 = indices du coût de la main-d'œuvre applicables à l'industrie concernée dans le pays d'origine, à la date de référence et à la date de révision du prix, respectivement.
- M_0, M_1 = indices des prix des principaux matériaux de base dans le pays d'origine à la date de référence et à la date de révision, respectivement.

Les éléments a, b, et c indiqués par l'Acheteur sont comme suit :

- $a = [insérer la valeur du paramètre]$
- $b = [insérer la valeur du paramètre]$
- $c = [insérer la valeur du paramètre]$

Le Soumissionnaire indiquera dans son offre les sources des indices et les indices à la date de référence.

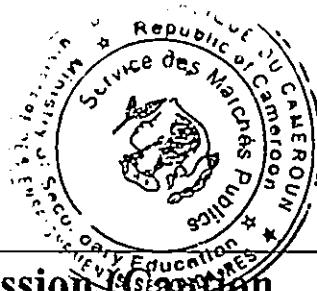
Date de référence : vingt-huit (28) jours avant la date limite de réception des offres.

Date de révision: [insérer le nombre de semaines] semaines avant la date d'expédition (cette date de révision représentant le milieu de la période de fabrication).

L'une ou l'autre des parties fera jouer la formule de variation des prix ci-dessus, sous réserve des dispositions ci-après:

- (a) aucune augmentation de prix ne sera autorisée après les dates de livraison contractuelles sauf si l'avenant prolongeant les délais en dispose autrement. En principe, aucune variation de prix ne sera autorisée pour les retards dont le Fournisseur est entièrement responsable. L'Acheteur aura cependant droit à toute réduction du Prix du marché qui pourrait résulter de la formule de révision;
- (b) si la monnaie dans laquelle le prix P_0 du marché est libellé, est différente de la monnaie du pays d'origine des indices représentatifs des coûts de main-d'œuvre et de matières et matériaux, un facteur de correction sera appliqué pour éviter des révisions inexactes du Prix du marché. Le facteur de correction correspondra au rapport entre les taux de change des deux monnaies à la date de référence et à la date d'application de la clause de variation de prix définies ci-dessus; et
- (e) la révision ne s'applique pas au montant de l'avance.





Formulaire de Garantie de Soumission (Cameroun Bancaire)

[Le Fonds remplit ce modèle de garantie d'offre conformément aux indications entre crochets]

[insérer le nom de Le Fonds, et l'adresse de l'agence émettrice]

Bénéficiaire : [insérer nom et adresse de l'Acheteur]

Date : [insérer date]

Garantie d'offre no. : [insérer No de garantie]

Nous avons été informés que *[insérer nom du Soumissionnaire]* (ci-après dénommé « le Soumissionnaire ») a répondu à votre Appel d'Offres no. *[insérer no de l'avis d'Appel d'Offres]* pour la fourniture de *[insérer description des fournitures]* et vous a soumis son offre en date du *[insérer date du dépôt de l'offre]* (ci-après dénommée « l'Offre »).

En vertu des dispositions du Dossier d'Appel d'Offres, l'Offre doit être accompagnée d'une garantie d'offre.

A la demande de l'Acheteur, nous *[insérer nom du Fonds]* nous engageons par la présente, sans réserve et irrévocablement, à vous payer à première demande, toutes sommes d'argent que vous pourriez réclamer dans la limite de *[insérer la somme en chiffres dans la monnaie du pays de l'Acheteur]*. *[insérer la somme en lettres]*.

Votre demande en paiement doit être accompagnée d'une déclaration attestant que le Soumissionnaire n'a pas exécuté une des obligations auxquelles il est tenu en vertu de l'Offre, à savoir :

- (a) s'il retire l'offre pendant la période de validité qu'il a spécifiée dans la lettre de soumission de l'offre; ou
- (b) si, s'étant vu notifier l'acceptation de l'offre par l'Acheteur pendant la période de validité telle qu'indiquée dans la lettre de soumission de l'offre ou prorogée par l'Acheteur avant l'expiration de cette période, il:
 - (i) ne signe pas le Marché ; ou
 - (ii) ne fournit pas la garantie de bonne réalisation du Marché, s'il est tenu de le faire ainsi qu'il est prévu dans l'article 38 des Instructions aux Soumissionnaires.

La présente garantie expire (a) si le marché est octroyé au Soumissionnaire, lorsque nous recevrons une copie du Marché signée et de la garantie de bonne exécution émise en votre nom, selon les instructions du Soumissionnaire ; ou (b) si le Marché n'est pas octroyé au

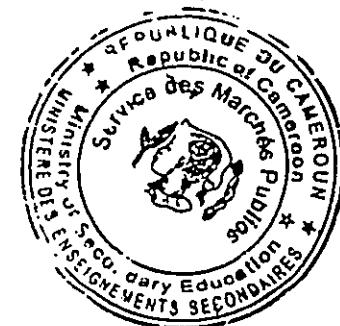
Soumissionnaire, à la première des dates suivantes : (i) lorsque nous recevrons copie de votre notification au Soumissionnaire du nom du Soumissionnaire retenu, ou (ii) vingt-huit (28) jours après l'expiration de l'offre.

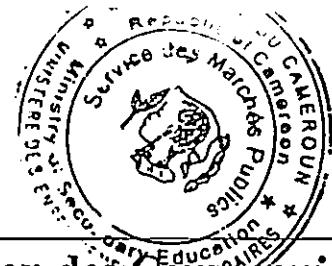
Toute demande de paiement au titre de la présente garantie doit être reçue à cette date au plus tard.

La présente garantie est régie par les Règles uniformes de la Chambre de Commerce Internationale (CCI) relatives aux garanties sur demande, Publication CCI no : 458.

Nom : *[nom complet de la personne signataire]* Titre *[capacité juridique de la personne signataire]*

Signé *[signature de la personne dont le nom et le titre figurent ci-dessus]*





Garantie de soumission (Caution des compagnies d'Assurances)

[La société de cautionnement remplit cette garantie de soumission conformément aux indications entre crochets]

Garantie No [insérer No de garantie]

Attendu que [insérer le nom du Soumissionnaire] (ci-après dénommé « le Soumissionnaire ») a soumis son offre le [insérer date] en réponse à l'AONO No [insérer no de l'Avis d'Appel d'Offres] pour la fourniture de [insérer description des fournitures] (ci-après dénommée « l'Offre »).

FAISONS SAVOIR par les présentes que NOUS [insérer le nom de la société de cautionnement émettrice] dont le siège se trouve à [insérer l'adresse de la société de cautionnement] (ci-après dénommé « le Garant »), sommes engagés vis-à-vis de [insérer nom de l'Acheteur] (ci-après dénommé « l'Acheteur ») pour la somme de [insérer le montant en chiffres dans la monnaie du pays de l'Acheteur, [insérer le montant en lettres]] que, par les présentes, le Garant s'engage et engage ses successeurs ou assignataires, à régler intégralement audit Acheteur. Certifié par le cachet dudit Garant ce ____ jour de _____ [insérer date]

LES CONDITIONS d'exécution de cette obligation sont les suivantes :

1. Si le Soumissionnaire retire son offre pendant la période de validité qu'il a spécifiée dans la lettre de soumission de l'offre, ou
2. Si le Soumissionnaire, s'étant vu notifier l'acceptation de son offre par l'Acheteur pendant la période de validité :
 - a) ne signe pas ou refuse de signer le (Formulaire de) marché ; ou
 - b) ne fournit pas ou refuse de fournir la Garantie de bonne exécution, s'il est tenu de le faire comme prévu par l'article 38 des Instructions aux Soumissionnaires

Nous nous engageons à payer à l'Acheteur un montant égal au plus au montant stipulé ci-dessus, dès réception de sa première demande écrite, sans que l'Acheteur soit tenu de justifier sa demande, étant entendu toutefois que, dans sa demande, l'Acheteur notera que le montant qu'il réclame lui est dû parce que l'une ou l'autre des conditions susmentionnées ou toutes les deux sont remplies, en précisant laquelle ou lesquelles a ou ont motivé sa requête.

La présente garantie demeure valable jusqu'au vingt-huitième (28^{ème}) jour inclus suivant l'expiration du délai de validité de l'offre ; toute demande de l'Acheteur visant à la faire jouer devra parvenir au Garant à cette date au plus tard.

Nom : [nom complet de la personne signataire] Titre [capacité juridique de la personne signataire]

Signé [signature de la personne dont le nom et le titre figurent ci-dessus]

En date du _____ jour de _____ [insérer date]



Modèle de Déclaration de Garantie de l'Offre

[Le Soumissionnaire remplit cette garantie de soumission conformément aux indications entre crochets]

Date *[insérer la date (jour, mois, année) de remise de l'offre]*

Avis d'Appel d'Offres No.: *[insérer le numéro de l'Avis d'Appel d'Offres]*
 A l'attention de *[insérer nom complet de l'Acheteur]*

Nous, soussignés, déclarons que :

1. Nous reconnaissons que les offres doivent être accompagnées d'une déclaration de garantie de l'offre.
2. Nous acceptons que nous ferons l'objet d'une suspension du droit de participer à tout Appel d'Offres en vue d'obtenir un marché de la part de l'Acheteur pour une période de *[insérer nombre de mois ou d'années]* commençant le *[insérer date]*, si nous n'exécutons pas une des obligations auxquelles nous sommes tenus en vertu de l'offre, à savoir :
 - a) si nous retirons l'offre pendant la période de validité que nous avons spécifiée dans le formulaire d'offre ; ou
 - b) si nous étant vu notifier l'acceptation de l'offre par l'Acheteur pendant la période de validité, nous (i) ne signons pas le Marché ; ou (ii) ne fournissons pas la garantie de bonne exécution, si nous sommes tenus de le faire ainsi qu'il est prévu dans l'article 38 des Instructions aux Soumissionnaires.
3. La présente garantie expirera si le marché ne nous est pas attribué, à la première des dates suivantes : (i) lorsque nous recevrons copie de votre notification du nom du Soumissionnaire retenu, ou (ii) vingt-huit (28) jours suivant l'expiration de notre offre.

Nom *[insérer le nom complet de la personne signataire de la déclaration de garantie de l'offre]*

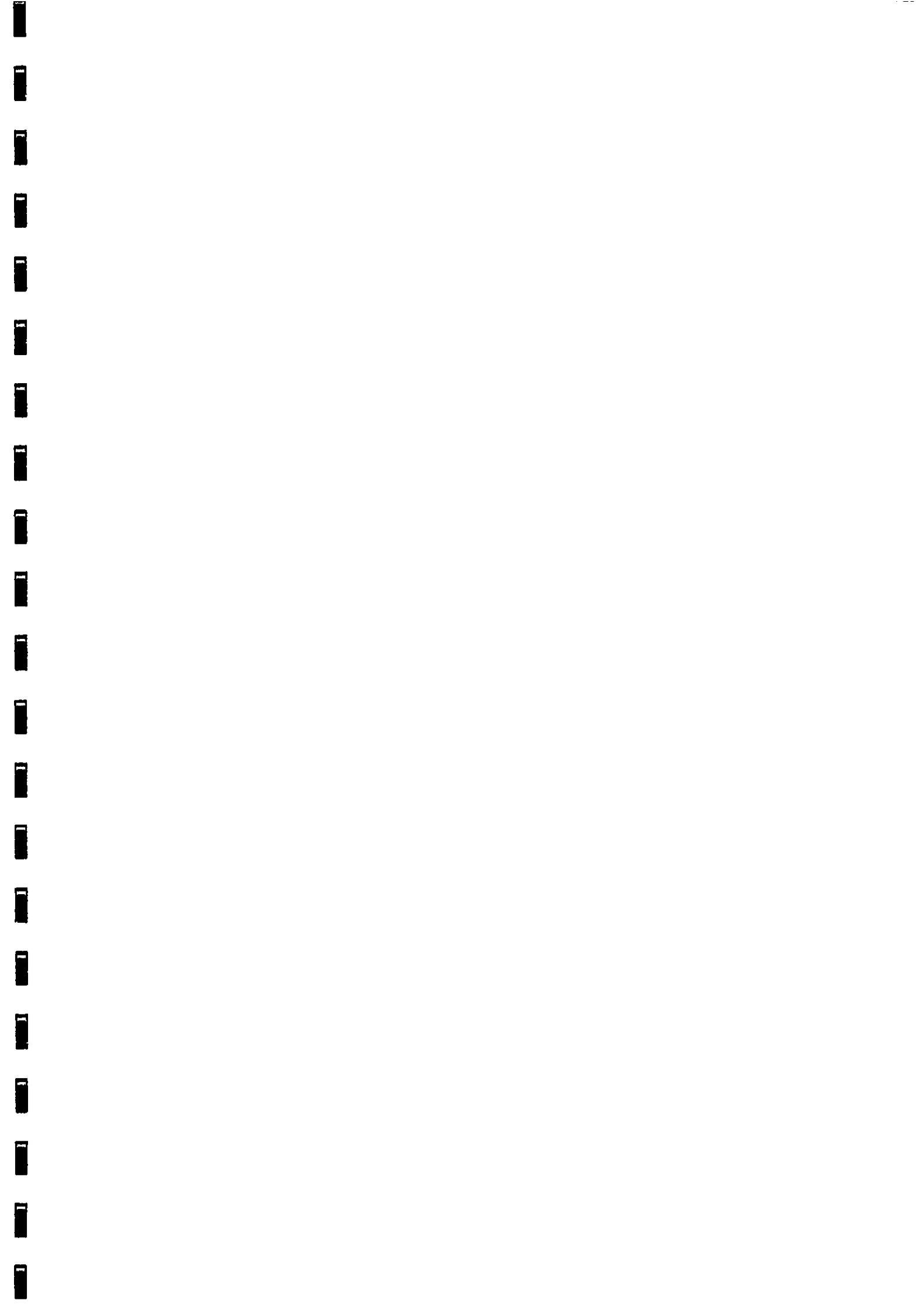
En tant que *[indiquer la capacité du signataire]*

Signature *[insérer la signature]*

Dûment habilité à signer l'offre pour et au nom de *[insérer le nom complet du Soumissionnaire]*

En date du _____ jour de _____ *[Insérer la date de signature]*

[Note : Dans le cas d'un Groupement d'Entreprises, la Déclaration de garantie de l'offre doit être au nom de tous les partenaires du Groupement d'Entreprises qui soumet l'offre.]





Formulaires de qualification

Afin de démontrer qu'il satisfait aux critères de qualifications requises pour exécuter le marché en conformité avec la Section III (critères d'évaluation et de qualification), le Soumissionnaire fournira les renseignements demandés dans les formulaires de qualification ci-après.



Fiche de renseignements sur le Soumissionnaire

Formulaire ELI – 1.1

Date: _____
 No. AONO : _____
 Avis d'appel d'offres No _____
 Page _____ de _____ pages

1. Nom légal du Soumissionnaire :
2. Dans le cas d'un Groupement d'Entreprises, Consortium ou Association (GECA), nom légal de chaque partie :
3. Pays où le Soumissionnaire est ou sera constitué en société :
4. Année à laquelle le Soumissionnaire a été constitué en société :
5. Adresse légale du Soumissionnaire dans le pays où il est constitué en société :
6. Renseignements sur le représentant autorisé du Soumissionnaire : Nom : Adresse : Numéro de téléphone/de télécopie : Adresse électronique :
7. Les copies des documents originaux qui suivent sont jointes : <ol style="list-style-type: none"> 1. Dans le cas d'une entité unique, Statuts ou Documents constitutifs de l'entité légale susmentionnée, conformément aux dispositions des Clauses 4.1 et 4.2 des IS. 2. Dans le cas d'un GECA, lettre d'intention de former un GECA ou de signer un accord de GECA, conformément aux dispositions de l'article 4.1 des IS. 3. Dans le cas d'une entreprise publique du pays de l'Acheteur, tout document complémentaire qui n'est pas mentionné dans le paragraphe 1 ci-dessus et est nécessaire pour satisfaire aux dispositions de l'article 4.5 des IS.



Fiche de renseignements sur chaque Partie du GECA

Formulaire ELI – 1.2

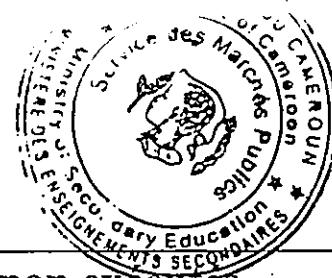
Date: _____

No. AONO: _____

Avis d'Appel d'Offres No: _____

Page _____ de _____ pages

1. Nom légal du Soumissionnaire :
2. Nom légal de la partie du GECA:
3. Pays de constitution en société de la partie du GECA:
4. Année de constitution en société de la partie du GECA :
5. Adresse légale de la partie du GECA dans le pays de constitution en société :
6. Renseignements sur le représentant autorisé de la partie au GECA : Nom : Adresse : Numéro de téléphone/télécopie : Adresse électronique :
7. Les copies des documents originaux qui suivent sont jointes : <input type="checkbox"/> Statuts ou Documents constitutifs de l'entité légale susmentionnée, conformément aux dispositions des articles 4.1 et 4.2 des IS. <input type="checkbox"/> Dans le cas d'une entreprise publique du pays de l'Acheteur, documents qui établissent l'autonomie juridique et financière et le respect des règles de droit commercial, conformément aux dispositions de l'article 4.5 des IS.



Antécédents de marchés non exécutés

Formulaire CON - 2

[Le formulaire ci-dessous doit être rempli par le Candidat et par chaque partenaire dans le cas d'un GECA]

Nom légal du Soumissionnaire : *[insérer le nom complet]*

Date : *[insérer jour, mois, année]*

ou

Nom légal de la Partie au GECA : *[insérer le nom complet]*

No. AONO et titre : *[numéro et titre de l'AOI/PM]*

Page *[numéro de la page]* de *[nombre total de pages]* pages

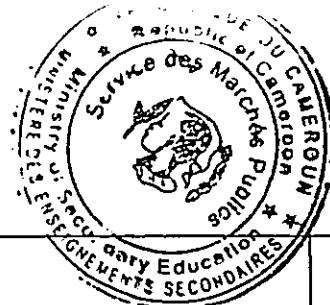
Marchés non exécutés selon les dispositions de la Section III, Critères d'évaluation et de qualification

- Il n'y a pas eu de marché non exécutés pendant la période de *[nombre d'années]* ans stipulée à la Section III, Critères d'évaluation et de qualification, critère 2.2.1.
- Marché(s) non exécuté(s) pendant la période de *[nombre d'années]* années stipulée à la Section III, Critères d'évaluation et de qualification, critère 2.2.1 :

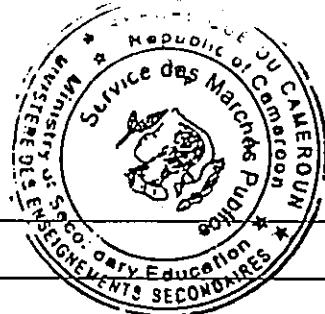
Année	Résultat, en pourcentage de l'actif total	Identification du contrat	Montant total du contrat (valeur actuelle en équivalent \$US)
<i>[insérer l'année]</i>	<i>[indiquer le montant et pourcentage]</i>	Identification du marché : <i>[indiquer le nom complet/numéro du marché et les autres formes d'identification]</i> Nom d'Acheteur : <i>[nom complet]</i> Adresse d'Acheteur : <i>[rue, numéro, ville, pays]</i> Motifs de non-exécution : <i>[indiquer le (les) motif(s) principal (aux)]</i>	

Litiges en instance, en vertu de la Section III, critères d'évaluation et de qualification

- Pas de litige en instance en vertu de la Section III, critères d'évaluation et de qualification, critère 2.2.3.
- Litige(s) en instance en vertu de la Section III, critères d'évaluation et de qualification, critère 2.2.3:



Année	Montant de la réclamation en pourcentage de la valeur nette de l'actif total	Identification du marché	Montant total du marché (valeur actuelle, équivalent en dollars E.U.)
[insérer l'année] _____	[indiquer le pourcentage] _____	Identification du marché : <i>[insérer nom complet et numéro du marché et autres formes d'identification]</i> Nom d'Acheteur : <i>[nom complet]</i> Adresse d'Acheteur : <i>[rue, numéro, ville, pays]</i> Objet du litige : <i>[indiquer les principaux points en litige]</i>	[indiquer le montant] _____
_____	_____	Identification du marché : Nom d'Acheteur : Adresse d'Acheteur : Objet du litige :	_____



Marchés en cours

Formulaire CCC

Les Soumissionnaires et chaque partenaire de GECA doivent fournir les renseignements concernant leurs engagements courants pour tous les marchés attribués, ou pour lesquels ils ont reçu une notification d'attribution, lettre de marché, etc...., ou pour les marchés en voie d'achèvement, mais pour lesquels un certificat de réception provisoire sans réserve n'a pas été émis.

Intitulé du marché	Acheteur, contact adresse/tél/téléco pse	Valeur des fournitures restant à exécuter (US\$ équivalents)	Date d'achèvement prévue	Montant moyen mensuel facturé au cours des 6 derniers mois (US\$/mois)
1.				
2.				
3.				
4.				
5.				
etc.				



Situation Financière

Formulaire FIN – 3.1

Nom légal du Soumissionnaire : _____ Date : _____

Nom légal de la partie au GECA : _____ No. AONO: _____
Page _____ de _____ pages

A compléter par le Soumissionnaire et, dans le cas d'un GECA, par chaque partie.

Données financières en équivalent US\$	Antécédents pour les _____ () dernières années (équivalent milliers d'US\$)				
	Année 1	Année 2	Année ...	Année ...	Ratio moyen
Information obtenue des états financiers					
Total actif (TA)					
Total passif (TP)					
Avoirs net (PN)					
Disponibilités (D)					
Engagements (E)					
Information des comptes de résultats					
Recettes totales (RT)					
Bénéfices avant impôts (BAI)					

On trouvera ci-après les copies des états financiers (bilans, y compris toutes les notes y afférentes, et comptes de résultats) pour les années spécifiées ci-dessus et qui satisfont aux conditions suivantes :

- a) Ils doivent refléter la situation financière du Soumissionnaire ou de la Partie au GECA, et non pas celle de la maison mère ou de filiales
- b) Les états financiers passés doivent être vérifiés par un expert-comptable agréé
- c) Les états financiers doivent être complets et inclure toutes les notes qui leur ont été ajoutées
- d) Les états financiers doivent correspondre aux périodes comptables déjà terminées et vérifiées (les états financiers de périodes partielles ne seront ni demandés ni acceptés)



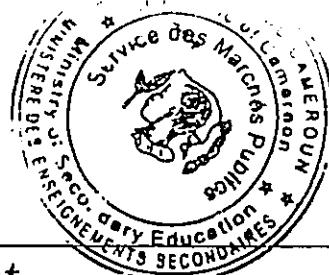
Chiffre d’Affaires Annuel Moyen

Formulaire FIN – 3.2

Nom légal du soumissionnaire : _____ Date: _____
 Nom légal de la partie au GECA : _____ No. AOI/PM: _____
 Page _____ de _____ pages

Données sur le Chiffre d’Affaires Annuel		
Année	Montant et monnaie	Equivalent US\$
*Chiffre d’Affaires Annuel Moyen	_____	_____

*Le Chiffre d’Affaires Annuel Moyen est calculé comme le total des paiements reçus et certifiés pour l’approvisionnement en cours ou terminé, divisé par le nombre d’années spécifié dans la Section III, 2. 3.2.

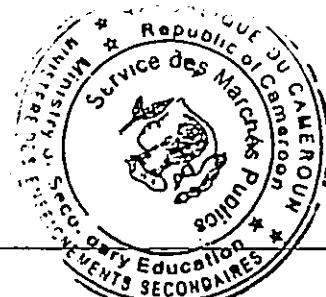


Capacité de Financement

Formulaire FIN – 3.3

Indiquer les sources de financement (liquidités, actifs réels non grecés, lignes de crédit et autres moyens financiers nécessaires pour les besoins de trésorerie au(x) marché(s) considéré(s), nets des engagements pris par le Soumissionnaire au titre d'autres marchés comme requis à la Section III, Critères d'évaluation et de qualification.

Source de financement	Montant (FCFA)
1.	
2.	
3.	
4.	

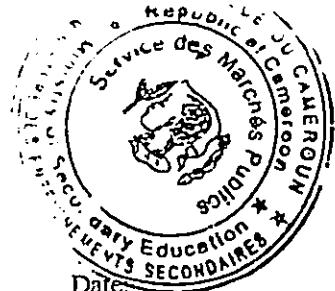


Expérience

Formulaire EXP – 2.4.1

Nom légal du Soumissionnaire : _____ Date: _____
 Nom légal de la partie au GECA : _____ No. AONO : _____
 Page _____ de _____ pages

Numéro de marché similaire : de requis	Renseignements		
Identification du marché			
Date d'attribution			
Date d'achèvement			
Rôle dans le marché			
Montant total du marché			FCFA
Dans le cas d'une partie à un GECA ou d'un sous-traitant, préciser la participation au montant total du marché	%		FCFA _____
Nom de l'Acheteur :			
Adresse :			
Numéro de téléphone/télécopie :			
Adresse électronique :			



Formulaire EXP – 2.4.2

Nom légal du Soumissionnaire : _____

Nom légal de la partie au GECA : _____

Date : _____

No. AONO : _____

Page _____ de _____ pages

Numéro de marché similaire : _____ de _____ requis	Renseignements		
Identification du marché			
Date d'attribution			
Date d'achèvement			
Rôle dans le marché			
Montant total du marché	FCFA		
Dans le cas d'une partie à un GECA ou d'un sous-traitant, préciser la participation au montant total du marché	_____ %	_____	FCFA _____
Nom de l'Acheteur :			
Adresse :			
Numéro de téléphone/télécopie :			
Adresse électronique :			

Expérience (suite)

Formulaire EXP – 2.4.2 (suite)

Nom légal du Soumissionnaire : _____

Nom légal de la partie au GECA : _____

Page _____ de _____ pages

No. du marché similaire : _____ de _____ requis	Renseignements	
Description de la similitude conformément au 2.4.1 de la Section III :		
Montant		
Taille physique		
Complexité		
Méthodes/Technologie		
Autres caractéristiques		



Formulaire EXP – 2.5

Nom légal du Soumissionnaire : _____ Date: _____
 Nom légal de la partie au GECA : _____ No. AONO : _____

PERSONNEL

Nº	Noms et prénoms	Poste occupé	Qualifications			Expérience (nombre d'années)
			Diplôme	CV	Disponibilité	
1						
2						
3						
4						
5						
6						

Formulaire EXP – 2.6

Nom légal du Soumissionnaire : _____ Date: _____
 Nom légal de la partie au GECA : _____ No. AONO : _____

MATERIEL

Nº	Désignations	En propre (Références pièce justificatives)	En location (Réf. Contrat de location)	Etat	Joindre les pièces justificatives
1					
2					
3					
4					
5					
6					



Section V. Pays Eligibles

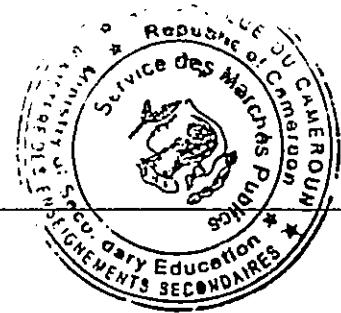
Section V. Pays Eligibles

Eligibilité applicable à la fourniture de Biens, Travaux et Services dans le cadre des marchés financés par le Fonds

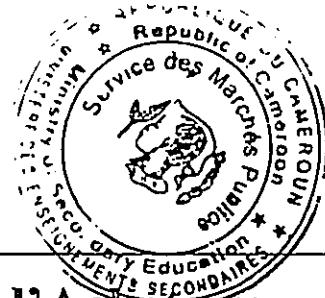
1. En conformité avec le paragraphe 1.7 des Directives pour la passation des marchés financés par le Fonds Koweïtien, le Fonds permet aux personnes morales et aux personnes physiques de tous les pays membres de fournir des biens, travaux et services dans les projets qu'il finance. C'est un principe fondamental du FKDEA que le Dossier d'Appel d'Offres stipule sans équivoque que les fournisseurs de biens et de travaux, et leurs associés et sous-traitants doivent être en stricte conformité avec les Règles de Boycott de l'Organisation de la Conférence Islamique, la Ligue des Etats arabes et l'Union Africaine. Le Bénéficiaire est tenu d'aviser les entreprises et fournisseurs intéressés que seules les offres des entreprises et fournisseurs qui ne font pas l'objet d'un boycott en vertu desdites règles seront prises en considération. Les Soumissionnaires peuvent obtenir, par l'intermédiaire de leurs représentants dans les Pays Membres concernés ou par l'entremise de l'une des ambassades des Pays Membres, un certificat attestant que le Soumissionnaire ne figure pas sur la liste de boycott.

Pour les prescriptions relatives au boycott, l'éligibilité d'un fournisseur ou d'une entreprise est déterminée au moment de la procédure d'évaluation des offres. Dans le cas où les entreprises de travaux ou de fournitures ne divulguent pas une information afin d'éviter la disqualification en application de la règle de boycott, le Bénéficiaire a le droit d'annuler les marchés à tout moment et de pénaliser ces entreprises, de même qu'il est en droit de réclamer un dédommagement pour les pertes occasionnées, au profit du Bénéficiaire et du FKDEA. Le FKDEA se réserve le droit de ne pas honorer un marché s'il s'avère qu'une entreprise donnée est soumise aux prescriptions du boycott.

Est qualifiée en tant qu'entreprise de fournitures provenant d'un Pays Membre, toute entreprise dont l'immatriculation ou la constitution légale a lieu au Cameroun. En outre, seules les entreprises en règles vis-à-vis de l'administration fiscale Camerounaise et qui ne sont pas sur la liste des entreprises suspendues par le Ministère des Marchés Publics seront éligibles.



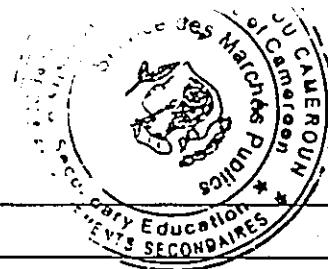
PARTIE 2 - Exigences de l'Acheteur



Section VI. Exigences de l'Acheteur

Table des matières

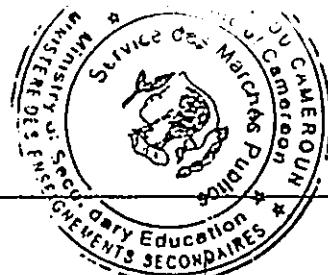
1. Liste des Biens et des Services Connexes	78
1.1 Liste des Biens	78
1.2 Liste des Services Connexes.....	83
2. Calendriers de livraison et d'achèvement.....	84
3. Spécifications Techniques	85
4. Cadre de bordereau des prix unitaires	102
5. Cadre du détail quantitatif et estimatif	119
6. Décomposition des Prix Unitaires.....	125
7. Plan.....	127



1. Liste des Biens et des Services Connexes

1.1 Liste des Biens

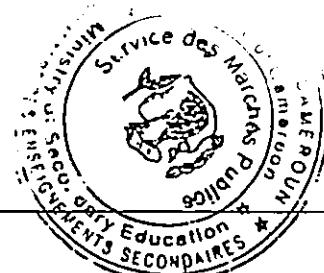
N°	Désignations	Unité	Quantité
1	Banc didactique d'étude des pompes en série et en parallèle H32 :	Unité	1
2	Pilote de filtration sur charbon actif	Unité	1
3	Détecteur d'eau souterraine	Unité	1
4	Mini atelier de forage :	Unité	1
5	Pilote pour traitement des eaux usées par voie biologique anaérobie	Unité	1
6	Poste de soudure à l'arc électrique avec les caractéristiques suivant :	Unité	1
7	Poste de soudure OA avec les caractéristiques suivantes :	Unité	1
8	Traitement d'eau par adoucisseur et pompe doseuse :	Unité	1
9	Chalumeau + étoile de buses	Unité	6
10	Chalumeau propane 1800°C	Unité	6
11	Cintreuse acier	Unité	5
12	Clapet crêpine,	Unité	15
13	COFFRET DE 7 FILIERES DE PLOMBIER	Unité	4
14	Compresseur	Unité	2
15	Ensemble cintreuse	Unité	4
16	Etablis en bois :	Unité	10
17	Etau d'établi :	Unité	35
18	Kit complet de matériel d'analyse d'eau en laboratoire	Unité	3
19	Machine à épreuve électrique	Unité	4
20	Marteau piqueur	Unité	3
21	Meule portative :	Unité	2
22	Perceuse vicieuse A BATT 14,4 :	Unité	2
23	Perceuses à percussion	Unité	3
24	Pince à sertir	Unité	5
25	Pompe de surface :	Unité	3
26	Pompes immergée avec les caractéristiques suivant :	Unité	3
27	Surpresseur :	Unité	2
28	Anti-Bélier :	Unité	15
29	Appareil à fraiser Rodor	Unité	10



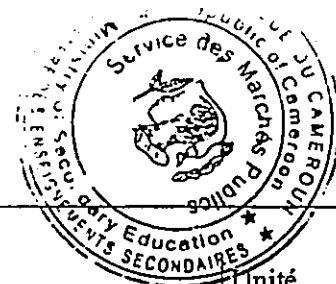
30	Brouettes avec les caractéristiques suivant	Unité	15
31	Cintreuse cuivre	Unité	10
32	Coffret de forets	Unité	5
33	Contrôleur d'étanchéité gaz	Unité	5
34	Débitmètre	Unité	15
35	Déboucheur à pompe	Unité	5
36	Déboucheur de Canalisations	Unité	10
37	Déboucheur manuel à tambour	Unité	10
38	Déboucheur professionnel VAL 25	Unité	5
39	Déboucheur revolver	Unité	10
40	Etabli pliant portatif	Unité	5
41	Etau Etaugrif	Unité	5
42	JEU DE TUBES FLEXIBLES HYDRAULIQUES	Unité	3
43	Mire télescopique	Unité	12
44	Perceuse à percussion mandrin SDS	Unité	3
45	Perceuse mandrin serrage SDS	Unité	2
46	Polyfuseur: Puissance [KW]	Unité	5
47	Ressort à déboucher	Unité	15
48	Riveteuse	Unité	10
49	SOUDEUSE BOUT À BOUT POUR RACCORDS PRÉ-ISOLÉS	Unité	3
50	trépieds aluminium standard	Unité	1
51	Escabeau	Unité	1
52	Baignoire tôle émaillée	Unité	10
53	Barre d'appui et de relèvement Epoxy blan	Unité	15
54	Bidet complet sur plancher	Unité	11
55	Buse de refoulement pour piscine	Unité	5
56	Cabine de douche	Unité	3
57	Cage à cliquet pour filière	Unité	5
58	Chauffe- eau gaz	Unité	11
59	Chauffe-eau	Unité	11
60	Chauffe-eau horizontal	Unité	11
61	Collier alter inox Diamètre 16	Paquet de 100	3
62	Collier alter inox Diamètre 20	Paquet de 100	3
63	Collier alter inox Diamètre 22	Paquet de 100	3



64	Collier alter inox Diamètre 26	Paquet de 100	3
65	Collier alter inox Diamètre 32	Paquet de 100	3
66	Collier alter inox Diamètre 40	Paquet de 100	3
67	Collier alter inox Diamètre 63	Paquet de 100	3
68	Collier alter inox Diamètre 100	Paquet de 100	2
69	Collier alter inox Diamètre 110	Paquet de 100	2
70	Compteur à eau à vitesse	Unité	15
71	Compteur à eau volumétrique	Unité	15
72	Cuve à eau en plastique	Unité	2
73	Ensemble de douche sur barre chromée	Unité	11
74	Evier inox "à encastrer" 18/10	Unité	11
75	Groupe de sécurité droit	Unité	10
76	Jeu de 2 supports chromés pour tablette de lavabo	Unité	10
77	KITCHENETTE CHANTIER "REVERSIBLE"	Unité	3
78	Lavabos complets sur colonne avec accessoires	Unité	11
79	Lève chauffe-eau et radiateur	Unité	5
80	Manchette compteur	Unité	15
81	Mélangeur bain-douche inverseur manuel	Unité	10
82	Mélangeur de douche	Unité	2
83	Mélangeur évier mural	Unité	10
84	Miroir rectangulaire	Unité	15
85	Mitigeur mural universel chromé	Unité	10
86	Mitigeur thermostatique bain-douche monotrou sur gorge chromé	Unité	10
87	Porte papier hygiénique	Unité	15
88	Porte savon	Unité	15
89	Pot à balai + balai	Unité	5
90	Raccord compteur	Unité	15
91	Receveur de douche à encastrer	Unité	10
92	Receveur de douche à poser	Unité	10
93	Robinet d'évier de cuisine	Unité	15
94	Robinet d'arrêt WC	Unité	15
95	Robinet de radiateur Robinets	Unité	10
96	Robinet à boisseau 15/21, à commande directe	Unité	15



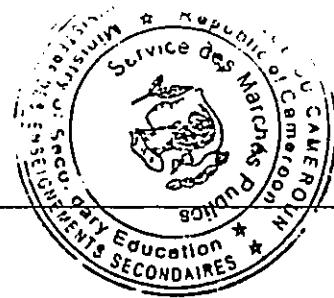
97	Skimmer de piscine	Unité	2
98	Tablette de lavabo	Unité	30
99	Urinoir murail complet	Unité	10
100	Vanne à 6 voies	Unité	2
101	VANNE A BILLE	Unité	15
102	WC à la TURQUE	Unité	10
103	WC complet	Unité	10
104	Auge plastique	Unité	20
105	Brosse à main métallique convexe	Unité	10
106	Burin	Unité	20
107	Casque Gaming	Unité	15
108	Clé à bonde avec tête	Unité	15
109	Clé à sangle	Unité	15
110	Clé écrou robinet	Unité	15
111	Clé lavabo sanicrom 4 positions	Unité	15
112	Clé serre-tube "suédois" (trois classes de diamètre)	Unité	15
113	Clef hexagonale (métrique et impérial)	Unité	15
114	Clef plate (métrique et impériale)	Unité	25
115	Coffret Ebavureur 7 pièces IBT :	Unité	5
116	Compas de précision	Unité	15
117	Coupe tube plastique	Unité	15
118	Coupes tubes :	Unité	15
119	Ebavureur à tube	Unité	15
120	Emporte pièce	Unité	15
121	Équerre plate 300 mm	Unité	15
122	Fausse équerre	Unité	15
123	Fer - Poste A Souder	Unité	10
124	jalons en acier 2m	Unité	10
125	Jeu de peignes BSPT droite	Unité	3
126	Jeu de tournevis cruciforme	Unité	15
127	Jeu de tournevis plats	Unité	15
128	KIT CLÉ DE SERRAGE POUR ÉCROUS RACCORDS À COMPRESSION	Unité	10
129	Lampe à souder :	Unité	30
130	Lime Bâtarde avec manche	Unité	30
131	Lime Ronde avec manche	Unité	30
132	Lime ½ ronde avec manche	Unité	30
133	Lunette à souder	Unité	15
134	Lunettes de sécurité Secure Fit MC de 3M MC	Unité	10



Section VI. Exigences de l'Acheteur

2-82

135	Massette	Unité	10
136	Marqueur de lignes	Unité	15
137	Marteau rivoir	Unité	30
138	Masque pour soudure	Unité	2
139	Mini coupe-tube cuivre	Unité	30
140	Molette coupe-tube	Unité	30
141	Niveau à bulle d'air	Unité	30
142	Paire de bottes	Unité	30
143	Pelle bêche	Unité	10
144	Pelle ronde	Unité	10
145	Pince à retreindre	Unité	25
146	Pince coupante	Unité	10
147	Pince de masse	Unité	10
148	Pince d'expansion pour chevilles	Unité	15
149	Pince étau	Unité	15
150	Pince multiprise	Unité	15
151	Pince sanitaire grande capacité	Unité	30
152	Pinceau	Unité	10
153	Pioche	Unité	10
154	Pointeau	Unité	30
155	Ressort à cintrer extérieur – cuivre	Unité	30
156	Rouleau à peinture	Unité	30
157	Ruban Fibre De Verre - Boîtier Abs - 10 M	Unité	15
158	Scie à dos	Unité	10
159	Scie circulaire portative	Unité	5
160	Scie égoïne à refendre	Unité	15
161	Scie égoïne de travers	Unité	15
162	Scie sauteuse	Unité	2
163	Scies égoïnes carreaux de plâtre	Unité	15
164	Seau bassine	Unité	30
165	Serre-tube rapide	Unité	15
166	Tenaille	Unité	30
167	Touret à meuler	Unité	5
168	Truelle ronde	Unité	30
169	Vilebrequin	Unité	10



1.2 Liste des Services Connexes

Le Soumissionnaire donnera la liste des Services Connexes qu'il propose au Maître d'Ouvrage ainsi que leurs descriptions et quantités (installation, mise en service dans les locaux appropriés, services après-vente, etc.)

N°	Nom des Services Connexes	Description succincte	Quantité
1	Installation		
2	Mise en service		
3	Services après-vente		
4	Formation des utilisateurs		

2. Calendriers de livraison et d'achèvement

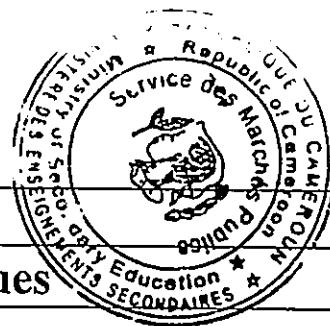
Le calendrier de livraison indique une date de livraison au Site ou à _____.

La période de livraison commencera le _____.

**Nom des Biens
ou des Services Connexes**

Calendrier de Livraison (jj/mm/année)

Le Soumissionnaire proposera un planning ou calendrier de livraison étalé sur six mois.



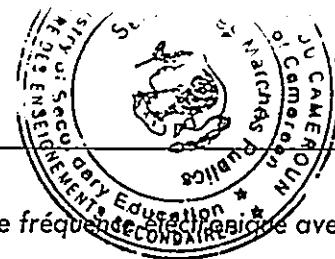
3. Spécifications Techniques

Nom des Biens ou des Services Connexes

Description Technique

DESCRIPTION DES FOURNITURES

N°	Désignations	Spécifications Techniques
1	*Banc didactique d'étude des pompes en série et en parallèle H32 :	<p>Un bac de lancement en polyéthylène haute densité, translucide, de</p> <p>*volume utile 170 litres, et équipé d'une alarme de niveau bas, d'un</p> <p>*tranquilliseur sur retour d'eau de la pompe, d'une vanne de vidange et</p> <p>d'un couvercle de protection transparent</p> <p>*Une pompe centrifuge avec corps inox, montée sur supports anti-vibratiles. Cette pompe est montée en balance pour mesure de la puissance mécanique absorbée</p> <p>*Une seconde pompe centrifuge pour étude du montage série ou parallèle, montée sur supports anti-vibratiles de caractéristiques identique à la première pompe</p> <p>*Deux ensembles d'aspiration en PVC transparent avec crépines et vannes</p> <p>*Deux ensemble de refoulement en PVC avec vannes de réglage de type membrane</p> <p>*Un ensemble by-pass pour le fonctionnement en série ou parallèle avec vanne à membrane</p> <p>*Cinq mesures de pressions</p> <p>3 débitmètres à flotteur</p> <p>*Un wattmètre intégré avec indicateur numérique</p> <p>Une mesure de vitesse de la pompe avec détecteur de proximité et indicateur numérique</p>

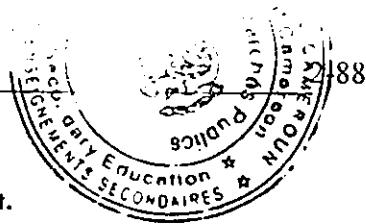


Un variateur de fréquence de secours avec potentiomètre de commande
 Une armoire de commande IP55 avec interrupteur général avec voyant, fusibles, arrêt d'urgence de type coup de poing, bouton « marche/arrêt »
 Un châssis support sur roulettes en tube inox 304L et noix aluminium
 *Service : 230 V / 50 Hz / Monophasé : 1,
 *5 Kw Eau Froide 20°C / 3 Bars (Pour Remplissage) Egout : Pour Vidange
 *Dimensions : ≥2010 X 640 X 1840 Mm
 Poids : ~ 120 Kg

2	<p>*Pilote de filtration sur charbon actif</p>	<ol style="list-style-type: none"> 1. Bac d'alimentation <ul style="list-style-type: none"> - Matériaux : Polyéthylène - *Volume : 100 L - *Vanne de vidange et couvercle 2. *Pompe centrifuge d'alimentation <ul style="list-style-type: none"> - Matériaux : Corps en polypropylène - A entraînement magnétique 3. *DéTECTEUR de niveau bas 4. *Débitmètres à flotteur <ul style="list-style-type: none"> - *Echelle : 50-500 L/h 5. Colonne de filtration <ul style="list-style-type: none"> - *Diamètre : 110 mm - *Hauteur : 1200 mm 6. *Deux manomètres <ul style="list-style-type: none"> - *Echelle : 0-400 mbars 7. Pompe péristaltique d'alimentation de chlore <ul style="list-style-type: none"> - *Qmaxi : 10 L/h 8. Cuve de produit Chloré <ul style="list-style-type: none"> - Matériaux : PVC - Volume : 10 L 9. *Débitmètre à flotteur <ul style="list-style-type: none"> - *Echelle : 10-100 L/h 10. Sonde de mesure de Chlore libre (option GPBT73) 11. Bac de récupération <ul style="list-style-type: none"> - Matériaux : Polyéthylène - *Volume : 100 L - vanne de vidange et couvercle 12. *Pompe centrifuge de récirculation <ul style="list-style-type: none"> - *Matériaux : Corps en polypropylène à entraînement magnétique 13. Filtre UV (option GPBT71)
---	--	--



		<ul style="list-style-type: none"> *Le banc est équipé d'un circuit électrique avec toutes les sécurités en vigueur (sectionneur général d'alimentation, bouton d'arrêt d'urgence, disjoncteur différentiel...) *Accessoires inclus avec le banc *pH-mètre portable Flexibles de vidange et d'alimentation *Alimentation électrique : 230 VAC – 50 Hz – 6 A *Type d'alimentation électrique : 1 phase + Neutre + Terre *Alimentation en eau : remplissage cuve (100L) Evacuation d'eau : au niveau du sol Dimensions: (LxlxH mm): ≥2100 x 695 x 1950 *Poids (Kg): 150
3	Détecteur souterraine	<ul style="list-style-type: none"> Multifonctionnel -Plage de tension de mesure : -6000mV-6000mV ; -Résolution tension : 0.01mV ; -Polarisation apparente mesurée précision : ±1%, ±1 chiffre ; - Mesure de gamme actuelle : 0-5000mA ; - Mesure courant de résolution : 0.01 mA ; - Impédance d'entrée : ≥50MΩ - Suppression des interférences sur 50Hz fréquence d'alimentation : mieux de 80dB Fourni avec des électrodes sondes.
4	*Mini atelier de forage :	<ul style="list-style-type: none"> Le moteur Le carburant diesel ou essence *Profondeur de perçage ≥120 m *Diamètre de perçage 20-280 mm *La puissance du moteur 8 HP Méthode de forage Type de rotation et percussion *Alimentation de la pompe 3.5 HP *Diamètre de tige de forage 51 mm *Longueur de tige de forage 1500 mm Changer la méthode de la tige La vis à filetage entièrement automatique *Dimensions ≥800*800*2700 mm Poids 200 kg
5	*Pilote pour traitement des eaux usées par voie biologique anaérobie	<ul style="list-style-type: none"> *Cuve en PE. Couvercle amovible, vanne de vidange et détecteur de niveau. *Bassin d'anoxie, couvercle démontable, piquages pour mesure de pH, oxygène dissous et redox. *Bassin aérobie, piquages pour mesure d'oxygène dissous et sonde pH ou redox. Cuve équipée de deux niveaux de débordement. *Clarificateur, moteur d'agitation et mobile à pales raclantes, vanne de vidange, évacuation par trop plein avec vanne de prise d'échantillon.



		<p>Instrumentation</p> <ul style="list-style-type: none"> *Transmetteur de débit. *Débitmètre à air. *Sonde de pH, gaine PVC. *Sonde de Redox, gaine PVC. *Sonde d'oxygène dissous, gaine PVC. *Ecran tactile couleur *Dim : $\geq 280 \times 80 \times 200\text{cm}$ - 250 kg <p>Châssis tubulaire en inox 40 x 40mm</p>
6	*Poste de soudure à l'arc électrique avec les caractéristiques suivant :	<ul style="list-style-type: none"> *Tension - 230V ou 400V ; Électrodes Ø 2-4 mm ; *Courant de soudage : 57 - 200 A ; Disjoncteur thermique avec voyant de contrôle Intensité du courant ajustable en continu ; Masque de protection inclus ; Câble adaptateur Mobile ; *Alimentation : 230/400 V ~ 50 Hz ; *Fusible : 16 A ; <p>Courant de soudure : 57 200: 23.5 kg</p>
7	*Poste de soudure OA avec les caractéristiques suivantes :	<ul style="list-style-type: none"> *1 bouteille oxygène 1000 L et 1 bouteille acétylène 800 L + Câbles rechargeables ; 1 chariot, + Manomètres détendeurs +coffret de soudage/coupage <p>1 chalumeau soudeur professionnel avec sécurités intégrées (antiretours),</p> <p>5 buses de débit différent avec clé de serrage.</p>
8	*Traitement d'eau par adoucisseur et pompe doseuse :	<ul style="list-style-type: none"> - *Alimentation électrique : 220V - 50Hz - 6A ; - *Type d'alimentation électrique : Monophasé + neutre + terre ; - *Alimentation en eau : 15L/mn - 3 bars ; - *Dimensions : (L x l x H mm) $\geq 1800 \times 600 \times 1750$; - Poids (Kg) : 90 - Banc est livré avec les accessoires suivants : deux sacs de sel de régénération de 25kg chacun un lot de flexible de raccordement - *un kit d'analyse d'eau comprenant une trousse de Th avec kit d'analyse colorimétrique, une boîte de bandelettes de test de Th et un rouleau de papier pH.
9	Chalumeau + étoile de buses	Idéal pour travaux de plomberie Température de flamme à la buse : 1850°C. Avec 3 brûleurs, tuyau gaz de 1,5m pour branchement direct bouteille Alimentation : Bouteille butane 13kgFusibles réseau : Tension à vide
10	Chalumeau propane 1800°C	1800°C rothenberger-30801 Produit à volonté Chalumeaux propane 1800°C rothenberger-30801
11	*Cintreuse acier	<p>Cintreuse hydraulique manuelle</p> <p>Capacité de cintrage :</p> <ul style="list-style-type: none"> -*Tubes gaz : Ø 3/8" à 4" - *Tubes serrurier : Ø 12 à 45mm



		<ul style="list-style-type: none"> Tube multicouches : Ø 40 à 63 mm Angle de cintrage : 0° à 90° Livrée dans un coffret bois.
12	Clapet crêpine.	<ul style="list-style-type: none"> Diamètre 80/90 Clapet crêpine anti-retour 1/2, 3/4, 1, 1 1/2, 2, 2 1/2, 3 pouce - vanne non-retour clapet anti-retour pompe (3/4 pouce)
13	Coffret de 7 Filières de Plombier	<ul style="list-style-type: none"> Catégorie : FILIERE Général Type de Produit : Jeu de filières 7 pièces Gamme : Outilage à main Composition du lot : Filières N°13, N°15, N°19, N°20, N°25, N°26, N°32, Type de public : Adulte Fonctions de l'outil : Fileter Aimanté : Non Plus produit : Qualité professionnelle <p>Dimensions brutes - article emballé (L x l x H) : 60x30x10</p> <p>Poids emballé : 8 kg</p>
14	*Compresseur	<ul style="list-style-type: none"> Compresseur d'atelier silencieux 2 sorties d'air, Sans entretien., *100 litres, *puissance 3 cv,
15	Cintreuse hydraulique électrique	<ul style="list-style-type: none"> -Tubes à gaz : Ø 3/8" à 4" - tubes serrurier : Ø 12 à 45mm Angle de cintrage : 0° à 90° Source d'énergie : électrique <p>Fourni avec coffre en bois et les accessoires (flasque coulissant, flasque 4" et forme pour tube gaz série moyenne et série forte)</p>
16	Etablis en bois :	<ul style="list-style-type: none"> Essence : iroko, sapelli Pieds : ≥50x50mm Etabli rigide ayant les quatre reliés. Dimension 1500 mm x 800 mm x 950 mm Epaisseur planche 50 mm
17	Etau d'établi :	<ul style="list-style-type: none"> Composé d'élément en acier Base tournante 360° avec Enclumette Points forts : Gamme économique. Largeur des mors 125 mm Poids 11000 g Ouverture des mors 165 mm



18	Kit complet de matériel d'analyse d'eau en laboratoire	Trousse pureté des eaux destinés pour tester eau potable et piscine (au moins 15 paramètres : Ph, dureté totale, ammonium, nitrites, nitrates, phosphate) Conditionnement : 1 rouleau de 5 m 06 en 1 et 14 en 1
19	Machine à épreuve électrique	- Pression d'épreuve : 6bars ; - $P = 1500 \text{ W}$; - Monophasé Diamètre d'entrée / Sortie 1" ; - Courant 8A
20	Marteau piqueur	Manche en fer Puissance : 1500W Fourni avec une lame E100 amovible pour les gros ébavurages dans l'acier, l'aluminium et les plastiques.
21	Meule portative :	Tension : 230 V / 50 Hz ; Puissance restituée : 900 W ; Puissance consommée : 1100 W ; Vitesse de rotation : 2950 tr/min ; Meules : 200x32x32 mm ; Poids net : 28 kg ; Poids brut : 30,5 kg ; Dimensions du colis : 526x320x310mm.
22	Perceuse visseuse	Perceuse-visseuse sans fil ; Fourni avec un toolbox et 241 accessoires ; Disposant de 2 vitesses 0-400 tr/min / et 0 à 1340 tr/min Batteries 2.0 AH.
23	Perceuses à percussion	Puissance absorbée nominale : 850 W ; Régime à vide: 0 - 1, 000 / 3, 000 tr/min ; Poids : 2.6 kg ; Fréquence de frappe à vide : 0 - 17, 000/ 51, 000 CPS/min ; Couple maxi.: 36.0 / 15.5 Nm
24	Pince à sertir	3 fonctions AIC : Force de sertissage 40 KN Profil 16 mm Température de travail -20°C - 40°C Longueur de bras 580mm étirable à 950mm Poids Approx. 4,00 kg
25	Pompe de surface :	Double sens de rotation ; Température Ambiante -15°C et 40°C; Humidité Maximum 80% ; Température Maximum du fluide 130°C;
26	Pompes immergée	Puissance 2150w max Débit maxi 6900l/h ; Pression maxi 12,2 bars ; Livrée avec 50m de câble électrique + coffret de démarrage pré-câblé avec condensateur et protection ampérométrique, 50m de filin de suspension en nylon ;

27	Surpresseur :	50L 1200W 40L/min - 3 secondes capable d'aspirer les liquides depuis une profondeur de 8 mètres. Destinée à l'aspiration des eaux claires, non chimiques + ballons d'air complet + Clapet anti-retour
28	Anti-Bélier :	Poignée plaquée ; Orifice d'entrée de tuyau flexible mâle et orifice de sortie de tuyau femelle à tête pivotante
29	Appareil à fraiser Rodor	Porte-fraise 0453432 n°1 et fraises Ø11 à 22mm
30	Brouettes renforcées	Bac acier galvanisé ; Epaisseur 0,8 mm ; Châssis monobloc diamètre 32 mm Deux traverses sous le bac ; Renfort de bac avant, écarteur de pieds 3 points. Capacité : 70L
31	Cintreuse cuivre	Dimensions : Longueur : 32mm ; largeur : 23mm ; hauteur : 15mm. Poids 3.3kg Matière : aluminium Forme : demi-cercle Angle d'inclinaison : 90° Diamètre cuivre/multi couche : Diam 10 – 22 Capacité de serrage : 1mm Fourni dans une valise.
32	Coffret de forêts (set de cinq forêts)	Métaux diamètre de 4 à 12 mm -diamètre de la tige : 12mm -diamètre de coupe : 12mm Type de finition : carbure Dimensions coffre : 16x73x175mm.
33	Contrôleur d'étanchéité gaz 60 Mbar	Dimensions : 165 x 80 x 80 Livrée avec : -un flexible -un raccord gazinière ½ G femelle -un raccord de sortie compteur 7/8G mâle -un raccord propane 20/150 mâle - une boîte de joints - une pile AA/LR6 - une housse de rangement.
34	Débitmètre mâle 15/21	-Raccords ¾" 20/27 Joint incorporé 3A 250VAC Trois fils (utilisation normalement ouvert ou normalement fermé) Poids : 300g

Section VI. Exigences

émetteur

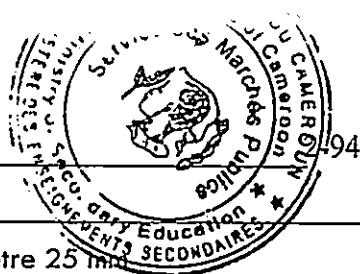
Z-91

35	Déboucheur à pompe	Dimensions : 290x90x290cm (LxLxH) - composants inclus : déboucheur à pression, 4 buses différentes
36	Déboucheur de Canalisations	-Pompe de force élimine les blocages dans le drain, les cuvettes de toilette, les évier, les baignoires et les tuyaux d'évacuation -Trois adaptateurs : évier, baignoir et toilette Poignée orientable dans toutes les directions Diamètre en sortie : 9.5cm Matière : plastique ABS robuste Poids : 2,67kg.
37	Déboucheur manuel à tambour	Dimensions du produit : 1x1x1cm (LxLxH) Poids : 1Kg - Composants inclus : déboucheur manuel à tambour pour canalisation Ø25-50mm
38	Déboucheur professionnel VAL 25	Câble à âme acier : Poignée amovible. Bague moletée pour serrage du câble. Pour 0453355, canalisation ; Ø25 - 50mm
39	Déboucheur revolver	Puissance : ≥ 6 bar de pression pour les canalisations jusqu'au Ø 100mm Poids : 2,8Kg
40	Etabli pliant portatif	-dimensions surface de travail : 85x60cm -dimensions position ouverte : (LxPxH) 85x60x80cm -dimensions fermée (LxPxH) : 85x60x10.5cm -Poids : 12Kg -Charge maximale : 450Kg -Forme : rectangulaire
41	Etau Etaugrif	-Vis à filet trapézoïdal -Etau en fonte malléable à haute limite élastique -Arcade réversible -établis triode ou table -Mors en acier traité -Vé de soutien
42	Jeu de tubes flexibles hydrauliques	Avec raccords rapides anti-gouttes Longueur : 4m Poids : 1,5kg
43	Mire télescopique	alu + nivelé 4m pliantes en 4 sections
44	Perceuse à percussion mandrin SDS	13 mm Perceuse visseuse à percussion plus avec 2 batteries 20V 2,0 AhLi-ion à Mandrin automatique

Section VI. Exigences du fabricant

45	Perceuse mandrin serrage SDS	Diamètre du trou : 10mm (partie noire L) 72mm (partie métallique L) Plage de serrage: 2-13 mm - 13mm - 57mm (partie noire L) 72mm (partie métallique L) Plage de serrage: 2-13 mm *P=2.66 KW
46	*Polyfuseur: Puissance [KW]	*Alimentation : 220V ± 10% *Température de surface de matrice [°C] : 0°C --- 300°C Temps de préchauffage [min] : <15 min Fréquence : 50Hz -taille matrice : 20,25 32, 40, 50, 63
47	Ressort à déboucher	(10 à 15 m)
48	Riveteuse	-Energie : 18V -Niveau de pression acoustique (Lpa) : 77dB (A) -Incertitude de bruit (facteur K) : 3dB (A) -Niveau de vibration (3 axes) : ≤ 2.5m/s2 -Incertitude de vibrations (facteur K) : 1.5m/s2 -Poids de l'outil avec batterie : 2.1-2.4Kg -Dimensions (LxlxH) : 323x80x287mm -Force de traction max. : 20kN -Longueur de course : 30mm -Diamètre de rivet compatible : 2.4-6.4mm
49	Soudeuse bout à bout pour raccords pré-isolés	Matériel: Métal Gamme: Ø 40/160 mm - SDR 41 - SDR 17,6 Ø 40 ÷ 125 mm - SDR 11 Voltage: 230V - 50 Hz Absorption: 1,6 kW - 7,2A Machine pour soudage bout à bout fournie avec: • Machine de base • Réchauffeur • Unité de contrôle hydraulique • Fraiseuse électrique • Tubes hydrauliques • Réductions
50	Trépieds aluminium standard	Pour niveau optique mi-lourd 5kg
51	Escabeau	Dimensions : Longueur 215 cm, Largeur 47 cm, Hauteur 13 cm Poids 5.2 kg Matières Polypropylène Couleur Bleu, Gris Charge maximale 150 kg Nombre de marche(s) 6 marches Quantité par pack 1 produit Hauteur de travail max 3.35 m Fréquence d'utilisation Professionnel Caractéristiques marchepied Ergonomique
52	Baignoire tôle émaillée	Baignoire émaillée - *Dimensions : 140x 70cm - Matière : acier émaillée - Epaisseur : 1,5mm - -Bord plat, non-percé - Type d'installation : autonome - Poids 52,91 livres - Fourni avec robinet, vidanges et accessoires de fixation)

Section VI. Exigences de l'Acheteur



53	Barre d'appui et de relèvement Epoxy blanc	Longueur 30 cm, diamètre 25 mm
54	Bidet complet sur plancher	(Robinet, vidanges, fixation) Dimensions : 50 x 35,50 cm • Poids : 13,5 kg • Matériau : Céramique • Type d'installation : Au sol • Hauteur : Standard • Percé 1 trou
55	Buse de refoulement pour piscine	Diamètre de raccordements pour le modèle béton : Extérieur diamètre 2" (63mm) à visser. Intérieur diamètre 1"1/2 (50mm) à coller. Diamètre de raccordements pour le modèle liner : Extérieur diamètre 2" (63mm) à visser. Intérieur diamètre 1"1/2 (50mm) à coller. Fabriquée en ABS, traité anti-UV. Débit admissible : 5 à 6m ³ /h. Buse : orientable. Réf buse béton : 3310 Réf buse liner : 3315
56	Cabine de douche	Structure en aluminium laqué or brossé Verre trempé (5 mm) Fonds en verre trempé blanc Receveur bas renforcé en acrylique blanc (Hauteur : 7,5 cm / Charge max. 150 kg) Bonde grand débit or brossé (90 mm) Douche de tête anticalcaire or brossé Douchette à main anticalcaire or brossé Étagère métallique or brossé Mitigeur mécanique Poignées métalliques or brossé
57	Cage à cliquet pour filière	Bras - 1 0453807 cliquet 1/8" - 1.1/4" bras en 2 0453814 parties - 2 cliquets 1/8" - 1.1/4"
58	Chauffe- eau gaz	5 L / mn avec et sans conduite BP avec mélangeur
59	Chauffe-eau	"Stéatite" vertical mural Mono 230 V Système anticorrosion intégral - 1200W
60	Chauffe-eau horizontal	-Dimensions : 50.5x15.1x50.5cm (LxLxh) -Poids : 50Kg -Volume : 200 litres -Puissance : 2100W monophasé -Température : 90° ; tension : 9.1 A, pression : 7 bar -Matière : Titane, forme : rectangulaire -Type de résistance chauffe-eau : stéatite



		<ul style="list-style-type: none"> -Sens de pose horizontal : lieu de pose/fixation : mur -Type de chauffage : Eau chaude sanitaire
61	Collier alter inox Diamètre 16	aluminium inoxydable Diamètre 16
62	Collier alter inox Diamètre 20	aluminium inoxydable Diamètre 20
63	Collier alter inox Diamètre 22	aluminium inoxydable Diamètre 22
64	Collier alter inox Diamètre 26	aluminium inoxydable Diamètre 26
65	Collier alter inox Diamètre 32	aluminium inoxydable Diamètre 32
66	Collier alter inox Diamètre 40	aluminium inoxydable Diamètre 40
67	Collier alter inox Diamètre 63	aluminium inoxydable Diamètre 63
68	Collier alter inox Diamètre 100	aluminium inoxydable Diamètre 100
69	Collier alter inox Diamètre 110	aluminium inoxydable Diamètre 110
70	Compteur à eau à vitesse	Température 50.0 °C Pression 16.0 bar Matières Laiton Forme Droite
71	Compteur à eau volumétrique	Type : Compteur pour robinet distributeur Application : Extérieur Débit : 2.5 m ³ /h Raccordement : 1/2" et 3/4"
72	Cuve à eau en plastique	-Couleur blanche - Contenance : 2 m ³ - Fourni avec couvercle, robinet de vidange et accessoires d'installation.
73	Ensemble de douche sur barre chromée	Douchette 3 jets, flexible de 1,50 m, porte savon, écrou conique tournant complet (robinet, fixation)
74	Evier inox "à encastrer" 18/10	Evier inox "à encastré" 18/10 - 800x600 90x60) 1 cuve - 1 égouttoir Réversible Angles soudés Cadre bois Avec bondes et siphon
75	Groupe de sécurité droit	Groupe de sécurité droit comprenant un robinet de fermeture, soupape de sécurité. Dispositif de purge et dispositif anti-retour Dimensions : 98.5x38.5x122mm Température jusqu'à 120°C Pression maximale de 10 bars

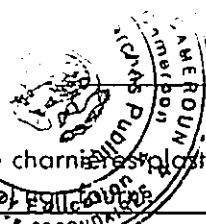
76	Jeu de 2 supports chromés pour tablette de lavabo	Pouvant supporter 2 lavabos de profondeur 120mm, Epaisseur 5 mm, dimensions : 50 x 12 cm
77	Kitchenette chantier "reversible"	Cuisinette réversible composée de : 1 évier acier inox 18/10 1 cuve 1 égouttoir 2 plaques électriques rapides 3000 watts bonde et siphon 1 meuble sous évier mélaminé blanc (1 porte) 1 réfrigérateur table top (porte réversible) Dimensions : 100 cm
78	Lavabos complets sur colonne avec accessoires	(robinet, vidanges, fixation) : 50x35, couleur blanche Dimensions 43x38 ; Poids 9.89kg ; Matériel Porcelaine.
79	Lève chauffe-eau et radiateur	Charge jusque 150 kg. + Adaptateur radiateur : 263620 0201512
80	Manchette compteur	longueur 110 diamètre 20/27 Matière : laiton
81	Mélangeur bain-douche inverseur manuel	Nu sans raccords Sans bec Mâle 15x21
82	Mélangeur de douche	Nu sans raccords Mâle 15x21
83	Mélangeur évier mural	Nu sans raccords Avec bec Long 120 Mâle 15x21
84	Miroir rectangulaire	"bords polis" épaisseur 5mm Fourni sans fixations dimension 48x36 cm
85	Mitigeur mural universel chromé	Nu sans raccords A cartouche céramique, entraxe réglable Inverseur automatique, aérateur anti-tarre
86	Mitigeur thermostatique bain-douche mono trou sur gorge chromé	Entraxe +/- 150par les raccords excentrés
87	Porte papier hygiénique	Matière : inox Sans perçage Avec couvercle Dimensions : 12.9x13x5.8cm
88	Porte savon mural	Matière : porcelaine blanc Dimensions : 12x 9.5x5.7cm (Lxlxh) Entraxe : 5.5cm
89	Pot à balai + balai	Matière : inox brillant Hauteur : 400mm
90	Raccord compteur	2 pièces à visser Douille 20/27 écrou 20/27 Matière : laiton Fourni avec écrou de raccordement



91	Receveur de douche à encastrer	A encastrer + siphon, 20x80cm émerillons 80x80cm
92	Receveur de douche à poser	à poser + siphons, tôle émerillon 80x80cm
93	Robinet d'évier de cuisine	Robinet laiton chromé simple pour évier eau froide 15-21 Ecoulement d'eau : 7-9 litres/min
94	Robinet d'arrêt WC	à clapet en Equerre laiton nickelé Filetage Entrée/sortie : 12x17
95	Robinet de radiateur	Design simple réglage, chrome et poli male 15/21, male 24/133, alésage 16
96	Robinet à boisseau 15/21, à commande directe	à commande directe 3 voies – de bidet 15/21 – d'évier de cuisine – de douche 15/21 – Robinet Equerre WC 12/17.
97	Skimmer de piscine	Fabrication en ABS traité anti-UV spécial piscine Joints en élastomère autocollants Protections adhésives de chantier : Ecumeur Jet Vac adaptable sur le panier de skimmer Fermeture à baïonnette et support télescopique Enjoliveur cache bride Panier de skimmer autobloquant Sortie latérale Régulateur de débit. Orifice de trop plein en 50 mm
98	Tablette de lavabo	porcelaine - 10x30
99	Urinoir mural complet	(robinet, vidanges, fixation) Pack urinoir complet coquille - Pack avec urinoir nu (E1519) 31 x 41,5 cm - Fixations (E4535) - Tube d'alimentation (E74197) - Effet d'eau chromé, bonde et siphon polypropylène (E74560) - Robinet temporisé G1/2 avec réglage de débit (E74188)
100	Vanne à 6 voies	Longueur 10 mm Hauteur 30 cm Largeur 1 cm Poids 2kg Matière PVC Filetage : 1"1/2
101	Vanne à bille	Mâle-femelle 15/21 Matière : PVC
102	WC à la Turque	Pose pieds antidérapant Fourni avec accessoires de fixation
103	WC complet	(Robinet, vidanges, fixation) + mécanisme, couleur blanche (60x330) Suspendu - Cuvette sortie horizontale E4380. - Réservoir E4269 équipé avec mécanisme de chasse ETA037, 3/6 litres NF. - Robinet flotteur à alimentation latérale E6580. Kit de fixation du réservoir E75553, fixations inoxydables.

Section VI. Exigences

émetteur



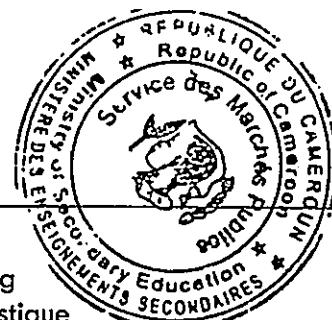
- Abattant propylène charnières plastiques E4358 fourni.
- Kit de fixation au sol E4358 fourni.

104	Auge plastique	10L
105	Brosse à main métallique convexe	1 rang acier laitonné
106	Burin	Burin 250 mm en acier
107	Casque Gaming	Noir et rouge
108	Clé à bonde avec tête	Taraudages M8 et M10 pour montage de goujons mixtes. 0,735 kg
109	Clé à sangle	1/2" diamètre maxi 160mm du coffret 150.9290 KS TOOLS - Clé à sangle 1/2" diamètre maxi 160mm du coffret 150.9290
110	Clé écrou robinet	Bras creux de 25 cm de longueur. Embout creux pour écrous hexagonaux de 13mm. + 6 embouts 9 à 17mm
111	Clé lavabo sanicrom 4 positions	Ensemble mors fixe et mâchoire mobile Pivotant sur 180° à l'extrémité du manche. Ressort de rappel pour maintien de la mâchoire 36 à 65 cm
112	Clé serre-tube "suédois" (trois classes de diamètre)	Ø34mm 0453014, Lg 320mm Ø49mm 0453015, Lg 440mm Ø60mm 0453016, Lg 550mm
113	Clef hexagonale (métrique et impérial)	1 coffret chaque (jusqu'à 1/2" et 13mm)
114	Clef plate (métrique et impériale)	1/4" à 3/4" trousse de plastique déroulable
115	Coffret Ebavureur 7 pièces IBT :	Coffreur Ebavureur 7 pièces IBT : Fourni avec une lame E100 amovible. Pour les gros ébavurages dans l'acier, l'aluminium et les plastiques.
116	Compas de précision	Rotring + Verge Rallonge Compas droit KS, L,250mm, ouvert, 250mm - acier au carbone bruni, pointe trempée
117	Coupe tube plastique	Capacité : Ø3-Ø32mm Epaisseur max : 3mm Dimensions : 165x64mm Poids : ≥0.450Kg Ebavureur rotatif rétractable à lame interchangeable Fourni avec 1 molette de recharge.
118	Coupes tubes :	Coupe également les tubes inox (épaisseur > 2 mm) avec les molettes 210123 et la fonte grise avec les molettes
119	Ébavureur à tube	Set de 11 outils d'ébavurage manuel Matière : Acier Rapide Supérieur
120	Emporte pièce	Profil spécial 4 dents Diamètre : 28.30mm

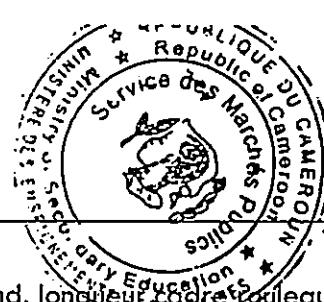
Section VI. Exigences

Équipement

121	Équerre plate 300 mm	Équerre de maçon acier 60 cm Équerre plate en acier finition époxy. Solidité garantie. Couleur rouge pour une meilleure visibilité sur les chantiers. Dimensions : Longueur : 60 cm, Largeur : 30 cm. Section : 30 x 4 mm.
122	Fausse équerre	Lame 8", bras métallique avec vis de blocage à son extrémité
123	Fer - Poste A Souder	Diamètres et Longueur : Ø49mm 0453002, Lg 350mm, Ø60mm 0453004, Lg 450mm, Ø76mm 0453007, Lg 600mm
124	Jalons en acier 2m	En tube creux de 30mm de diamètre. (une extrémité en pointe et l'autre en tube fermé par capuchon plastique amovible)
125	Jeu de peignes BSPT droite	Diamètres : Ø1/4" - 3/8" 0453174 Ø1/2" - 3/4" 0453175 Ø1" - 1"1/4 0453177 Ø1"1/2 - 2" 0453178 Ø1/4" - 3/8" 0453174
126	Jeu de tournevis cruciforme	20 embouts de tournevis de précision comprennent PH000, PH00, PH0, PH1; SL1.0, SL1.5, SL2.0; Torx5, Torx6, Torx8P2, P5, P6; H2.5, H3.0, Y0.6, Y2.5; U3.0; 3.0 à trois virages;
127	Jeu de tournevis plats	Module mousse 10 tournevis Protwist plate
128	Kit clé de serrage pour écrous raccords à compression	Matériel: Plastique Diamètre 25 à 63
129	Lampe à souder :	Lampe à souder multi-usage haute qualité avec brûleur en laiton et flamme ajustable
130	Lime Bâtarde avec manche	Bâtarde avec manche
131	Lime Ronde avec manche	Ronde avec manche
132	Lime ½ ronde avec manche	Râpe à métaux 1/2 ronde 200mm - Lime à métaux 1/2 ronde avec manche bi-matière - Longueur 200 mm -
133	Lunette à souder	PRO' - excellente protection contre la lumière bleue - pour écran PC&TV Poids 0.144 kg Matières Polycarbonate, Plastique
134	Lunettes de sécurité Secure Fit MC de 3M MC	Conforme à la/aux norme(s): CSA Z94.3/ANSI Z87+ Teinte des lentilles: Transparent Revêtement des lentilles: Anti-égratignures
135	Massette	Massette manche en fibre de verre ; poids 1,81 kg
136	Marqueur de lignes	Matériel pour le tracé rapide de lignes droite entre deux points sur un mur ou un sol ; bouteille de poudre de 120 g ; cordex dans un boîtier ; longueur du cordex 30 m
137	Marteau rivoir	Marteau rivoir manche fibre de verre 35mmAccessoire Machine
138	Masque pour soudure	Longueur 9.8 cm ; Largeur 3.5 cm Hauteur 28.0 cm



		Poids 0.42 kg Matières Plastique Alimentation électrique Solaire Quantité par pack 1.0 produits Obscurcissement max DIN15 Couleur Noir
139	Mini coupe-tube cuivre	Épaisseur maximum : 2mm.. Coulisseau commandé par bouton molette Ø4 à 16mm Ø6 à 28mm
140	Molette coupe-tube	Pour coupe tube 0453242
141	Niveau à bulle d'air	Long : 60 cm
142	Paire de bottes	Couleur noire, grise,
143	Pelle bêche	Pelle bêche carrée acier manche en bois ; longueur 1,00 m
144	Pelle ronde	Pelle ronde du maçon manche en bois ; longueur 1,00 à 1,10m
145	Pince à retreindre	Poignées isolantes Couteaux et axes cémentés 35 mm
146	Pince coupante	Taille : 7", coupe frontale Longueur : 180mm Matière : Cr-V Poignée revêtue de téflon
147	Pince de masse	Ampérage : 500A Matière : laiton
148	Pince d'expansion pour chevilles	Kit 40 chevilles plus pince Compatible avec chevilles M3, M4, M5, M6, M8
149	Pince étau	Capacité : 10" Pince à becs orientables Muni d'un ressort de rappel sur le levier de déverrouillage ; réglage d'ouverture par molette ; mâchoires dentées en acier forgé à patins orientables
150	Pince multiprise	Nombre de position : 17 Poignée ergonomique bimatière Button pushlock
151	Pince sanitaire grande capacité	3 positions de réglage. Livrée avec Mors plastique Ø60mm - Lg 240mm
152	Pinceau	Lot de 10 pinceaux plats manche en bois. Caractéristiques : PiSYNTHESS54-5759-6264-65faisceaux en poils véritable. Manche en bois. Dimensions : 2 pinceaux en 1/2 " longueur 160 x Largeur
153	Pioche	Pioche manche en bois ; 2,5 Kg
154	Pointeau	Pointeau de précision - 4 x 105mm256.4 ; Burin - Bédane
155	Ressort à cintrer extérieur	Capacité : 16 mm Matière : cuivre



156	Rouleau à peinture	Pour mur et plafond, longueur 2,40m, largeur rouleau 1.180 mm Diamètre rouleau : ≥45cm Fourni avec seau, plateau et sabot
157	Ruban Fibre De Verre - Boîtier Abs - 10 M	Matière : fibre de verre Dimensions : 10 m x 12,7mm
158	Scie à dos	Longueur 14", 14 dents au pouce
159	Scie circulaire portative	Moteur 13A, 110V, double isolation, diam. Lame 8 1/4", système de freinage rapide après l'arrêt, cran de sûreté sur le système de mise en marche
160	Scie égoïne à refendre	6 dents au pouce, longueur de la lame 22", denture trempée.
161	Scie égoïne de travers	10 dents au pouce, longueur de la lame 20", denture trempée.
162	Scie sauteuse	Moteur 4,5A, 110V, action orbiculaire à 4 positions, variateur de vitesses.
163	Scies égoïnes carreaux de plâtre	Scie égoïne Jet cut spécial panneaux de plâtre - 550mm
164	Seau bassine	En caoutchouc ; couleur noir ;capacité 40L ; dimension 68x50x20 cm environs
165	Serre-tube rapide	Ø34mm 0167426 Longueur 250mm
166	Tenaille pour Carreaux	Longueur : ≥52mm Matière mâchoire : carbure de tungstène
167	Touret à meuler	Moteur 1/2CV, 110V, 2 meules de 8" de diamètre, muni de support d'outils et d'écran de sécurité réglable
168	Truelle ronde	22cm -18 cm Lame en acier carbone trempé et revenu à manche en bois poli
169	Vilebrequin	Utilisation avec douilles carré 1/2" ou embouts série 2(5/16"7.94mm) Longueur : 402mm

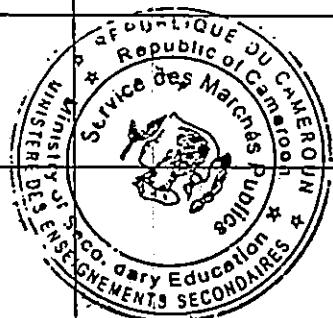
N.B : - Les équipements précédés d'un astérisque sont considérés comme gros équipements

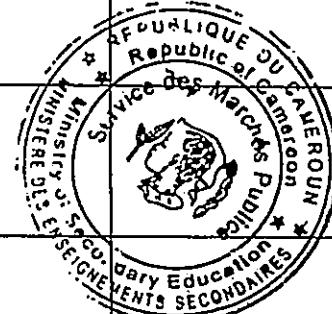
- Pour valider la conformité d'un gros équipement, il faut avoir au moins 70% des spécifications mineures et 100% des spécifications majeures ;
- Pour ce qui est des petits équipements, toutes les spécifications sont mineures et il faut avoir au moins 80% des spécifications conformes pour valider la conformité.
- Les spécifications techniques précédées d'un astérisque sont considérées comme spécifications majeures (prendre en considération dans le tableau).



BORDEREAU DES PRIX UNITAIRES

N°	Designations	Unité	Prix Unitaire en chiffres	Prix Unitaire en lettres
1	Banc didactique d'étude des pompes en série et en parallèle H32 : rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité		
2	Pilote de filtration sur charbon actif : rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité		
3	DéTECTEUR d'eau souterraine : rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité		
4	Mini atelier de forage : rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité		
5	Pilote pour traitement des eaux usées par voie biologique anaérobio : rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité		
6	Poste de soudure à l'arc électrique avec les caractéristiques suivant : rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité		
7	Poste de soudure OA : rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité		

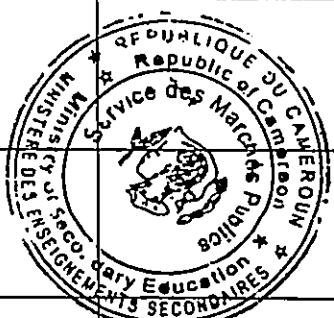


8	Traitement d'eau par adoucisseur et pompe doseuse : rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité	
9	Chalumeau + étoile de buses rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité	
10	Chalumeau propane 1800°C rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité	
11	Cintreuse acier rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité	
12	Clapet crépine, rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité	
13	COFFRET DE 7 FILIERES DE PLOMBIER rémunéré pour la fourniture, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité	
14	Compresseur rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité	
15	Ensemble cintreuse rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité	
16	Etablis en bois : rémunéré pour la fourniture, l'installation L'unité à _____	Unité	
17	Etau d'établi : rémunéré pour la fourniture, L'unité à _____	Unité	
18	Kit complet de matériel d'analyse d'eau en laboratoire :	Unité	

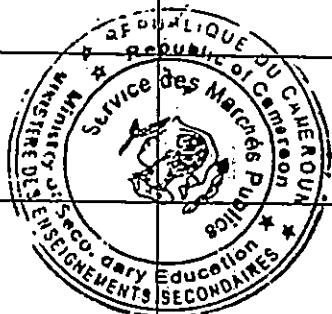
2-105 Section VI. Exigences de l'Acheteur

	rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____			
19	Machine à épreuve électrique : rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité		
20	Marteau piqueur : rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité		
21	Meule portative : rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité		
22	Perceuse viciuse A BATT 14,4 : rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité		
23	Perceuses à percussion : rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité		
24	Pince à sertir rémunéré pour la fourniture, L'unité à _____	Unité		
25	Pompe de surface : rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité		
26	Pompe immergée: rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité		
27	Surpresseur : rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité		
28	Anti-Bélier : rémunéré pour la fourniture, l'installation, L'unité à _____	Unité		
29	Appareil à fraiser Rodor	Unité		

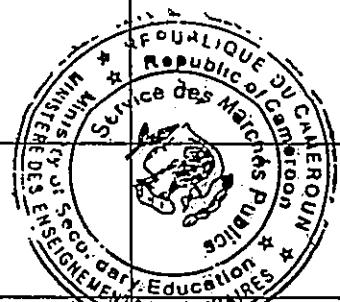
	rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____			
30	Brouettes renforcées rémunéré pour la fourniture L'unité à _____	Unité		
31	Cintreuse cuivre : rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité		
32	Coffret de forets : rémunéré pour la fourniture, L'unité à _____	Unité		
33	Contrôleur d'étanchéité gaz : rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité		
34	Débitmètre : rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité		
35	Déboucheur à pompe : rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité		
36	Déboucheur de Canalisations : rémunéré pour la fourniture, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité		
37	Déboucheur manuel à tambour : rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité		
38	Déboucheur professionnel VAL 25 : rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité		
39	Déboucheur revolver : rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité		



2-107 Section VI. Exigences de l'Acheteur

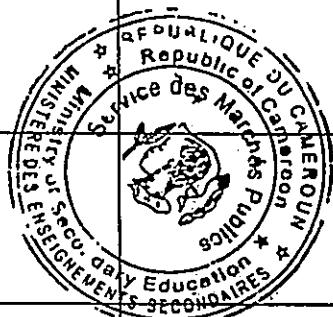
40	Etabli pliant portatif : rémunéré pour la fourniture et la mise en service L'unité à _____	Unité	
41	Etau Etaugrif	Unité	
42	JEU DE TUBES FLEXIBLES HYDRAULIQUES : rémunéré pour la fourniture, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité	
43	Mire télescopique : rémunéré pour la fourniture, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité	
44	Perceuse à percussion mandrin SDS : rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité	
45	Perceuse mandrin serrage SDS : rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité	
46	Polyfuseur: Puissance [KW] : rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité	
47	Ressort à déboucher : rémunéré pour la fourniture, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité	
48	Riveteuse : rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité	
49	SOUDEUSE BOUT À BOUT POUR RACCORDS PRÉ-ISOLÉS : rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité	
50	Trépieds aluminium standard : rémunéré pour la fourniture, L'unité à _____	Unité	

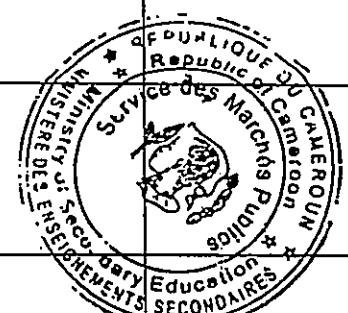
51	Escabeau : rémunéré pour la fourniture L'unité à _____	Unité	
52	Baignoire tôle émaillée : rémunéré pour la fourniture et l'installation, L'unité à _____	Unité	
53	Barre d'appui et de relèvement Epoxy blanc : rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité	
54	Bidet complet sur plancher : rémunéré pour la fourniture, l'installation L'unité à _____	Unité	
55	Buse de refoulement pour piscine : rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service L'unité à _____	Unité	
56	Cabine de douche : rémunéré pour la fourniture et l'installation, L'unité à _____	Unité	
57	Cage à cliquet pour filière : rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité	
58	Chauffe- eau gaz : rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service L'unité à _____	Unité	
59	Chauffe-eau : rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service L'unité à _____	Unité	
60	Chauffe-eau horizontal : rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité	
61	Collier alter inox Diamètre 16 : rémunéré pour la fourniture, Le paquet à _____	Paquet de 100	
62	Collier alter inox Diamètre 20 rémunéré pour la fourniture,	Paquet de 100	



2-109 Section VI. Exigences de l'Acheteur

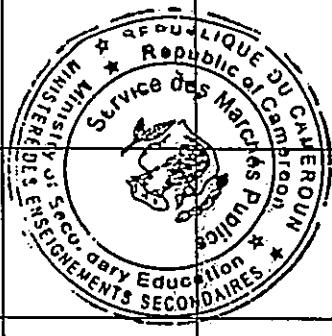
	Le paquet à _____			
63	Collier alter inox Diamètre 22 rémunéré pour la fourniture, Le paquet à _____	Paquet de 100		
64	Collier alter inox Diamètre 26 rémunéré pour la fourniture, Le paquet à _____	Paquet de 100		
65	Collier alter inox Diamètre 32 rémunéré pour la fourniture, Le paquet à _____	Paquet de 100		
66	Collier alter inox Diamètre 40 rémunéré pour la fourniture, Le paquet à _____	Paquet de 100		
67	Collier alter inox Diamètre 63 rémunéré pour la fourniture, Le paquet à _____	Paquet de 100		
68	Collier alter inox Diamètre 100 rémunéré pour la fourniture, Le paquet à _____	Paquet de 100		
69	Collier alter inox Diamètre 110 rémunéré pour la fourniture, Le paquet à _____	Paquet de 100		
70	Compteur à eau à vitesse rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité		
71	Compteur à eau volumétrique rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité		
72	Cuve à eau en plastique rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité		
73	Ensemble de douche sur barre chromée rémunéré pour la fourniture et l'installation L'ensemble à _____	Ens		



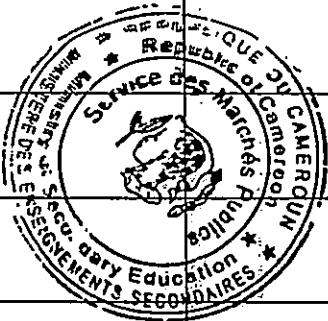
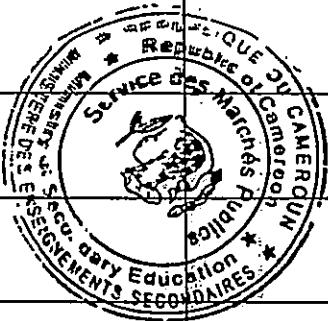
74	Evier inox "à encastrer" 18/10 rémunéré pour la fourniture et l'installation, la mise en service et l'unité à _____	Unité	
75	Groupe de sécurité droit rémunéré pour la fourniture et l'installation. L'unité à _____	Unité	
76	Jeu de 2 supports chromés pour tablette de lavabo rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'ensemble à _____	Ens	
77	KIT CHENETTE CHANTIER "REVERSIBLE" rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'ensemble à _____	Ens	
78	Lavabos complets sur colonne avec accessoires rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs. L'ensemble à _____	Ens	
79	Lève chauffe-eau et radiateur rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs. L'ensemble à _____	Ens	
80	Manchette compteur rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs. L'unité à _____	Unité	
81	Mélangeur bain-douche inverseur manuel rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité	
82	Mélangeur de douche rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité	

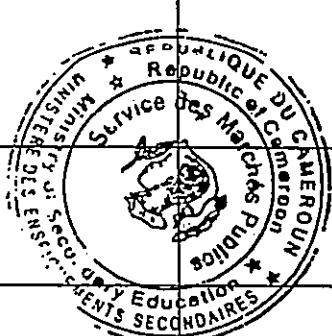
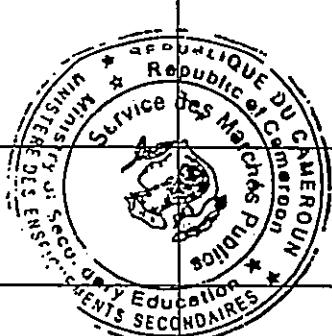
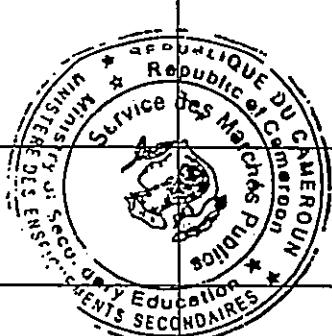
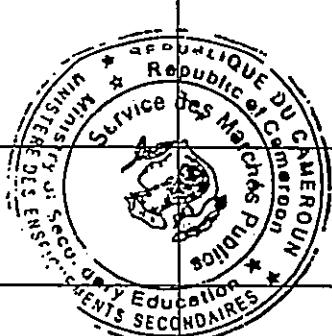
2-111 Section VI. Exigences de l'Acheteur

83	Mélangeur évier mural rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité		
84	Miroir rectangulaire rémunéré pour la fourniture et l'installation. L'unité à _____	Unité		
85	Mitigeur mural universel chromé rémunéré pour la fourniture et l'installation. L'unité à _____	Unité		
86	Mitigeur thermostatique bain-douche mono trou sur gorge chromé rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité		
87	Porte papier hygiénique rémunéré pour la fourniture et l'installation. L'unité à _____	Unité		
88	Porte savon rémunéré pour la fourniture, l'installation. L'unité à _____ rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité		
89	Pot à balai + balai rémunéré pour la fourniture et l'installation. L'ensemble à _____	Ens		
90	Raccord compteur rémunéré pour la fourniture et l'installation. L'unité à _____	Unité		
91	Receveur de douche à encastrer rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité		
92	Receveur de douche à poser rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la	Unité		

	formation des utilisateurs L'unité à _____			
93	Robinet d'évier de cuisine rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs. L'unité à _____	Unité		
94	Robinet d'arrêt WC rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité		
95	Robinet de radiateur Robinets rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité		
96	Robinet à boisseau 15/21, à commande directe rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité		
97	Skimmer de piscine rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité		
98	Tablette de lavabo rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité		
99	Urinoir murail complet rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité		
100	Vanne à 6 voies rémunéré pour la fourniture et l'installation. L'unité à _____	Unité		
101	VANNE A BILLE rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation	Unité		

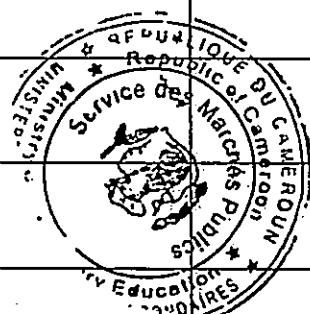
2-113 Section VI. Exigences de l'Acheteur

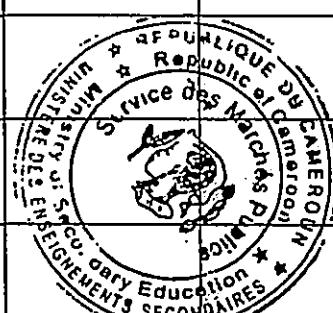
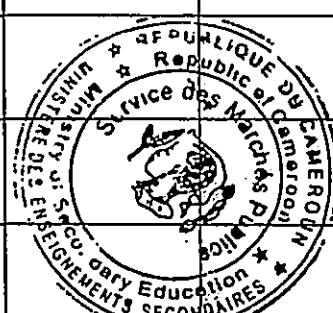
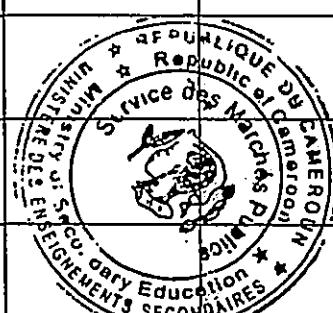
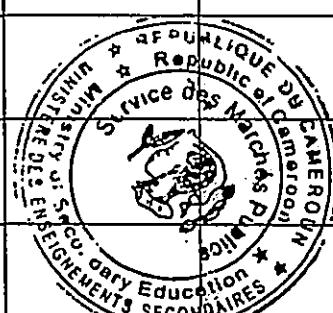
	des utilisateurs. L'unité à _____			
102	WC à la TURQUE rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs. L'ensemble à _____	Ens		
103	WC complet rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs. L'ensemble à _____ rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Ens		
104	Auge plastique rémunéré pour la fourniture. L'unité à _____	Unité		
105	Brosse à main métallique convexe rémunéré pour la fourniture. L'unité à _____	Unité		
106	Burin rémunéré pour la fourniture. L'unité à _____	Unité		
107	Casque Gaming rémunéré pour la fourniture, L'unité à _____	Unité		
108	Clé à bonde avec tête rémunéré pour la fourniture. L'unité à _____	Unité		
109	Clé à sangle rémunéré pour la fourniture. L'unité à _____	Unité		
110	Clé écrou robinet rémunéré pour la fourniture. L'unité à _____	Unité		
111	Clé lavabo sanicrôm 4 positions rémunéré pour la fourniture. L'unité à _____	Unité		
112	Clé serre-tube "suédois" (trois classes de diamètre) rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation	Ens		

	des utilisateurs L'ensemble à _____			
113	Clef hexagonale (métrique et impérial) rémunéré pour la fourniture. L'ensemble à _____	Ens		
114	Clef plate (métrique et impériale) rémunéré pour la fourniture. L'ensemble à _____	Ens		
115	Coffret Ebavureur 7 pièces IBT rémunéré pour la fourniture. L'ensemble à _____	Ens		
116	Compas de précision rémunéré pour la fourniture. L'unité à _____	Unité		
117	Coupe tube plastique rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs. L'unité à _____	Unité		
118	Coupes tubes rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs. L'unité à _____	Unité		
119	Ebavureur à tube rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs. L'unité à _____	Unité		
120	Emporte-pièce rémunéré pour la fourniture, l'installation. L'unité à _____	Unité		
121	Équerre plate 300-mm rémunéré pour la fourniture. L'unité à _____	Unité		
122	Fausse équerre rémunéré pour la fourniture. L'unité à _____	Unité		

123.	Fer - Poste À Souder rémunéré pour la fourniture, l'installation, la mise en service et la formation des utilisateurs L'unité à _____	Unité		
124	jalons en acier 2m rémunéré pour la fourniture. L'unité à _____	Unité		
125	Jeu de peignes BSPT droite rémunéré pour la fourniture. L'ensemble à _____	Ens		
126	Jeu de tournevis cruciforme rémunéré pour la fourniture. L'ensemble à _____	Ens		
127	Jeu de tournevis plats rémunéré pour la fourniture. L'ensemble à _____	Ens		
128	KIT CLÉ DE SERRAGE POUR ÉCROUS RACCORDS À COMPRESSION rémunéré pour la fourniture. L'ensemble à _____	Ens		
129	Lampe à souder rémunéré pour la fourniture. L'unité à _____	Unité		
130	Lime Bâtarde avec manche rémunéré pour la fourniture. L'unité à _____	Unité		
131	Lime Ronde avec manche rémunéré pour la fourniture. L'unité à _____	Unité		
132	Lime $\frac{1}{2}$ ronde avec manche rémunéré pour la fourniture. L'unité à _____	Unité		
133	Lunette à souder rémunéré pour la fourniture. L'unité à _____	Unité		

134	Lunettes de sécurité Secure Fit MC de 3M MC rémunéré pour la fourniture. L'unité à _____	Unité	
135	Massette rémunéré pour la fourniture. L'unité à _____	Unité	
136	Marqueur de lignes rémunéré pour la fourniture. L'unité à _____	Unité	
137	Marteau rivoir rémunéré pour la fourniture. L'unité à _____	Unité	
138	Masque pour soudure rémunéré pour la fourniture. L'unité à _____	Unité	
139	Mini coupe-tube cuivre rémunéré pour la fourniture. L'unité à _____	Unité	
140	Molette coupe-tube rémunéré pour la fourniture. L'unité à _____	Unité	
141	Niveau à bulle d'air rémunéré pour la fourniture. L'unité à _____	Unité	
142	Paire de bottes rémunéré pour la fourniture. L'unité à _____	Unité	
143	Pelle bêche rémunéré pour la fourniture. L'unité à _____	Unité	
144	Pelle ronde rémunéré pour la fourniture. L'unité à _____	Unité	
145	Pince à retreindre rémunéré pour la fourniture. L'unité à _____	Unité	
146	Pince coupante rémunéré pour la fourniture. L'unité à _____	Unité	
147	Pince de masse	Unité	



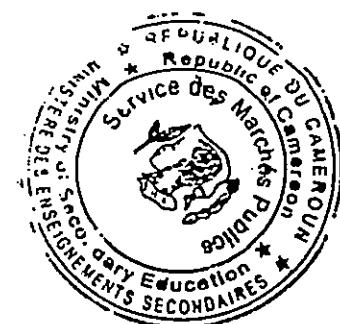
	rémunéré pour la fourniture. L'unité à			
148	Pince d'expansion pour chevilles rémunéré pour la fourniture. L'unité à	Unité		
149	Pince étau rémunéré pour la fourniture. L'unité à	Unité		
150	Pince multiprise rémunéré pour la fourniture. L'unité à	Unité		
151	Pince sanitaire grande capacité rémunéré pour la fourniture. L'unité à	Unité		
152	Pinceau rémunéré pour la fourniture. L'unité à	Unité		
153	Pioche rémunéré pour la fourniture. L'unité à	Unité		
154	Pointeau rémunéré pour la fourniture. L'unité à	Unité		
155	Ressort à cintrer extérieur – cuivre rémunéré pour la fourniture. L'unité à	Unité		
156	Rouleau à peinture rémunéré pour la fourniture. L'unité à	Unité		
157	Ruban Fibre De Verre - Boîtier Abs - 10 M rémunéré pour la fourniture. L'unité à	Unité		
158	Scie à dos rémunéré pour la fourniture. L'unité à	Unité		
159	Scie circulaire portative rémunéré pour la fourniture. L'unité à	Unité		
160	Scie égoïne à refendre rémunéré pour la fourniture. L'unité à	Unité		
161	Scie égoïne de travers rémunéré pour la fourniture. L'unité à	Unité		
162	Scie sauteuse	Unité		

	rémunéré pour la fourniture. L'unité à			
163	Scies égoïnes carreaux de plâtre rémunéré pour la fourniture. L'unité à	Unité		
164	Seau bassine rémunéré pour la fourniture. L'unité à	Unité		
165	Serre-tube rapide	Unité		
166	Tenaille rémunéré pour la fourniture. L'unité à	Unité		
167	Touret à meuler rémunéré pour la fourniture. L'unité à	Unité		
168	Truelle ronde rémunéré pour la fourniture. L'unité à	Unité		
169	Vilebrequin rémunéré pour la fourniture. L'unité à	Unité		

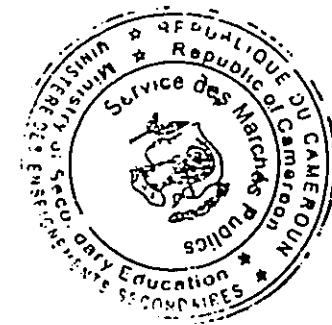
Nom du Soumissionnaire.....[Insérer le nom du Soumissionnaire]

Signature

Date.....[Insérer la date]





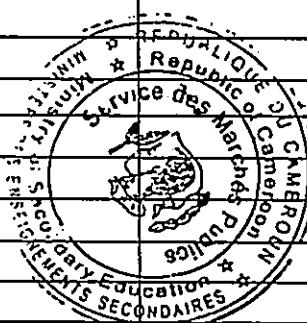


CADRE DU DETAIL QUANTITATIF ET ESTIMATIF

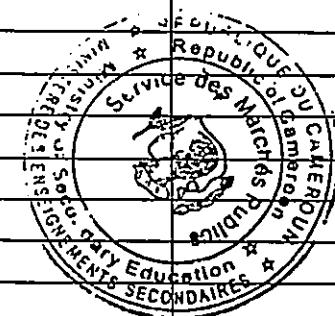
No.	Désignations	Unité	Qté	Prix Unitaire	Prix Total
1	Banc didactique d'étude des pompes en série et en parallèle H32 :	Unité	1		
2	Pilote de filtration sur charbon actif	Unité	1		
3	Détecteur d'eau souterraine	Unité	1		
4	Mini atelier de forage :	Unité	1		
5	Pilote pour traitement des eaux usées par voie biologique anaérobiose	Unité	1		
6	Poste de soudure à l'arc électrique avec les caractéristiques suivant :	Unité	1		
7	Poste de soudure OA avec les caractéristiques suivantes :	Unité	1		
8	Traitemen d'eau par adoucisseur et pompe doseuse :	Unité	1		
9	Chalumeau + étoile de buses	Unité	6		
10	Chalumeau propane 1800°C	Unité	6		
11	Cintreuse acier	Unité	5		
12	Clapet crêpine,	Unité	15		
13	COFFRET DE 7 FILIERES DE PLOMBIER	Unité	4		
14	Compresseur	Unité	2		
15	Ensemble cintreuse	Unité	4		
16	Etablis en bois :	Unité	10		
17	Etau d'établi :	Unité	35		
18	Kit complet de matériel d'analyse d'eau en laboratoire	Unité	3		
19	Machine à épreuve électrique	Unité	4		
20	Marteau piqueur	Unité	3		
21	Meule portative :	Unité	2		

2-121 Section VI. Exigences de l'Acheteur

22	Perceuse vicieuse A BATT 14,4 :	Unité	2	
23	Perceuses à percussion	Unité	3	
24	Pince à sertir	Unité	5	
25	Pompe de surface :	Unité	3	
26	Pompes immergée	Unité	3	
27	Surpresseur	Unité	2	
28	Anti-Bélier	Unité	15	
29	Appareil à fraiser Rodor	Unité	10	
30	Brouettes renforcées	Unité	15	
31	Cintreuse cuivre	Unité	10	
32	Coffret de forets	Unité	5	
33	Contrôleur d'étanchéité gaz	Unité	5	
34	Débitmètre	Unité	15	
35	Déboucheur à pompe	Unité	5	
36	Déboucheur de Canalisations	Unité	10	
37	Déboucheur manuel à tambour	Unité	10	
38	Déboucheur professionnel VAL 25	Unité	5	
39	Déboucheur revolver	Unité	10	
40	Etabli pliant portatif	Unité	5	
41	Etau Etaugrif	Unité	5	
42	JEU DE TUBES FLEXIBLES HYDRAULIQUES	Unité	3	
43	Mire télescopique	Unité	12	
44	Perceuse à percussion mandrin SDS	Unité	3	
45	Perceuse mandrin serrage SDS	Unité	2	
46	Polyfuseur: Puissance [KW]	Unité	5	
47	Ressort à déboucher	Unité	15	
48	Riveteuse	Unité	10	
49	SOUDEUSE BOUT À BOUT POUR RACCORDS PRÉ-ISOLÉS	Unité	3	
50	trépieds aluminium standard	Unité	1	
51	Escabeau	Unité	1	
52	Baignoire tôle émaillée	Unité	10	
53	Barre d'appui et de relèvement Epoxy blan	Unité	15	
54	Bidet complet sur plancher	Unité	11	
55	Buse de refoulement pour piscine	Unité	5	
56	Cabine de douche	Unité	3	
57	Cage à cliquet pour filière	Unité	5	
58	Chauffe- eau gaz	Unité	11	

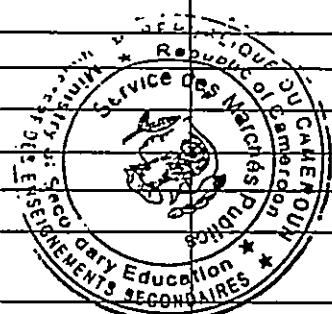


59	Chauffe-eau	Unité	11		
60	Chauffe-eau horizontal	Unité	11		
61	Collier alter inox Diamètre 16 (Paquet de 100)	Ens	3		
62	Collier alter inox Diamètre 20 (Paquet de 100)	Ens	3		
63	Collier alter inox Diamètre 22 (Paquet de 100)	Ens	3		
64	Collier alter inox Diamètre 26 (Paquet de 100)	Ens	3		
65	Collier alter inox Diamètre 32 (Paquet de 100)	Ens	3		
66	Collier alter inox Diamètre 40 (Paquet de 100)	Ens	3		
67	Collier alter inox Diamètre 63 (Paquet de 100)	Ens	3		
68	Collier alter inox Diamètre 100 (Paquet de 100)	Ens	2		
69	Collier alter inox Diamètre 110 (Paquet de 100)	Ens	2		
70	Compteur à eau à vitesse	Unité	15		
71	Compteur à eau volumétrique	Unité	15		
72	Cuve à eau en plastique	Unité	2		
73	Ensemble de douche sur barre chromée	Ens	11		
74	Evier inox "à encastrer" 18/10	Unité	11		
75	Groupe de sécurité droit	Unité	10		
76	Jeu de 2 supports chromés pour tablette de lavabo	Ens	10		
77	KITCHENETTE CHANTIER "REVERSIBLE"	Ens	3		
78	Lavabos complets sur colonne avec accessoires	Ens	11		
79	Lève chauffe-eau et radiateur	Ens	5		
80	Manchette compteur	Unité	15		
81	Mélangeur bain-douche inverseur manuel	Unité	10		
82	Mélangeur de douche	Unité	2		
83	Mélangeur évier mural	Unité	10		
84	Miroir rectangulaire	Unité	15		
85	Mitigeur mural universel chromé	Unité	10		
86	Mitigeur thermostatique bain-douche monotrou sur gorge chromé	Unité	10		
87	Porte papier hygiénique	Unité	15		
88	Porte savon	Unité	15		
89	Pot à balai + balai	Ens	5		
90	Raccord compteur	Unité	15		
91	Receveur de douche à encastrer	Unité	10		
92	Receveur de douche à poser	Unité	10		
93	Robinet d'évier de cuisine	Unité	15		
94	Robinet d'arrêt WC	Unité	15		
95	Robinet de radiateur Robinets	Unité	10		
96	Robinet à boisseau 15/21, à commande directe	Unité	15		
97	Skimmer de piscine	Unité	2		

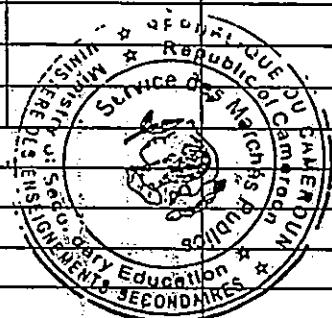


2-123 Section VI. Exigences de l'Acheteur

98	Tablette de lavabo	Unité	30	
99	Urinoir mural complet	Unité	10	
100	Vanne à 6 voies	Unité	2	
101	VANNE A BILLE	Unité	15	
102	WC à la TURQUE	Ens	10	
103	WC complet	Ens	10	
104	Auge plastique	Unité	20	
105	Brosse à main métallique convexe	Unité	10	
106	Burin	Unité	20	
107	Casque Gaming	Unité	15	
108	Clé à bonde avec tête	Unité	15	
109	Clé à sangle	Unité	15	
110	Clé écrou robinet	Unité	15	
111	Clé lavabo sanicrom 4 propositions	Unité	15	
112	Clé serre-tube "suédois" (trois classes de diamètre)	Ens	15	
113	Clef hexagonale (métrique et impérial)	Ens	15	
114	Clef plate (métrique et impériale)	Ens	25	
115	Coffret ébavureur 7 pièces IBT :	Ens	5	
116	Compas de précision	Unité	15	
117	Coupe tube plastique	Unité	15	
118	Coupes tubes :	Unité	15	
119	Ébavureur à tube	Unité	15	
120	Emporte pièce	Unité	15	
121	Équerre plate 300 mm	Unité	15	
122	Fausse équerre	Unité	15	
123	Fer - Poste A Souder	Unité	10	
124	jalons en acier 2m	Unité	10	
125	Jeu de peignes BSPT droite	Ens	3	
126	Jeu de tournevis cruciforme	Ens	15	
127	Jeu de tournevis plats	Ens	15	
128	kit clé de serrage pour écrous raccords à compression	Ens	10	
129	Lampe à souder :	Unité	30	
130	Lime Bâtarde avec manche	Unité	30	
131	Lime Ronde avec manche	Unité	30	
132	Lime ½ ronde avec manche	Unité	30	
133	Lunette à souder	Unité	15	
134	Lunettes de sécurité Secure Fit MC de 3M MC	Unité	10	
135	Massette	Unité	10	



136	Marqueur de lignes	Unité	15	
137	Marteau rivoir	Unité	30	
138	Masque pour soudure	Unité	2	
139	Mini coupe-tube cuivre	Unité	30	
140	Molette coupe-tube	Unité	30	
141	Niveau à bulle d'air	Unité	30	
142	Paire de bottes	Unité	30	
143	Pelle bêche	Unité	10	
144	Pelle ronde	Unité	10	
145	Pince à retreindre	Unité	25	
146	Pince coupante	Unité	10	
147	Pince de masse	Unité	10	
148	Pince d'expansion pour chevilles	Unité	15	
149	Pince étau	Unité	15	
150	Pince multiprise	Unité	15	
151	Pince sanitaire grande capacité	Unité	30	
152	Pinceau	Unité	10	
153	Pioche	Unité	10	
154	Pointeau	Unité	30	
155	Ressort à cintrer extérieur – cuivre	Unité	30	
156	Rouleau à peinture	Unité	30	
157	Ruban Fibre De Verre - Boîtier Abs - 10 M	Unité	15	
158	Scie à dos	Unité	10	
159	Scie circulaire portative	Unité	5	
160	Scie égoïne à refendre	Unité	15	
161	Scie égoïne de travers	Unité	15	
162	Scie sauteuse	Unité	2	
163	Scies égoïnes carreaux de plâtre	Unité	15	
164	Seau bassine	Unité	30	
165	Serre-tube rapide	Unité	15	
166	Tenaille	Unité	30	
167	Touret à meuler	Unité	5	
168	Truelle ronde	Unité	30	
169	Vilebrequin	Unité	10	
TOTAL HTVA				
TVA : 19,25%				
IR : 2,2% ou 5,5%				
TOTAL TTC				
NET A MANDATER				



2-125 Section VI. Exigences de l'Acheteur

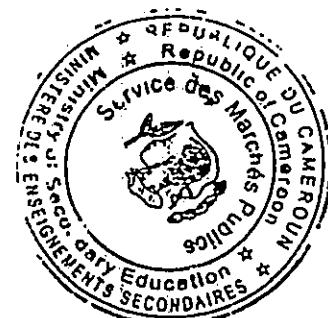
Arrêté le présent devis à la somme de FCFA TTC (En chiffres) et en lettres Toutes Taxes Comprises

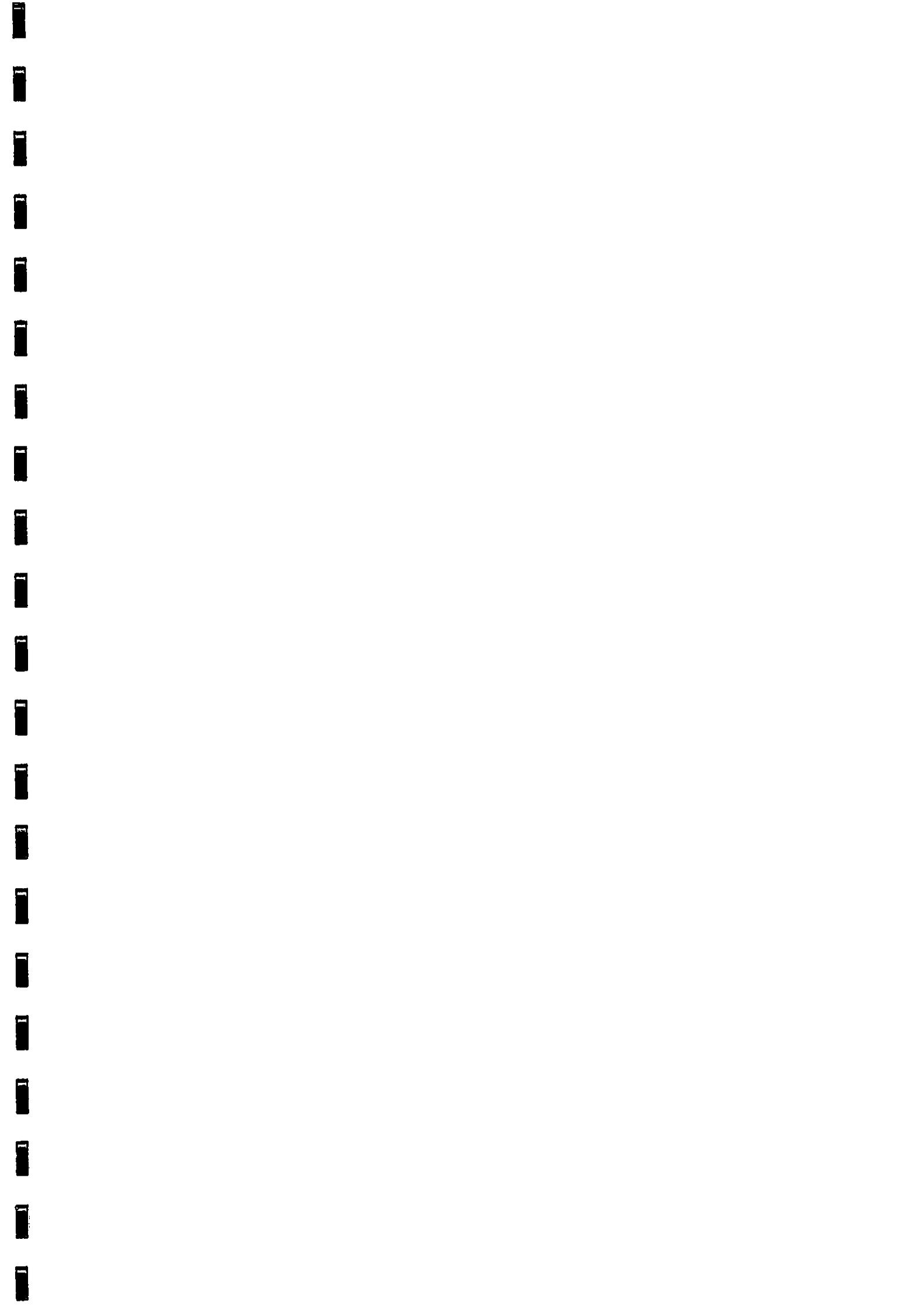
Nom du Soumissionnaire..... [Insérer le nom du Soumissionnaire]

Signature [Insérer la signature]

Date..... [Insérer la date]

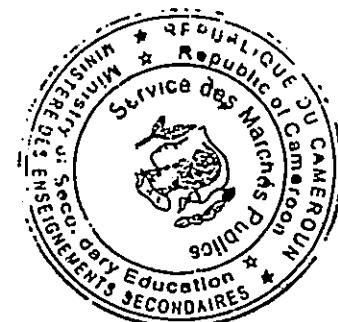
[REDACTED]





N°	Désignation	Coût d'achat	Transport	Coût de commande	Frais de livraison	Marge	Prix unitaire HTVA

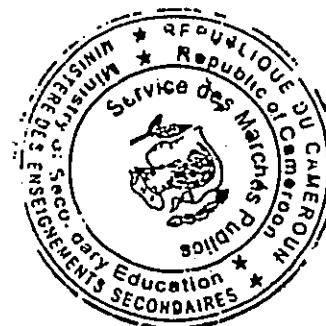
Option N°1



Option N°2

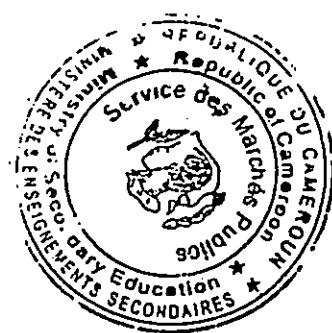
Intitulés	Montants
Départ usine	
Fret	
Assurance	
CAF rendu à Douala	
Droits de douane	
Droits informatiques	
Taxes de débarquement	
Contrôle SGS	
Transit + aconage	
Transport + Intervention	
Autres	

Frais bancaires	
Service après-vente	
Enregistrement, montage	
Divers	
Total HTVA	



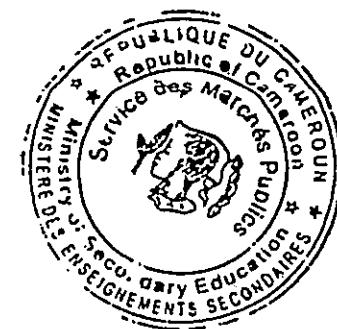
8. Plans

La liste de répartition des mobiliers par types des locaux est insérée à l'annexe de ce Dossier d'Appel d'Offres.



PARTIE 3 - Marché et Formulaires

(Clauses Contractuelles et Formulaires du Marché)



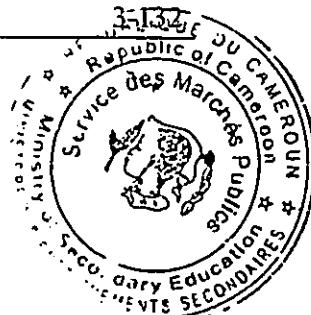
Section VII. Cahier des Clauses Administratives Générales

Liste des clauses

Dispositions générales.....	131
Définitions.....	131
Le Marché	131
Parties et Personnes morales.....	132
Dates, Essais, Periodes et Achevements	132
Prix du Marché et Paiements	132
Biens et Services Connexes	132
Autres définitions	133
Interprétation.....	132
Communications.....	134
Droit et langue applicables.....	135
Ordre de priorité des documents.....	135
Acte d'engagement.....	136
Cession	136
Droits d'auteur.....	136
Renseignements confidentiels	137
Obligations légales	137
Responsabilité conjointe et solidaire.....	138
Inspection et vérification par le Fonds	138
Documents contractuels.....	138
Fraude et corruption	138
Eligibilité.....	142
Notifications.....	142



Règlement des litiges	142
Entendue du Marché.....	143
Livraison	143
Responsabilités du Fournisseur	143
Prix du Marché	143
Modalités de règlement.....	143
Impôts, taxes et droits	144
Garantie de bonne exécution.....	144
Sous-traitance	145
Spécifications et Normes	145
Codes, normes et Plans	145
Emballage et documents	145
Assurance.....	146
Transport.....	146
Inspections et essais.....	146
Pénalités	147
Garantie.....	147
Brevets.....	148
Limite de responsabilité.....	149
Modifications des lois et règlements.....	150
Force Majeure.....	150
Ordres de modification et avenants au marché.....	151
Prorogation des délais	151
Résiliation	152
Restrictions d'exportation.....	153



Section VII. Cahier des Clauses Administratives Générales

Nom de l'Acheteur: MINESEC

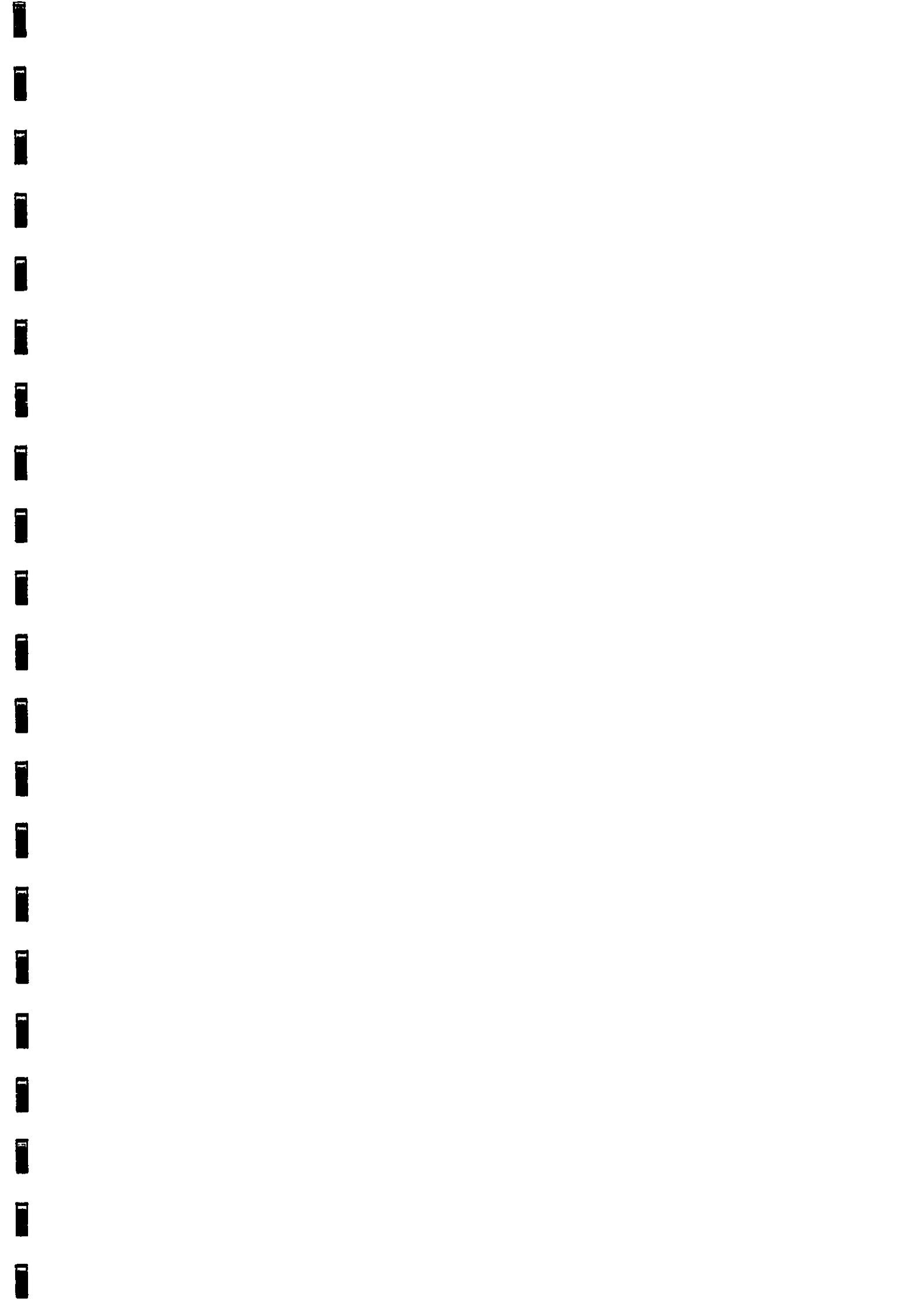
Nom du Marché _____

Le présent Cahier des Clauses Administratives Générales (CCAG), ainsi que le Cahier des Clauses Administratives Particulières (CCAP) et tous les autres documents dont la liste figure ci-après, constituent un document complet exprimant les droits et obligations des parties.

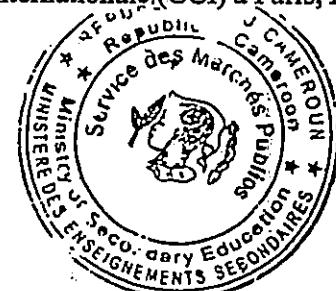
1. **Dispositions générales**
- 1.1 **Définitions**

Dans les présentes Clauses, y compris les Clauses Administratives Générales (CCAG) et Particulières (CCAP), les mots et expressions ci-après sont réputés avoir la signification indiquée. Les mots se référant à des personnes ou des parties incluent les firmes et toute autre entité légale, sauf lorsque le contexte exige autrement.
- 1.1.1 **Le Marché**

« Marché » signifie l'Acte d'Engagement signé par l'Acheteur et le Fournisseur, la Lettre de Notification, les présentes Clauses Administratives, les Spécifications, les Bordereaux de Prix, et tous autres documents, le cas échéant, dont la liste figure dans l'Acte d'Engagement ou la Lettre de Notification.
- 1.1.1.2 **“L'Acte d'Engagement”** signifie l'Acte d'Engagement mentionné à la Clause 1.6 [l'Acte d'Engagement].
- 1.1.1.3 **“Lettre de Notification”** signifie la lettre de notification d'attribution, signée par l'Acheteur, par laquelle celui-ci accepte formellement l'offre, y compris tout document annexé reflétant un accord signé entre les deux Parties. En l'absence d'une telle lettre de notification, l'expression “Lettre de Notification” désigne l'Acte d'Engagement et la date d'envoi ou de réception de la Lettre de Notification est réputée être la date de signature de l'Acte d'Engagement.
- 1.1.1.4 **“Le Formulaire d'Offre”** désigne le document intitulé Formulaire d'Offre, complété par le Fournisseur et incluant l'Offre signée faite à l'Acheteur pour les Biens.
- 1.1.1.5 **Les “Spécifications Techniques”** sont les Spécifications incluses dans le Marché et toutes les modifications ou ajouts apportés en accord avec les termes du Marché. Ce document définit les Biens.
- 1.1.1.6 **Les “Dessins”** sont les dessins relatifs aux Biens inclus dans le Marché et toutes les modifications ou ajouts apportés par (ou au nom de) l'Acheteur en accord avec les termes du Marché.



- | | |
|---------|---|
| 1.1.5.2 | « Services Connexes » désigne les services afférents à la fourniture des biens, tels que le transport, l'assurance, l'installation, la mise en service, la formation et l'entretien initial, ainsi que toute obligation analogue assumée par le Fournisseur dans l'exécution du Marché. |
| 1.1.6 | Autres définitions |
| 1.1.6.1 | “« Pays de l’Acheteur » signifie le pays identifié dans le CCAP. |
| 1.1.6.2 | “Force Majeure” est définie à la Clause 25 [Force Majeure] du CCAG. |
| 1.1.6.3 | “Droit applicable” signifie l’ensemble des lois et règlements, statuts, ordonnances et autres réglementations au plan national ou local émis par toute autorité légalement constituée |
| 1.1.6.4 | “Garantie de Bonne Exécution” désigne la garantie (ou les garanties, le cas échéant) désignée à la Clause 13 [Garantie de Bonne Exécution] du CCAG. |
| 1.1.6.5 | Le « Site du Projet», le cas échéant, est le lieu défini en tant que tel dans le CCAP. |
| 1.1.6.6 | “imprévisible” ou “imprévu” qualifie une situation qui ne peut être raisonnablement prévue par un Acheteur expérimenté lors de la Date de référence. |
| 1.1.6.7 | “Ordre de Modification” est défini à la Clause 26 [Ordres de Modification et Avenants au Marché] du CCAG. |
| 1.2 | Interprétation |
| 1.2.1 | Dans le Marché, à moins que le contexte n’en décide autrement: |
| (a) | masculin signifie également féminin et inversement ; |
| (b) | le singulier inclura le pluriel et le pluriel inclura le singulier; |
| (c) | toute disposition se référant à un “accord” nécessite un accord par écrit; |
| (d) | “écrit” or “par écrit” signifie manuscrit, dactylographié, imprimé ou par voie électronique, et résultant en un document conservé de manière permanente; |
| 1.2.2 | Les en-têtes et notes en marge du CCAG ne sauraient faire partie du Marché ou affecter son interprétation. |
| 1.2.3 | Incoterms |
| | (a) Sous réserve d’incohérences avec les termes du Marché, la signification d’un terme commercial et les droits et obligations correspondants des parties au Marché sont ceux prescrits par les Termes Commerciaux Internationaux- Incoterms 2010. |
| | (b) Les Incoterms utilisés seront régis par les règles prescrites dans la dernière édition d’Incoterms spécifiée dans le CCAP et publiée par la Chambre de Commerce Internationale (CCI) à Paris, France. |





Section VII. Cahier des Clauses Administratives Générales

- 1.2.4 **Intégralité des conventions**
Le Marché représente la totalité des dispositions ~~confirmeées~~ sur lesquelles se sont accordés l'Acheteur et le Fournisseur relativement à son objet, et il remplace toutes communications, négociations et accords (écrits comme oraux) conclus entre les Parties relativement à son objet avant la date du Marché.
- 1.2.5 **Avenants**
Les avenants et autres modifications au marché ne pourront entrer en vigueur que s'ils sont faits par écrit, datés, s'ils se réfèrent expressément au Marché et sont signés par un représentant dûment autorisé de chacune des Parties au Marché.
- 1.2.6 **Absence de renonciation**
- a) Sous réserve des dispositions de la clause 1.2.5(b) du CCAG ci-dessous, aucune relaxe, abstention, retard ou indulgence de l'une des Parties pour faire appliquer l'un quelconque des termes et conditions du Marché ou le fait que l'une des Parties accorde un délai supplémentaire à l'autre, ne saurait préjuger des droits dévolus à cette Partie par le Marché, ni de les affecter ou de les restreindre ; de même, la renonciation de l'une des Parties à demander réparation pour toute infraction au Marché ne saurait valoir renonciation à toute demande de réparation pour infraction ultérieure ou persistante du Marché.
 - b) Toute renonciation aux droits, pouvoirs ou recours d'une Partie en vertu du Marché devra être effectuée par écrit, être datée et signée par un représentant autorisé de la Partie accordant cette renonciation, et préciser le droit faisant l'objet de cette renonciation et la portée de cette renonciation.
- 1.2.7 **Divisibilité**
Si une quelconque disposition ou condition du Marché est interdite ou rendue invalide ou inapplicable, cette interdiction, invalidité ou inapplicabilité ne saurait affecter la validité ou le caractère exécutoire des autres Clauses et conditions du Marché.
- 1.2.8 **“Pays éligibles”** désigne les pays et territoires éligibles tels que définis dans les *Directives pour l'acquisition des Biens et Travaux*, et dont la liste est précisée à la Section V, Pays Eligibles.
- 1.3 **Communications**
1.3.1 Lorsque les présentes Clauses Administratives mentionnent l'attribution ou l'émission d'une approbation, d'un certificat, d'un consentement, d'une décision, d'une notification, d'une demande ou d'une mainlevée, ces communications doivent être effectuées de la manière suivante:

- (a) par écrit et remises en main propre (contre reçu), par la poste, courrier spécial, transfert électronique de données tel que prévu dans le CCAP ; et
 - (b) remise, adressée ou transmise à l'adresse de la Partie concernée inscrite dans le CCAP. Cependant:
 - (i) si le récipiendaire notifie à l'autre Partie un changement d'adresse, la communication sera effectuée à la nouvelle adresse ; et
 - (ii) si le récipiendaire ne stipule pas différemment lorsqu'il présente une demande d'approbation ou un consentement, la réponse de l'autre Partie pourra être effectuée à l'adresse de laquelle ladite demande a été émise.
- 1.3.2 Une approbation, un certificat, un consentement ou une décision ne seront pas laissées sans réponse ni différées sans motif valable. Lorsque qu'un certificat est émis par une Partie, celle-ci en adressera copie à l'autre Partie.
- 1.4 **Droit et langue applicables**
- 1.4.1 Le Marché est régi et interprété conformément au droit du pays ou autre juridiction indiqué dans le CCAP.
- La langue du Marché sera celle stipulée dans le CCAP.
- La langue utilisée pour les communications sera celle stipulée dans le CCAP. Si aucune langue n'est stipulée à cet effet, la langue de communication sera la langue du Marché.
- 1.4.2 Les documents complémentaires et les imprimés faisant partie du Marché pourront être rédigés dans une autre langue, à condition d'être accompagnés d'une traduction exacte dans la langue spécifiée. Dans ce cas, aux fins d'interprétation du Marché, cette traduction fera foi.
- Le Fournisseur assumera tous les coûts de traduction dans la langue du Marché et tous les risques relatifs à l'exactitude de cette traduction pour tous les documents fournis par le Fournisseur.
- 1.5 **Ordre de priorité des documents**



1.5.1 Les documents qui forment le Marché sont mutuellement complémentaires. Aux fins d'interprétation, l'ordre de priorité suivant sera appliqué:

- (a) L'Acte d'engagement (le cas échéant),
- (b) La Lettre de Notification,
- (c) L'Offre,
- (d) Le CCAP,
- (e) Le CCAG,
- (f) Les Spécifications Techniques,
- (g) Les Dessins, et
- (h) Les Bordereaux de Prix et tous autres documents faisant partie du Marché.



En cas d'ambiguïté ou de contradiction dans les documents, l'Acheteur émettra toutes clarifications ou instructions, qui seraient nécessaires.

1.6 **Acte d'engagement**

1.6.1 Les Parties signeront un Acte d'engagement dans un délai de 28 jours après que le Fournisseur aura reçu la Lettre de Notification, sauf disposition contraire dans le CCAP. L'Acte d'engagement sera conforme au formulaire de la Section IX, Formulaires du Marché. Le coût de tous droits de timbre et droits similaires, le cas échéant, imposés en application du droit applicable en relation avec la signature de l'Acte d'engagement seront à la charge de l'Acheteur.

1.7 **Cession**

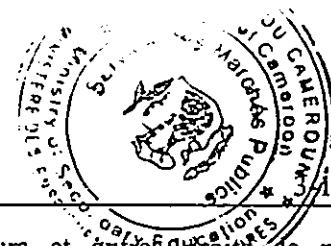
1.7.1 Ni l'Acheteur ni le Fournisseur ne cédera, en totalité ou en partie, ses obligations contractuelles au titre du Marché. Cependant l'une ou l'autre des Parties peut :

- (a) céder tout ou partie des obligations avec l'accord préalable de l'autre Partie, à la seule discréction de cette Partie et
- (b) en tant que sûreté au bénéfice d'une banque ou d'une institution financière, céder ses droits aux paiements dus ou à devoir au titre du Marché.

1.8 **Droits d'auteur**

1.8.1 Les droits d'auteur de tous les dessins, documents et autres pièces contenant des données et des renseignements fournis à l'Acheteur par le Fournisseur demeureront la propriété du Fournisseur ou, s'ils sont fournis directement à l'Acheteur ou par l'intermédiaire du Fournisseur par une tierce partie, y compris par des fournisseurs de matériaux, les droits d'auteur desdits matériaux demeureront la propriété de ladite tierce partie.

1.9 **Utilisation par le Fournisseur des documents de l'Acheteur**



- 1.9.1 L'Acheteur conserve les droits d'auteurs et autres droits de propriété intellectuelle sur les Spécifications, Dessins et autre documents produits par (ou pour le compte de) l'Acheteur. Le Fournisseur a le droit, à ses frais, de copier, utiliser ou obtenir communication de ces documents pour les besoins du Marché. Le Fournisseur ne peut communiquer à une tierce partie de tels documents, qu'après avoir obtenu le consentement de l'Acheteur, sauf dans la limite nécessaire aux besoins du Marché.
- 1.10 **Renseignements confidentiels**
- 1.10.1 Les personnels de l'Acheteur et du Fournisseur divulgueront de telles informations confidentielles dans la mesure où cela est raisonnablement nécessaire afin de vérifier que le Fournisseur se conforme aux termes du Marché et permettre son exécution. respecteront le caractère confidentiel de tout document, donnée ou autre renseignement fourni directement ou indirectement par l'autre partie à l'Accord au titre du Marché, et ne les divulgueront pas sans le consentement écrit de l'autre partie, que ces renseignements aient été fournis avant, pendant ou après l'exécution ou la résiliation du Marché.
- L'Acheteur et le Fournisseur respecteront le caractère confidentiel des détails du Marché sous réserves de leurs obligations contractuelles respectives et des obligations résultant du droit applicable. Ils ne publieront ni ne divulgueront des données concernant les Biens préparées par l'autre Partie sans l'accord préalable de ladite Partie. Cependant, Le Fournisseur pourra divulguer toute information qui est disponible au public, ou toute information nécessaire pour justifier ses qualifications aux fins de concourir pour d'autres projets.
- 1.10.2 Nonobstant les dispositions ci-dessus, le Fournisseur pourra donner à son(ses) sous-traitant(s) tout document, donnée et autre information qu'il recevra de l'Acheteur dans la mesure nécessaire pour permettre au(x) sous-traitant(s) d'effectuer son (leur) travail conformément au Marché, auquel cas le Fournisseur demandera audit sous-traitant de prendre un engagement de confidentialité analogue à l'engagement imposé au Fournisseur en vertu de la présente clause.
- 1.11 **Obligations légales**
- 1.11.1 Dans le cadre de ses obligations contractuelles, le Fournisseur doit se conformer au Droit applicable.
- 1.11.2 Sauf dispositions contraires dans le CCAP:
- (a) l'Acheteur devra obtenir, à ses frais, tous les permis, autorisations et/ou licences auprès de toutes les autorités locales, régionales ou nationales ou de toute autorité publique du pays de l'Acheteur (i) qu'il lui incombe d'obtenir en son nom propre, (ii) pour pouvoir assurer l'exécution du Marché, y compris ceux nécessaires au Fournisseur et à l'Acheteur aux fins de leurs obligations contractuelles respectives.



Section VII. Cahier des Clauses Administratives Générales

- (b) le Fournisseur devra obtenir, à ses frais, tous les permis, autorisations et/ou licences auprès de toutes les autorités locales, régionales ou nationales ou de toute autorité publique du pays de l'Acheteur qu'il lui incombe d'obtenir en son nom propre pour pouvoir assurer l'exécution du Marché, y compris notamment, mais non exclusivement, les visas requis pour son personnel et celui des Sous-traitants, et les autorisations d'importation pour tout son équipement. Il devra acquérir les autres permis, autorisations et licences dont la responsabilité n'incombe pas à l'Acheteur, conformément aux dispositions de la Clause 1.11.2(a) du CCAG, et qui sont nécessaires à l'exécution du Marché. Le Fournisseur devra indemniser et dédommager l'Acheteur contre et de toutes les responsabilités, dommages et intérêts, pertes et dépenses de toute nature survenant ou résultant d'une infraction au droit par l'Acheteur et ses personnels, y compris les Sous-traitants et leurs personnels, sous réserves des dispositions de la clause 1.11.1 du CCAG.
- 1.12 **Responsabilité conjointe et solidaire**
1.12.1 Si le Fournisseur est un groupement d'entreprises, un consortium ou une association (GECA) de deux ou plusieurs entreprises, ces entreprises seront conjointement et solidairement tenues envers l'Acheteur de respecter les dispositions du Marché, sauf disposition contraire du CCAP, et devront désigner une de ces entreprises pour agir en qualité de mandataire commun avec pouvoir d'engager le GECA. La composition ou la constitution du GECA ne pourra être modifiée sans le consentement préalable de l'Acheteur.
- 1.13 **Inspection et vérification par le Fonds**
1.13.1 Le Fournisseur permettra au Fonds et/ou à toute personne désignée par le Fonds, d'inspecter le Site et/ou les documents et pièces comptables relatifs à l'exécution du Marché et de les faire vérifier par des auditeurs désignés par Le Fonds, si celle-ci le demande.
- 1.13.2 Le Fournisseur conservera tous les documents et pièces comptables relatifs au Marché durant une période de trois (3) années suivant la livraison des Biens. Le Fournisseur devra remettre tout document nécessaire à une investigation consécutive à une allégation de fraude, collusion, coercition, corruption ou obstruction et exiger de ses employés ou agents ayant connaissance du Marché de répondre à toute question provenant du Fonds.
2. **Documents contractuels**
2.1 Sous réserve de l'ordre de préséance indiqué dans l'Acte d'engagement, tous les documents constituant le Marché (et toutes les parties desdits documents) sont corrélatifs, complémentaires et s'expliquent les uns les autres. Le Marché est lu comme formant un tout.
3. **Fraude et corruption**

3.1 Le Fonds a pour principe, dans le cadre des marchés qu'il finance, de demander aux Bénéficiaires (y compris les bénéficiaires de ses financements) ainsi qu'aux Soumissionnaires et leurs agents (déclarés ou non), sous-traitants, sous-consultants, prestataires de services ou fournisseurs ainsi que leur personnel, d'observer, lors de la passation et de l'exécution de ces marchés, les normes d'éthique les plus élevées⁹. En vertu de ce principe, le Fonds :

⁹Dans ce contexte, est interdite toute action menée en vue d'influencer le processus de sélection ou l'exécution d'un contrat pour en tirer un avantage indû.

(a) aux fins d'application de la présente disposition, définit comme suit les termes suivants :

(i) est coupable de « corruption » quiconque offre, donne, sollicite ou accepte, directement ou indirectement, quelque chose de valeur en vue d'influencer indûment l'action d'une autre partie¹⁰;

(ii) se livre à des « manœuvres frauduleuses » quiconque agit ou s'abstient d'agir, ou dénature des faits, induit en erreur délibérément ou par imprudence ou cherche à induire en erreur une partie afin d'en tirer un avantage financier ou autre, ou de se soustraire à une obligation¹¹;

(iii) se livrent à des « manœuvres collusives » des parties¹² qui s'entendent afin d'atteindre un objectif illicite, notamment en influençant indûment les actions d'autres parties ;

(iv) se livre à des « manœuvres coercitives » quiconque nuit ou porte préjudice, ou menace de nuire ou de porter préjudice directement ou indirectement à une partie ou à ses biens en vue d'influencer indûment les actions de ladite personne¹³ ;

(v) se livre à des « manœuvres obstructives »

(v.1) quiconque détruit, falsifie, altère ou dissimule délibérément des éléments de preuve sur lesquels se fonde une enquête ou de faire des fausses déclarations aux enquêteurs afin d'entraver une enquête du Fonds sur des accusations liées à des faits de corruption, de fraude, de coercition ou de collusion ; et/ou bien menace, harcèle ou intimide une personne dans le but de l'empêcher de révéler des informations relatives à cette enquête ou de l'empêcher de poursuivre l'enquête ou

(v.2) celui qui entrave délibérément l'exercice par le Fonds de son droit d'examen et de vérification tel que prévu à la clause 1.13 [Inspection et vérification par le Fonds].

¹⁰ Aux fins du présent alinéa, « une autre partie » désigne tout agent public agissant dans le cadre du processus de sélection ou de l'exécution d'un marché. Dans ce contexte, le terme « agent public » s'étend aux membres du personnel de la Banque et aux employés des autres organisations prenant ou examinant les décisions de passation de marché.

¹¹ Aux fins du présent alinéa, le terme « partie » désigne un agent public ; les termes « avantage » et « obligation » ont trait au processus de passation ou à l'exécution du marché, et « agit ou s'abstient d'agir » fait référence à tout acte ou omission visant à influencer le processus de passation ou l'exécution du marché.

¹² Aux fins du présent alinéa, le terme « parties » fait référence aux personnes participant au processus d'acquisition (y compris les agents publics) qui entreprend soit à titre personnel ou par l'intermédiaire d'une autre personne ou entité ne participant pas au processus d'acquisition ou d'attribution, de simuler une procédure compétitive ou d'établir les prix du contrat à des niveaux artificiels et non concurrentiels ou qui entretiennent une relation de connivence permettant d'avoir accès aux prix des autres soumissions ou des autres conditions du marché.

(b) rejettéra la proposition d'attribution du marché si elle établit que le Soumissionnaire auquel il est recommandé d'attribuer le marché ou un des membres de son personnel ou ses agents, sous-consultants, sous-traitants, prestataires de services, fournisseurs et/ou leurs employés, est coupable, directement ou indirectement, de corruption ou s'est livré à des manœuvres frauduleuses, collusives, coercitives ou obstructives en vue de l'obtention de ce marché ;

(c) déclarera la passation du marché non conforme et annulera la fraction du financement allouée à un marché si elle détermine, à un moment quelconque, que les représentants du Bénéficiaire ou d'un Bénéficiaire des produits du financement s'est livré à la corruption ou à des manœuvres frauduleuses, collusives, coercitives ou obstructives pendant la procédure de passation du marché ou l'exécution du marché sans que le Bénéficiaire ait pris, en temps voulu et à la satisfaction du Fonds, les mesures nécessaires pour remédier à cette situation, y compris en manquant à son devoir d'informer le Fonds en temps utile lorsqu'ils ont eu connaissance desdites pratiques ;

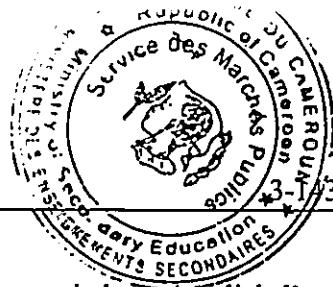
(d) sanctionnera une entreprise ou un fournisseur, à tout moment, conformément aux procédures de sanctions en vigueur du Fonds¹⁴, y compris en le/la déclarant publiquement, soit indéfiniment soit pour une période déterminée, exclu i) de tout processus d'attribution des contrats financés par le Fonds ; et ii) de toute possibilité d'être retenu¹⁵comme sous-traitant, fournisseur, ou prestataire de services d'une entreprise qui est par ailleurs susceptible de se voir attribuer un marché financé par le Fonds ; et

(e) pourra exiger que le Dossier d'Appel d'Offres et les marchés financés par le Fonds contiennent une clause demandant aux Soumissionnaires et à leurs agents, membres du personnel, sous-consultants, sous-traitants, prestataires de services ou fournisseurs, d'autoriser le Fonds à examiner tous leurs comptes, registres et autres documents relatifs à la soumission des offres et à l'exécution du marché, et à les soumettre pour vérification à des auditeurs désignés par le Fonds.

¹³Aux fins du présent alinéa, le terme « partie » désigne une personne participant au processus de passation de marché ou à l'exécution du marché.

¹⁴Une entreprise ou un fournisseur peut être exclu de tout processus d'attribution d'un contrat financé par la Banque à la suite i)des conclusions des procédures de sanctions de la Banque, y compris, entre autres, la sanction croisée convenues avec les autres institutions financières internationales, y compris les Banques de développement multilatérales, ou selon toute décision qui sera prise par ailleurs par la Banque, et en application de la Proposition de mise en place d'un processus de sanction au sein du Groupe de la Banque islamique de développement ; et ii) d'une suspension temporaire ou suspension temporaire à titre conservatoire décidée dans le cadre d'une procédure de sanction en cours.

¹⁵Un sous-traitant, consultant, fabricant, fournisseur ou prestataire de services (plusieurs terminologies sont utilisées en fonction des dossiers d'appel d'offres) désigné est une personne ou entité qui a été soit : i) introduite par le soumissionnaire lors du processus de pré-qualification ou dans son offre parce qu'elle apporte une expérience et un savoir-faire spécifiques et essentiels permettant au soumissionnaire de respecter l'exigence de qualification pour l'offre concernée ou ii) désignée par le Bénéficiaire.



Section VII. Cahier des Clauses Administratives Générales

4. Eligibilité

4.1

Le Fournisseur et ses sous-traitants, doivent avoir la nationalité d'un pays membre tel que défini dans les *Directives pour l'Acquisition des Biens et Travaux* et tel que défini à la Section V, Pays éligibles. Un Fournisseur ou sous-traitants sera réputé avoir la nationalité d'un pays membre donné s'il en est ressortissant ou s'il y est constitué en société, fondée et enregistrée dans ce pays membre et fonctionnant conformément aux dispositions légales de ce pays.

4.2

Tous les Biens et Services Connexes faisant l'objet du présent marché et financés par le Fonds devront provenir de pays éligibles. Aux fins de la présente clause, le terme « pays d'origine » désigne le pays où les Biens sont extraits, poussent, sont cultivés, produits, fabriqués ou transformés ; ou bien le pays où un processus de fabrication, de transformation ou d'assemblage de composants importants et intégrés aboutit à l'obtention d'un article commercialisable dont les caractéristiques de base sont substantiellement différentes de celles de ses composants importés. Les conditions d'éligibilité sont définies dans les *Directives pour l'Acquisition de Biens et Travaux* du Fonds.

5. Notifications

5.1

Toute notification envoyée à l'une des Parties par l'autre Partie en vertu du Marché doit être adressée par écrit à l'adresse spécifiée dans le CCAP. L'expression « par écrit » signifie transmises par voie écrite avec accusé de réception.

5.2

Une notification prend effet à la date à laquelle elle est remise ou à sa date d'entrée en vigueur, la seconde de ces dates à échoir étant retenue.

6. Règlement des litiges

6.1

L'Acheteur et le Fournisseur feront tout leur possible pour régler à l'amiable, par voie de négociation directe et informelle, tout désaccord ou litige entre eux ou en rapport avec le Marché.

6.2

Si, à l'issue d'un délai de vingt-huit (28) jours, les Parties n'ont pas réussi à résoudre leur litige ou désaccord grâce à cette consultation mutuelle, l'Acheteur ou le Fournisseur, peut notifier l'autre partie de son intention de recourir à la procédure d'arbitrage, comme prévu ci-après, en ce qui concerne le sujet objet du litige. Aucun arbitrage relatif à ce sujet ne peut être initié sans cette notification. Tout litige ou désaccord au sujet duquel une notification d'initier une procédure d'arbitrage a été donnée conformément à cette Clause, sera finalement résolu par arbitrage. La procédure d'arbitrage sera conduite conformément aux règles de la procédure spécifiée dans le CCAP.

- 6.3 Nonobstant toute référence à l'arbitrage:
- a) les parties continueront de réaliser leurs obligations contractuelles respectives, à moins qu'elles n'en décident autrement d'un commun accord, et
 - b) l'Acheteur paiera au Fournisseur toute dépense qui lui sera due.
7. **Etendue du Marché**
- 7.1 Les Biens et Services Connexes afférents à ce Marché sont ceux qui figurent à la Section VI, Bordereau des quantités, Calendrier de livraison, et Spécifications Techniques.
8. **Livraison**
- 8.1 En vertu de la clause 27.1 du CCAG, la livraison des Biens et l'achèvement des Services connexes seront effectués conformément au calendrier de livraison et d'achèvement figurant dans la Section VI Exigences de l'Acheteur. Le CCAP fixe les détails relatifs à l'expédition et indiquera les autres pièces et documents à présenter par le Fournisseur. Les documents ci-dessus sont à recevoir par l'Acheteur avant l'arrivée des Biens et, s'ils ne sont pas reçus, le Fournisseur sera responsable de toute dépense en résultant.
9. **Responsabilités du Fournisseur**
- 9.1 Le Fournisseur fournira toutes les Biens et Services Connexes compris dans l'objet du Marché en application de la clause 7 du CCAG et du calendrier de livraison et d'achèvement, conformément à la clause 8 du CCAG.
10. **Prix du Marché**
- 10.1 Le Prix du Marché sera fixe durant l'exécution du Marché sauf stipulation contraire dans le CCAP.
11. **Modalités de règlement**
- 11.1 Le prix du Marché sera réglé conformément aux dispositions du CCAP.
- 11.2 Le Fournisseur présentera sa demande de règlement par écrit à l'Acheteur, accompagnée des factures décrivant, de façon appropriée, les biens livrés et les services connexes rendus, et des documents et pièces présentés conformément à la clause 8 du CCAG, et après avoir satisfait à toutes les obligations spécifiées dans le Marché. Le prestataire sera payé sur la ligne des crédits du financement du Fonds Koweitiens (Accord 13 février 2014).
- 11.3 Les règlements dus au Fournisseur seront effectués sans délai par l'Acheteur, et au plus tard dans les soixante (60) jours suivant la présentation de la facture ou la demande de règlement par le Fournisseur, sauf acceptation par l'Acheteur.



Section VII. Cahier des Clauses Administratives Générales



- 11.4 La (ou les) monnaie(s) dans laquelle (ou lesquelles) les paiements seront effectués au Fournisseur au titre du Marché sera (ont) celle(s) dans laquelle (ou lesquelles) le prix de l'offre est indiqué.
- 11.5 Dans l'éventualité où l'Acheteur n'effectuerait pas un paiement dû à sa date d'exigibilité ou dans le délai indiqué au CCAP, l'Acheteur sera tenu de payer au Fournisseur des intérêts sur le montant du paiement en retard, au(x) taux spécifié(s) dans le CCAP pour toute la période de retard jusqu'au paiement intégral du prix, que ce soit avant ou à la suite d'un jugement ou une sentence arbitrale.
12. **Impôts, taxes et droits**
- 12.1 Pour les Biens provenant d'un pays autre que le pays de l'Acheteur, le Fournisseur sera entièrement responsable de tous les impôts, droits de timbre, patente et taxes dus à l'extérieur du pays de l'Acheteur.
- 12.2 Pour les Biens provenant du pays de l'Acheteur, le Fournisseur sera entièrement responsable de tous les impôts, droits, patentés, etc., à payer jusqu'au moment de la livraison à l'Acheteur des Fournitures faisant l'objet du marché.
- 12.3 Si le Fournisseur peut prétendre à des exemptions, réductions, abattements ou priviléges en matière fiscale dans le pays de l'Acheteur, l'Acheteur fera tout son possible pour permettre au Fournisseur d'en bénéficier jusqu'à concurrence du maximum autorisé.
13. **Garantie de bonne exécution**
- 13.1 Si une telle garantie est exigée dans le CCAP, dans les vingt-huit (28) jours suivant réception de l'avis d'attribution du Marché, le Fournisseur fournira une garantie au titre de la bonne exécution du Marché, pour le montant spécifié dans le CCAP.
- L'Acheteur libérera et retournera au Fournisseur la garantie de bonne exécution au plus tard vingt-huit (28) jours après la date d'achèvement des obligations incombant au Fournisseur au titre de la réalisation du Marché, y compris les obligations de garantie technique, sauf disposition contraire du CCAP.
- 13.2 Si une telle garantie est exigée en conformité avec la clause 13.1 du CCAG, la garantie de bonne exécution sera libellée dans la monnaie du Marché ou en une monnaie librement convertible acceptable à l'Acheteur, et présentée sous l'une des formes stipulées par l'Acheteur dans la Section IX, Formulaires du Marché ou sous toute autre forme acceptable à l'Acheteur.
- 13.3 La garantie de bonne exécution sera réglée à l'Acheteur en dédommagement de toute perte résultant de l'incapacité du Fournisseur à s'acquitter de toutes ses obligations au titre du Marché.



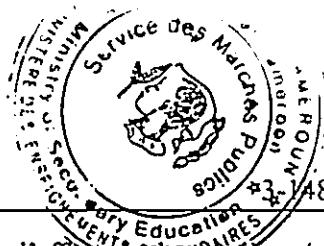
Section VII. Cahier des Clauses Administratives Générales

- 13.4 L'Acheteur libérera et retournera au Fournisseur la ~~garantie de bonne exécution~~ au plus tard vingt-huit (28) jours après la date d'achèvement des obligations incombant au Fournisseur au titre de la réalisation du Marché, y compris les obligations de garantie, sauf disposition contraire du CCAG.
14. **Sous-traitance**
- 14.1 Le Fournisseur notifiera par écrit à l'Acheteur tous les contrats de sous-traitance attribués dans le cadre du Marché s'il ne l'a déjà fait dans son offre. Cette notification, fournie dans l'offre ou ultérieurement, ne dégagera pas la responsabilité du Fournisseur, et ne le libérera d'aucune des obligations qui lui incombent du fait du Marché.
- 14.2 Les contrats de sous-traitance se conformeront aux dispositions des clauses 3 et 4 du CCAG.
15. **Spécifications et Normes**
- 15.1 Le Fournisseur fournira toutes les Biens et Services Connexes en conformité avec les exigences techniques figurant dans la Section VI, Spécifications Techniques.
- 15.2 Le Fournisseur pourra décliner sa responsabilité pour toute étude de conception, donnée, plan, spécification ou autre document, ou toute modification de ces éléments, qui aura été fourni ou conçu par l'Acheteur ou en son nom, en donnant à l'Acheteur une notification indiquant qu'il décline sa responsabilité.
- 15.3 **Codes, normes et Plans**
Lorsque le Marché se référera aux codes et normes selon lesquels il sera exécuté, l'édition ou la version révisée desdits codes et normes sera celle spécifiée dans la Section VI, Spécifications Techniques. Durant l'exécution du Marché, les changements apportés auxdits codes et normes ne seront appliqués qu'après l'approbation de l'Acheteur et seront traités conformément à la clause 26 du CCAG
16. **Emballage et documents**
- 16.1 Le Fournisseur emballera les Fournitures de la manière requise pour qu'elles ne subissent pas de dommages ou de détérioration durant le transport vers leur destination finale, conformément aux dispositions du Marché. Pendant le transport, l'emballage sera suffisant pour résister en toutes circonstances à des manipulations brutales et à des températures extrêmes, au sel et aux précipitations, et à l'entreposage à ciel ouvert. Les dimensions et le poids des caisses tiendront compte, chaque fois que nécessaire, du fait que la destination finale des fournitures est éloignée et de l'absence éventuelle, à toutes les étapes du transport, de matériel de manutention lourd.



Section VII. Cahier des Clauses Administratives Générales

- | | |
|------|--|
| 16.2 | L'emballage, le marquage, l'étiquetage et la documentation à l'intérieur et à l'extérieur des caisses seront strictement conformes aux dispositions précisées dans le Marché ainsi qu'aux instructions ultérieures, le cas échéant, en application du CCAP, et à toutes autres instructions données par l'Acheteur. |
| 17. | Assurance |
| 17.1 | Sauf indication contraire du CCAP, les Fournitures livrées en exécution du Marché seront entièrement assurés en monnaie librement convertible d'un pays éligible contre toute perte ou dommage découlant de leur fabrication ou acquisition, de leur transport, leur entreposage et leur livraison conformément aux Incoterms en vigueur ou de la manière spécifiée dans le CCAP. |
| 18. | Transport |
| 18.1 | Sauf indication contraire du CCAP, la responsabilité du transport des Fournitures est assumée par la partie spécifiée dans les Incoterms indiqués. |
| 19. | Inspections et essais |
| 19.1 | Le Fournisseur effectue à ses frais et à titre gratuit pour l'Acheteur tous les essais et/ou les inspections afférents aux Biens et aux Services Connexes stipulés aux CCAP. |
| 19.2 | Les inspections et les essais pourront être réalisés dans les locaux du Fournisseur ou de son sous-traitant, au point de livraison et/ou au lieu de destination finale des Biens ou en un lieu quelconque du pays de l'Acheteur visé dans le CCAP. Sous réserve de la clause 19.3 du CCAG, si les essais et/ou les inspections ont lieu dans les locaux du Fournisseur ou de son sous-traitant, toutes les facilités et l'assistance raisonnables, y compris l'accès aux plans et aux chiffres de production, seront fournies aux inspecteurs, sans frais pour l'Acheteur. |
| 19.3 | L'Acheteur ou son représentant autorisé aura le droit d'assister aux essais et/ou aux inspections visées dans la clause 19.2 du CCAG, étant entendu que l'Acheteur supportera la totalité des frais et dépenses engagés à cet effet, y compris, mais pas exclusivement, tous les frais de déplacement, de subsistance et d'hébergement. |
| 19.4 | Aussitôt que le Fournisseur sera prêt à effectuer lesdits essais et inspections, il en avisera l'Acheteur avec un préavis raisonnable, en indiquant le lieu et la date desdits essais et inspections. Le Fournisseur se procurera auprès de toute tierce partie ou de tout fabricant intéressé toute autorisation ou consentement nécessaire pour permettre à l'Acheteur ou à son représentant autorisé d'assister aux essais et/ou à l'inspection. |

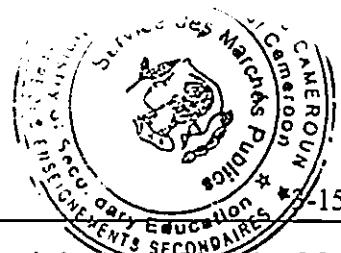


Section VII. Cahier des Clauses Administratives Générales

- 19.5 L'Acheteur pourra demander au Fournisseur d'effectuer des essais et/ou des inspections non stipulées dans le Marché mais jugées nécessaires pour vérifier que les caractéristiques et le fonctionnement des Biens sont conformes aux Spécifications Techniques, aux codes et aux normes prévus dans le Marché, étant entendu que le coût raisonnable pour le Fournisseur desdits essais et/ou inspections supplémentaires sera ajouté au prix du Marché. De plus, si lesdits essais et/ou inspections font obstacle à la poursuite de la fabrication et/ou empêchent le Fournisseur de s'acquitter de ses autres obligations afférentes au Marché, il en sera dûment tenu compte dans les dates de livraison et les dates d'achèvement et en ce qui concerne le respect des autres obligations ainsi affectées.
- 19.6 Le Fournisseur fournira à l'Acheteur un rapport présentant les résultats des essais et/ou inspections ainsi effectuées.
- 19.7 L'Acheteur pourra refuser tout ou partie des Biens qui se seront révélés défectueuses ou qui ne sont pas conformes aux spécifications. Le Fournisseur apportera les rectifications nécessaires à tout ou partie des Biens refusées ou les remplacera ou il y apportera les modifications nécessaires pour qu'elles soient conformes aux spécifications, cela sans frais pour l'Acheteur, et il renouvelera les essais et/ou l'inspection, sans frais pour l'Acheteur, après en avoir donné notification conformément à la clause 19.4 du CCAG.
- 19.8 Le Fournisseur convient que ni la réalisation d'un essai et/ou d'une inspection de tout ou partie des Biens, ni la présence de l'Acheteur ou de son représentant autorisé à un essai et/ou à une inspection effectuée sur tout ou partie des Biens, ni la remise d'un rapport en application de la clause 19.6 du CCAG, ne dispense le Fournisseur de donner toutes garanties ou de s'acquitter des autres obligations stipulées dans le Marché.
20. **Pénalités**
- 20.1 Sous réserve des dispositions de la clause 19 du CCAG, si le Fournisseur ne livre pas l'une quelconque ou l'ensemble des Fournitures ou ne rend pas les Services prévus dans les délais spécifiés dans le Marché, l'Acheteur, sans préjudice des autres recours qu'il détient au titre du Marché, pourra déduire du prix du Marché, à titre de pénalités, une somme équivalant au pourcentage stipulé dans le CCAP applicable au prix livraison des Fournitures livrées en retard ou des Services Connexes non réalisés, pour chaque semaine ou fraction de semaine de retard, jusqu'à la livraison ou la prestation effective, à concurrence d'un montant maximum correspondant au pourcentage du prix du Marché indiqué dans le CCAP. Une fois ce maximum atteint, l'Acheteur pourra résilier le Marché en application de la clause 28 du CCAG.
21. **Garantie**
- 21.1 Le Fournisseur garantit que les Fournitures sont neuves et n'ont jamais été utilisées, qu'elles sont du modèle le plus récent ou courant, et qu'elles comportent toutes les dernières améliorations en matière de conception et de matériaux, sauf disposition contraire du Marché.

- 21.2 Sous réserve de la clause 15.2 du CCAG, le Fournisseur garantit en outre que les Biens seront exempts de tous défauts liés à une action ou à une omission du Fournisseur ou liés à un défaut de conception, de matériaux et de fabrication, de nature à empêcher leur utilisation normale dans les conditions particulières du pays de destination finale.
- 21.3 Sauf disposition contraire du CCAP, la garantie demeurera valable douze (12) mois après la livraison de tout ou partie des Biens, le cas échéant, à leur destination finale indiquée au CCAP, telle que précisée dans le Marché ou dix-huit (18) mois après la date d'expédition à partir du port ou du lieu de chargement dans le pays d'origine ; la période qui se termine le plus tôt étant retenue aux fins de la présente clause.
- 21.4 L'Acheteur notifiera toute réclamation au Fournisseur, dans les meilleurs délais après constatation des défauts, en indiquant la nature desdits défauts et en fournissant les preuves disponibles. L'Acheteur donnera au Fournisseur la possibilité raisonnable d'inspecter lesdits défauts.
- 21.5 À la réception d'une telle réclamation, le Fournisseur réparera ou remplacera rapidement, dans les délais prévus à cet effet au CCAP, les fournitures ou les pièces défectueuses, sans frais pour l'Acheteur.
- 21.6 Si le Fournisseur, après en avoir été notifié, ne remédie pas au défaut dans les délais prescrits par le CCAP, l'Acheteur peut entreprendre, dans un délai raisonnable, aux risques et aux frais du Fournisseur, toute action de recours nécessaire, sans préjudice des autres recours dont l'Acheteur dispose envers le Fournisseur en application du Marché.
22. Brevets





Section VII. Cahier des Clauses Administratives Générales

22.1 À condition que l'Acheteur se conforme à la clause 22.2 du CCAG, le Fournisseur indemnisera et garantira l'Acheteur, ses employés et ses administrateurs, contre toute poursuite judiciaire, action ou poursuite administrative, dommage, réclamation, perte, pénalité et frais de toute nature, y compris les frais d'avocat, pouvant être intentée ou incomber à l'Acheteur par suite d'une violation réelle ou présumée de tout brevet, modèle d'utilité, modèle déposé, marque de fabrique, droits d'auteur ou droits de propriété intellectuelle enregistrés ou en vigueur à la date du Marché, en raison de :

- a) l'installation des Biens par le Fournisseur ou l'utilisation des Biens dans le pays où se trouve le site ; et
 - b) la vente dans tout pays des biens produits au moyen des Biens.

Cette obligation d'indemnisation ne couvrira aucune utilisation des Biens ou d'une partie des Biens à des fins autres que celles indiquées dans le Marché ou pouvant en être raisonnablement déduites, et qu'elle ne couvrira aucune violation qui serait due à l'utilisation des Biens ou d'une partie des Biens ou des Biens produits au moyen des Biens, en association ou en combinaison avec tout autre équipement, toute installation ou tous matériaux non fournis par le Fournisseur, conformément au Marché.

22.2 Dans le cas où une procédure serait intentée ou une réclamation dirigée contre l'Acheteur dans le contexte de la clause 22.1 du CCAG, l'Acheteur en avisera le Fournisseur sans délai, en lui adressant une notification à cet effet, et le Fournisseur pourra, à ses propres frais et au nom de l'Acheteur, mener ladite procédure ou le règlement de cette réclamation, et de toutes négociations en vue de régler ladite procédure ou réclamation.

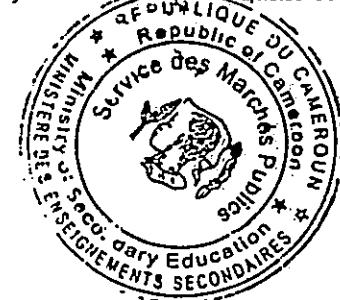
22.3 Si le Fournisseur omet de notifier à l'Acheteur, dans les vingt-huit (28) jours suivant la réception de la notification, qu'il entend mener ladite procédure ou réclamation, l'Acheteur sera libre de le faire en son propre nom.

22.4 L'Acheteur devra, si le Fournisseur le lui demande, donner au Fournisseur toute l'assistance disponible pour assurer la conduite de la procédure ou le règlement de la réclamation, auquel cas le Fournisseur remboursera à l'Acheteur tous les frais raisonnables qu'il aura assumés à cet effet.

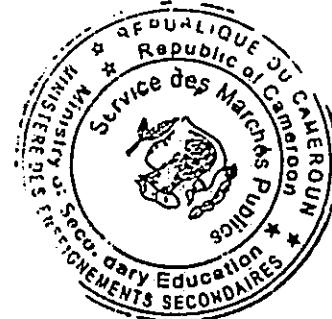
22.5 L'ACHETEUR INDEMNISERA ET GARANTIRA LE FOURNISSEUR, SES EMPLOYES, SES ADMINISTRATEURS ET SES SOUS-TRAITANTS, CONTRE TOUTE POURSUITE JUDICIAIRE, ACTION OU POURSUITE ADMINISTRATIVE, DOMMAGE, RECLAMATION, PERTE, PENALITE ET FRAIS DE TOUTE NATURE, Y COMPRIS LES FRAIS D'AVOCAT, POUVANT ETRE INTENTES OU INCOMBES AU FOURNISSEUR PAR SUITE D'UNE VIOLATION REELLE OU PRESUMEE DE TOUT BREVET, MODELE D'UTILITE, MODELE DEPOSE, MARQUE DE FABRIQUE, DROITS D'AUTEUR OU DROITS DE PROPRIETE INTELLECTUELLE ENREGISTRÉS OU EN VIGUEUR À LA DATE DU MARCHÉ, AU SUJET DE PLANS, DE DONNÉES, DE DESSINS, DE SPÉCIFICATIONS OU D'AUTRES DOCUMENTS OU MATERIAUX FOURNIS PAR L'ACHETEUR OU CONCUS PAR OU AU NOM DE L'ACHETEUR.

23. Limite de responsabilité

- 23.1 **Sauf en cas négligence grave ou de faute intentionnelle :**
- a) Aucune des deux parties n'est responsable envers l'autre de toute perte ou de tout dommage indirect ou consécutif, perte d'usage, perte de production ou manque à gagner ou frais financier, étant entendu que la présente exception ne s'applique à aucune des obligations du Fournisseur de payer des pénalités à l'Acheteur ;
 - b) L'obligation globale que le Fournisseur peut assumer envers l'Acheteur au titre du Marché ou au titre de la responsabilité civile ou autre, ne saurait excéder le Prix du Marché, étant entendu que cette limitation de responsabilité ne s'appliquera pas aux frais de réparation ou de remplacement du matériel défectueux, ni à l'obligation du Fournisseur d'indemniser l'Acheteur en cas de violation de brevet.
24. **Modifications des lois et règlements**
 24.1 À moins que le Marché n'en dispose autrement, si après la date correspondant à 28 jours avant la date de soumission des offres, une loi, un règlement, un décret, un arrêté ou règlement local ayant force de loi est adopté, promulgué, abrogé ou modifié dans le pays de l'Acheteur ou au lieu où se trouve le site (y compris tout changement dans l'interprétation ou l'application dudit texte par les autorités compétentes) d'une manière qui influe sur la date de livraison et/ou le prix du Marché, ladite date de livraison et/ou ledit prix du Marché sera révisé à la hausse ou à la baisse selon le cas, dans la mesure où le Fournisseur en aura été affecté dans l'exécution d'une quelconque de ses obligations au titre du Marché. Nonobstant les dispositions ci-dessus, le supplément ou la réduction de coût ne sera pas versé ou crédité séparément si ledit supplément ou ladite réduction a déjà été prise en compte dans les dispositions relatives à l'ajustement des prix en tant que de besoin, conformément à la clause 10 du CCAG.
25. **Force Majeure**
 25.1 Le Fournisseur ne sera pas exposé à la saisie de sa garantie de bonne exécution, à des pénalités ou à la résiliation du Marché pour non-exécution si, son retard ou tout autre manquement dans l'exécution des obligations qui lui incombent au titre du Marché est dû à un cas de Force majeure.
- 25.2 Aux fins de la présente Clause, l'expression « Force majeure » désigne un événement échappant au contrôle du Fournisseur, qui n'est pas attribuable à sa faute ou à sa négligence et qui est imprévisible et inévitable. De tels événements peuvent inclure, sans que cette liste soit exhaustive, les Actes de l'Acheteur au titre de la souveraineté de l'Etat, les guerres et révoltes, incendies, inondations, épidémies, mesures de quarantaine et d'embargo sur le frêt.



- 25.3 En cas de Force majeure, le Fournisseur notifiera sans délai par écrit à l'Acheteur l'existence de celle-ci et ses motifs. Sous réserve d'instructions contraires, par écrit, de l'Acheteur, le Fournisseur continuera à remplir ses obligations contractuelles dans la mesure du possible, et s'efforcera de continuer à remplir les obligations dont l'exécution n'est pas entravée par le cas de Force majeure.
- 26 **Ordres de modification et avenants au marché**
- 26.1 L'Acheteur peut demander à tout moment au Fournisseur, par notification, conformément aux dispositions de la clause 5 du CCAG, d'apporter des modifications dans le cadre général du Marché, dans un ou plusieurs des domaines suivants :
- a) les dessins, conceptions ou spécifications, lorsque les Biens à livrer au titre du Marché doivent être fabriquées spécialement pour l'Acheteur ;
 - b) la méthode d'expédition ou d'emballage ;
 - c) le lieu de livraison ; et
 - d) les Services Connexes qui doivent être fournis par le Fournisseur.
- 26.2 Si l'une des modifications ci-dessus entraîne une augmentation ou une réduction du coût ou du temps nécessaire au Fournisseur pour exécuter toute partie du Marché, le prix du Marché et/ou le calendrier de livraison/d'achèvement sera modifié de façon équitable et le Marché sera modifié en conséquence. Toute demande d'ajustement du Fournisseur au titre de la présente clause doit être déposée dans les vingt-huit (28) jours suivant la date de réception, par le Fournisseur, de l'ordre de modification émis par l'Acheteur.
- 26.3 Le prix que demandera le Fournisseur en échange de la prestation de tout Service Connexe qui pourra être nécessaire mais qui ne figurait pas dans le Marché sera convenu d'avance par les parties et n'excédera pas les tarifs demandés par le Fournisseur à d'autres parties au titre de services analogues.
- 26.4 Sous réserve des dispositions ci-dessus, aucune variation ou modification des termes du Marché ne sera faite autrement que par un avenant écrit et signé par les Parties.
- 27 **Prorogation des délais**





Section VII. Cahier des Clauses Administratives Générales

- 27.1 Si à tout moment pendant l'exécution du Marché, le Fournisseur ou ses sous-traitants se heurtent à une situation qui leur empêche de fournir les Services Connexes dans les délais prévus à la clause 8 du CCAG, le Fournisseur avisera promptement l'Acheteur du retard par écrit, de sa durée probable et de sa raison. Aussitôt que possible après réception de la notification du Fournisseur, l'Acheteur évaluera la situation et pourra, à sa discrétion, proroger les délais impartis au Fournisseur pour exécuter le Marché, auquel cas la prorogation sera ratifiée par les parties, par voie d'avenant au marché.
- 27.2 À l'exception du cas de force majeure visé dans la clause 25, du CCAG, un retard de la part du Fournisseur dans l'exécution de ses obligations l'exposera à l'application d'une ou plusieurs des pénalités prévues dans la clause 20 du CCAG, sauf si une prorogation des délais a été accordée en vertu de la clause 27.1 du CCAG.
28. **Résiliation**
- Résiliation pour non-exécution**
- 28.1 L'Acheteur peut, sans préjudice des autres recours qu'il détient en cas de rupture de contrat, notifier par écrit au Fournisseur la résiliation pour non-exécution de la totalité ou d'une partie du Marché :
- i) si le Fournisseur manque à livrer une partie ou l'ensemble des Biens dans les délais spécifiés dans le Marché ou dans les délais prolongés par l'Acheteur conformément aux dispositions de la clause 27 du CCAG ; ou
 - ii) si le Fournisseur manque à exécuter toute autre obligation au titre du Marché ; ou
 - iii) Si le Fournisseur, de l'avis de l'Acheteur, s'est livré à des actes de corruption, à des manœuvres frauduleuses, à des pratiques collusives, coercitives ou obstructives, tels que définis à la clause 3 de ce CCAG, au stade de sa sélection ou lors de sa réalisation du Marché.
- 28.2 Au cas où l'Acheteur résilie tout ou partie du Marché, en application des dispositions de la clause 28.1 du CCAG, l'Acheteur peut acquérir, aux conditions et de la façon qui lui paraissent convenables, des Biens ou des Services Connexes semblables à ceux non reçus ou non exécutés et le Fournisseur sera responsable envers l'Acheteur de tout coût supplémentaire qui en résulterait. Toutefois, le Fournisseur continuera à exécuter le Marché dans la mesure où il n'est pas résilié.
- Résiliation pour insolvabilité**
- 28.3 L'Acheteur peut à tout moment résilier le Marché par notification écrite adressée au Fournisseur si celui-ci est déclaré en faillite ou devient insolvable. Dans ce cas, la résiliation se fera sans indemnisation du Fournisseur, étant entendu toutefois que cette résiliation ne préjugera ni n'affectera aucun des droits ou recours que l'Acheteur détient ou détiendra ultérieurement.

Résiliation pour convenance

- 28.4 a) L'Acheteur peut à tout moment résilier tout ou une partie du Marché par notification écrite adressée à l'Acheteur pour une raison de convenance. L'avis de résiliation précisera que la résiliation intervient unilatéralement pour raison de convenance, dans quelle mesure l'exécution des tâches stipulées dans le Marché prend fin et la date à laquelle la résiliation prend effet.
- 28.5 b) L'Acheteur prendra livraison, aux prix et aux conditions du Marché, des Fournitures terminées et prêtes à être expédiées dans les vingt-huit (28) jours suivant la réception par le Fournisseur de l'avis de résiliation. S'agissant des autres fournitures restantes, l'Acheteur peut décider :
- i) de faire terminer et livrer toute partie de ces fournitures aux prix et conditions du Marché; et/ou
 - ii) d'annuler le reste et de payer au Fournisseur un montant convenu au titre des Fournitures et des Services connexes partiellement terminés et des matériaux que le Fournisseur s'est déjà procurés.

29. Restrictions d'exportation

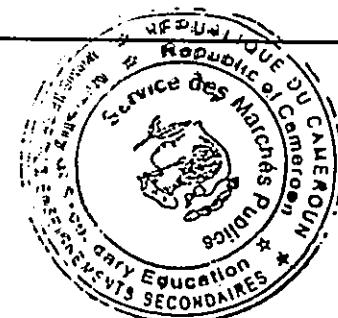
Nonobstant toute obligation d'entreprendre les formalités d'exportation dans le cadre du Marché, toute restriction d'exportation imputable à l'Acheteur, vers le pays de l'Acheteur, ou à l'usage des biens ou services à fournir, lorsque de telles restrictions d'exportation résultent de l'application de la réglementation du commerce d'un pays qui fournit ces biens ou services, et si une telle restriction fait entrave au Fournisseur dans l'accomplissement de ses obligations contractuelles le Fournisseur ne sera pas tenu de satisfaire à ses obligations de fournir les biens ou services. Cependant ceci est à la condition expresse que le Fournisseur soit en mesure de démontrer, à la satisfaction de l'Acheteur et du Fonds, qu'il a accompli toutes les formalités requises avec diligence, y compris la demande de tout permis, autorisation(s) et licence(s) nécessaires à la livraison des biens ou services dans le cadre du Marché.



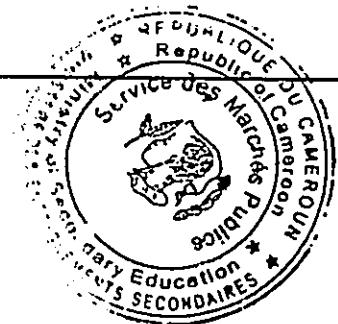
Section VIII. Cahier des Clauses Administratives Particulières

GC 1.1.2.2	L'Acheteur est : MINISTRE DES ENSEIGNEMENTS SECONDAIRES
GC 1.1.2.5	Le Fonds est : <i>Le Fonds Koweïtien pour le Développement Economique Arabe</i>
GC 1.1.2.6	Le Bénéficiaire est: MINESEC
GC 1.1.6.1	Le pays du Bénéficiaire est: CAMEROUN
GC 1.1.6.5	Le Site du Projet est : <i>Lycée Secondaire Professionnel d'EKOOUNOU à Yaoundé</i>
GC 1.2.3 (b)	La version des Incoterms sera : <i>1^{er} Janvier 2011 (Incoterm 2010)</i>
GC 1.3.1(a)	Le système de transmission électronique est: <i>Non-applicable</i>
GC 1.3.1(b)	<p>Aux fins de <u>notification</u>, l'adresse du Maître d'Ouvrage sera :</p> <p>A l'attention de : Madame le Ministre des Enseignements Secondaires Ville : Yaoundé B.P: 16144 Yaoundé Pays : Cameroun Numéro de téléphone : (237) 222 22 53 78 Fax : Adresse électronique : tialbri@yahoo.fr</p> <p>Aux fins de <u>notification</u>, l'adresse du Fournisseur  à compléter après l'attribution du marché</p>
GC1.4.1	<p>Le droit applicable est celui de : <i>Cameroun</i></p> <p>La langue du Marché est : <i>Français ou l'anglais.</i></p> <p>La langue de communication est : <i>non-applicable</i></p>
GC 1.6.1	Le délai maximal pour signer l'Acte d'engagement, après que le Fournisseur aura reçu la Lettre de Notification sera de : <i>/28 jours/</i>

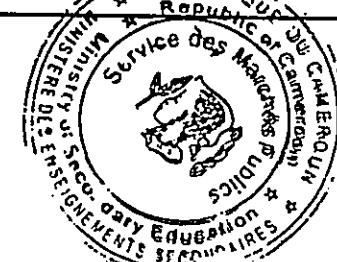
GC 1.11.2(a)	Les permis et autorisations à obtenir par l'Acheteur sont : <i>non-applicable</i>
GC 1.11.2(b)	Les permis, autorisations licences à fournir et/ou obtenir par le Fournisseur sont : <i>non-applicable</i>
GC 1.12.1	Un groupement d'entreprises, un consortium ou une association <i>seront</i> conjointement et solidairement responsables.
GC 5.1	<p>Aux fins de <u>notification</u>, l'adresse du Maître d'Ouvrage sera :</p> <p>A l'attention de : Madame le Ministre des Enseignements Secondaires Ville : Yaoundé B.P: 16144 Yaoundé Pays : Cameroun Numéro de téléphone : (237) 222 22 53 78 Fax : Adresse électronique : tialbri@yahoo.fr</p> <p>Aux fins de <u>notification</u>, l'adresse du Fournisseur est : A compléter après l'attribution du marché</p>
GC 6.2	Les règles de la procédure d'arbitrage seront les suivantes : Dans le cas d'un litige entre Le Maître d'Ouvrage et un Fournisseur ressortissant du pays du Maître d'Ouvrage, le litige sera adjugé ou arbitré par le MINMAP. »
GC 8.1	Les documents d'embarquement et autres documents à fournir par le Fournisseur sont : <i>SANS OBJET</i>
GC 10.1	Les prix « <i>ne seront pas</i> » révisables.



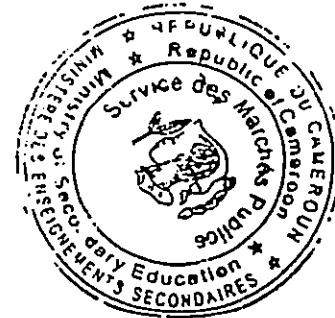
GC 11.1	<p>Les modalités de règlement seront : Le règlement de la partie en devises sera effectué en :</p> <ul style="list-style-type: none"> i) Règlement de l'Avance : dix pour cent (10%) du prix du Marché sera réglé dans les 60 jours suivant la signature du marché, contre une demande de paiement, et une garantie bancaire (i) d'un montant équivalent (ii) valable jusqu'à la livraison totale des Fournitures et (iii) conforme au format type fournie dans le document d'Appel d'Offres ou à un autre format acceptable par le Maître d'Ouvrage. ii) A l'arrivée sur site : quatre-vingt pour cent (80%) du prix du Marché des fournitures embarquées sera réglé par lettre de crédit confirmée et irrévocabile ouverte au crédit du fournisseur dans une banque de son pays, contre la fourniture des documents spécifiés à la Clause 13 du CCAG. iii) À la réception du marché : dix pour cent (10%) du prix du Marché des fournitures seront réglés dans les soixante (60) jours suivant leur réception, contre une demande de règlement accompagnée d'un certificat d'acceptation émis par Le Maître d'Ouvrage. <p>Le règlement sera effectué en <i>Franc CFA</i>.</p>
GC 11.5	<p>Le délai au-delà duquel l'Acheteur paiera des intérêts au Fournisseur est de <i>trois mois</i>.</p> <p>Le taux des intérêts de retard applicable sera de :</p> <p>Taux de la BEAC pour les paiements en FCFA majoré d'un point au taux d'escompte pratiqué par la BEAC ;</p> <p>Taux des Banques d'émission des monnaies pour les paiements en devise majoré au plus d'un point au taux d'escompte pratiqué par le Fonds d'émission de la monnaie considérée.</p> <p>Le délai de livraison est de trois mois <i>après notification de l'ordre de service de démarrage des prestations pour chaque tranche</i>.</p>



GC 13.1	<p>La réception provisoire de la fourniture s'effectuera en présence du fournisseur ou de son représentant, sur procès-verbal établi à cet effet, par une commission composée ainsi qu'il suit :</p> <ul style="list-style-type: none"> - Le Maître d'Ouvrage ou son représentant : Président ; - Le Chef de Service du Marché (Coordonnateur du projet) : Membre ; - L'Inspecteur de Pédagogie Nationale de l'Installation Sanitaire : Membre ; - L'Agent chargé des opérations de la comptabilité-matières : Membre ; - Le Cocontractant : Membre ; - L'Ingénieur du Marché : Rapporteur (Chef de Composante Equipement de UGPE) : Membre ; - MINMAP : Observateur ; - Tout autre membre désigné à l'initiative du Maître d'Ouvrage en raison de son expertise : invité <p>N.B : La réception provisoire sera précédée d'une réception technique constituée du Chef Service, l'ingénieur du marché et le Cocontractant.</p>
GC 13.2	<p>Si requise, la garantie de bonne exécution sera libellée <i>en Franc CFA en pourcentage(s) du Prix du Marché</i> : 10% du montant du marché.</p> <p>Si requise, la garantie de bonne exécution sera : <i>un cautionnement par une banque de 1^{er} ordre ou d'un organisme de financier agréé par le MINFI</i>.</p>
GC 13.4	L'Acheteur libérera et retournera au Fournisseur la garantie de bonne exécution au plus tard « <i>vingt-huit jours</i> »] après la date d'achèvement des obligations incombant au Fournisseur.
GC 16.2	L'emballage, le marquage et les documents placés à l'intérieur et à l'extérieur des caisses seront : <i>N/A</i>
GC 17.1	L'assurance « <i>sera</i> » souscrite conformément à l'Incoterm applicable
GC 18.1	La responsabilité du transport des Fournitures « <i>sera</i> » comme indiquée dans les Incoterms.
GC 19.1	Les Inspections et Essais à entreprendre sont les suivants : vérification de conformité des spécifications techniques à l'usine et sur le site, installation, fonctionnement, sécurité des apprenants et service après-vente.
GC 19.2	Les inspections et les essais seront réalisés au : <i>Lycée Séminaire Professionnel d'Ekounou</i> .



GC 20.1	<p>Les pénalités de retard s'élèveront à :</p> <ul style="list-style-type: none"> - un deux millième (1/2000è) du montant HT du marché de base par jour calendaire de retard du premier au trentième jour au-delà du délai contractuel fixé par le marché ; - un millième (1/1000è) du montant HT du marché de base par jour calendaire de retard au-delà du trentième jour. <p>Le montant maximum des pénalités de retard sera de dix (10) pour cent du montant du marché.</p>
GC 21.3	<p>La période de garantie sera : <i>un (01) an après la réception provisoire.</i></p> <p>Aux fins de la garantie, les lieux de destination finale sont :</p> <p><i>Lycée Secondaire Professionnel d'Ekounou, Yaoundé.</i></p>
GC 21.5	Le délai de réparation ou de remplacement sera de : <i>07 jours.</i>
GC 21.6	Le délai après lequel l'Acheteur peut entreprendre toute action de recours nécessaire si le Fournisseur ne remédié pas au défaut sera de <i>vingt un (21) jours.</i>



Formule de Révision de Prix (Exemple) : SANS OBJET LES PRIX SERONT FERMES

Lorsqu'en application de l'article 14.7 des IS et de la clause 10.1 du CCAG/CCAP, les prix payables au Fournisseur figurant au marché, la méthode ci-après sera utilisée afin de calculer le montant de la révision :

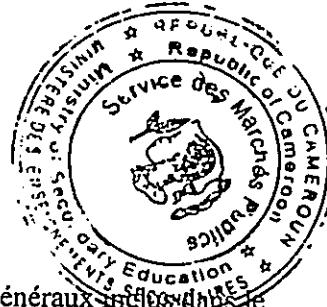
Les prix payables au Fournisseur, en application de l'article 14.7 des IS et de la clause 10.1 du CCAG/CCAP seront soumis à révision pendant l'exécution du marché de façon à refléter l'évolution des coûts de la main-d'œuvre, des matières premières et matériaux, conformément à la formule:

$$P_1 = P_0 \left(a + \frac{bL_1}{L_0} + \frac{cM_1}{M_0} \right) - P_0$$

$$a+b+c = 1$$

dans laquelle:

- P_1 = montant de l'ajustement payable au Fournisseur.
 P_0 = Prix du marché (prix de base).
 a = élément fixe représentant les profits et les frais généraux
Prix du marché, généralement de l'ordre de 5 à 15 %.
 b = pourcentage estimé de l'élément représentant la main-d'œuvre dans le
Prix du marché.
 c = pourcentage estimé de l'élément représentant les matières et matériaux
dans le Prix du marché.
 L_0, L_1 = indices du coût de la main-d'œuvre applicables à l'industrie concernée
dans le pays d'origine, à la date de référence et à la date de révision du
prix, respectivement.
 M_0, M_1 = indices des prix des principaux matériaux de base dans le pays d'origine
à la date de référence et à la date de révision, respectivement.



Les éléments a, b, et c indiqués par l'Acheteur sont comme suit :

$a =$ [insérer la valeur du paramètre]

$b =$ [insérer la valeur du paramètre]

$c =$ [insérer la valeur du paramètre]

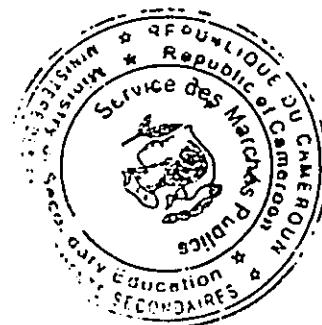
Le Soumissionnaire indiquera dans son offre les sources des indices et les indices à la date de référence.

Date de référence: vingt-huit (28) jours avant la date limite de réception des offres.

Date de révision: *[SANS OBJET]* semaines avant la date d'expédition (cette date de révision représentant le milieu de la période de fabrication).

L'une ou l'autre des parties fera jouer la formule de variation des prix ci-dessus, sous réserve des dispositions ci-après:

- (a) aucune augmentation de prix ne sera autorisée après les dates de livraison contractuelles sauf si l'avenant prolongeant les délais en dispose autrement. En principe, aucune variation de prix ne sera autorisée pour les retards dont le Fournisseur est entièrement responsable. L'Acheteur aura cependant droit à toute réduction du Prix du marché qui pourrait résulter de la formule de révision;
- (b) si la monnaie dans laquelle le prix P_0 du marché est libellé, est différente de la monnaie du pays d'origine des indices représentatifs des coûts de main-d'œuvre et de matières et matériaux, un facteur de correction sera appliqué pour éviter des révisions inexactes du Prix du marché. Le facteur de correction correspondra au rapport entre les taux de change des deux monnaies à la date de référence et à la date d'application de la clause de variation de prix définies ci-dessus; et
- (e) la révision ne s'applique pas au montant de l'avance.



Section IX. Formulaires du Marché

Introduction

Cette Section contient des formulaires qui lorsqu'ils auront été complétés, feront partie du Marché. Les formulaires d'Acte d'engagement, de Garantie de bonne exécution et de Garantie de restitution d'avance, lorsque requis seront à remplir par le Soumissionnaire retenu seulement après notification de l'attribution.

Liste des formulaires

Modèle de Lettre de Notification	163
Acte d'engagement	164
Garantie de bonne exécution	166
Garantie de restitution d'avance.....	167



Modèle de Lettre de Notification

[papier à en-tête de l'Acheteur]

Date : *[date]*
Référence du Marché:

A : *[nom et adresse du Fournisseur]*

Sujet : *[Notification]*

La présente a pour but de vous notifier que votre offre en date du *[date]* pour l'exécution des fournitures/ de *[nom du Projet et Biens/Services spécifiques tels qu'ils sont présentés dans les Instructions aux Soumissionnaires]* pour le montant du Marché de *[montant en chiffres et en lettres et monnaies]*, rectifié et modifié conformément aux Instructions aux Soumissionnaires *[Supprimer "rectifié et" ou "et modifié" si seulement l'une de ces mesures s'applique. Supprimer "rectifié et modifié conformément aux Instructions aux Soumissionnaires" si des rectifications ou modifications n'ont pas été effectuées]*, a fait l'objet de la décision d'attribution par nous.

Il vous est demandé de fournir la garantie de bonne exécution du montant de *[insérer le montant en chiffres et en lettres, ainsi que la monnaie]* dans les 28 jours, conformément au CCAG, en utilisant le formulaire de garantie de bonne exécution figurant dans la Section IX, Formulaires du Marché, du Dossier d'Appel d'Offres.

Veuillez agréer, Messieurs, l'expression de notre considération distinguée.

[Signature, nom et titre du signataire habilité à signer au nom de l'Acheteur]

Pièce jointe : Acte d'engagement



Acte d'engagement

AUX TERMES DU PRÉSENT ACCORD, conclu le [nombre ordinal] jour de [mois] [année] entre [nom complet de l'Acheteur] domicilié à [adresse complète de l'Acheteur] (ci-après dénommé l'« Acheteur ») d'une part, et [nom complet du Fournisseur] domicilié à [adresse complète du Fournisseur] (ci-après dénommé le « Fournisseur »), d'autre part :

Attendu que l'Acheteur a lancé un Appel d'Offres pour certains Biens et certains Services Connexes, à savoir [description succincte des Biens et Services Connexes] et a accepté une offre du Fournisseur pour la livraison de ces Biens et la prestation de ces Services Connexes, pour un montant égal à [monnaie et montant du Marché en toutes lettres et en chiffres] (ci-après dénommé le « Prix du Marché »).

IL A ÉTÉ ARRÊTÉ ET CONVENU CE QUI SUIT :

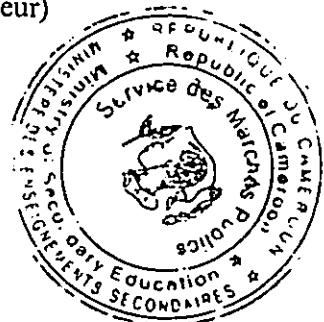
1. Dans cet Accord, les mots et expressions auront le même sens que celui qui leur est respectivement donné dans les clauses du Marché auxquelles il est fait référence.
 2. Les documents ci-après sont réputés faire partie intégrante de l'Accord et être lus et interprétés à ce titre :
 - a) La Lettre de Notification
 - b) Le Formulaire d'Offre du Fournisseur
 - c) Les Additifs No ...*[insérer, le cas échéant]*
 - d) le Cahier des Clauses Administratives Particulières ;
 - e) le Cahier des Clauses Administratives Générales ;
 - f) les Spécifications techniques
 - g) les Dessins et
 - h) les Bordereau des prix présentés par le Fournisseur; et
 - i) *[indiquer les autres documents requis]*
 3. En contrepartie des paiements que l'Acheteur doit effectuer au bénéfice du Fournisseur, comme cela est indiqué ci-après, le Fournisseur convient avec l'Acheteur par les présentes de livrer les Biens et de rendre les Services Connexes, et de remédier aux défauts de ces Biens et Services Connexes conformément, à tous égards, aux dispositions du Marché.
 4. L'Acheteur convient par les présentes de payer au Fournisseur, en contrepartie des Biens et Services Connexes, et des corrections apportées à leurs défauts et insuffisances, le prix du Marché, ou tout autre montant dû au titre du Marché, et ce, *aux échéances* et de la façon prescrites par le Marché.



En foi de quoi les parties ont fait signer le présent Accord conformément aux lois de [nom du pays], le jour et année mentionnés ci-dessous.

Signé par [signature autorisée pour l'Acheteur] (pour l'Acheteur)

Signé par [signature autorisée pour le Fournisseur] (pour le Fournisseur)



Garantie de Bonne Exécution

Date : _____
Avis d'Appel d'Offres No : _____

[Sur demande du Soumissionnaire sélectionné, le Fonds (garant) remplit cette garantie de bonne exécution type conformément aux indications en italiques]

[insérer le nom du Fonds et adresse du Fonds d'émission]

Bénéficiaire : *[insérer les nom et adresse de l'Acheteur]*

Garantie de bonne exécution no. : *[insérer No]*

Nous avons été informés que *[insérer le nom du Fournisseur]* (ci-après dénommée « le Fournisseur ») a conclu avec vous le Marché no. *[insérer No]* en date du *[insérer]* pour la fourniture de *[insérer la description des Biens et Services Connexes]* (ci-après dénommée « le Marché »).

De plus, nous comprenons qu'une garantie de bonne exécution est exigée en vertu des conditions du Marché.

A la demande du Fournisseur, nous *[insérer le nom du Fonds]* nous engageons par la présente, sans réserve et irrévocablement, à vous payer à première demande, toutes sommes d'argent que vous pourriez réclamer dans la limite de *[insérer la somme en chiffres et en lettres]*. Ces sommes seront versées dans les types et proportions de monnaies dans lesquelles le Prix du Marché est à payer.

Votre demande en paiement doit être accompagnée d'une déclaration attestant que le Soumissionnaire ne se conforme pas aux conditions du Marché, sans que vous ayez à prouver ou à donner les raisons ou le motif de votre demande ou du montant indiqué dans votre demande.

La présente garantie expire au plus tard le *[insérer la date]* jour de *[insérer le mois]* *[insérer l'année]*,¹⁶ et toute demande de paiement doit être reçue à cette date au plus tard.

La présente garantie est régie par les Règles uniformes de la CCI relatives aux garanties sur demande, Publication CCI no : 458, excepté le sous-paragraphe 20(a)(ii) qui est exclu par la présente.

*[Insérer le nom et la fonction de la personne habilitée à signer la garantie; au nom du Fonds]
[Insérer la signature]*

¹⁶ La date est établie conformément à la Clause 13.1 des Cahier des Clauses Administratives Générales (« CCAG »), en tenant compte de toute obligation de garantie technique du Fournisseur en vertu de la Clause 21.3 du CCAG/CGAP. L'Acheteur doit prendre en compte le fait que, dans le cas d'une prolongation de la durée du Marché, il devra demander au Garant de prolonger la durée de la présente garantie. Une telle demande doit être faite par écrit avant la date d'expiration mentionnée dans la garantie. Lorsqu'il préparera la garantie, l'Acheteur peut considérer ajouter ce qui suit à la fin de l'avant-dernier paragraphe : « Si une demande écrite de l'Acheteur, formulée avant l'expiration de la présente garantie, le Garant prolongera la durée de cette garantie pour une période ne dépassant pas [six mois] [un an]. Une telle extension ne sera accordée qu'une fois. »

Garantie de Restitution d'Avance

[À la demande du Soumissionnaire sélectionné, le Fonds remplit cette garantie type conformément aux indications en italiques]

Date : *[insérer la date]*

N° de l'AOI/PM : *[insérer le numéro]*

Titre de l'AOI /PM: *[insérer le titre]*

[insérer le nom du Fonds et adresse du Fonds d'émission]

Bénéficiaire : *[insérer les nom et adresse de l'Acheteur]*

Garantie de restitution d'avance No. : *[insérer No]*

Nous avons été informés que *[insérer le nom du Fournisseur]* (ci-après dénommé « le Fournisseur ») a conclu avec vous le Marché no. *[insérer No]* en date du *[insérer la date]* pour la fourniture de *[insérer la description des Biens et Services Connexes]* (ci-après dénommé « le Marché »).

De plus, nous comprenons que, selon les conditions du contrat, un paiement anticipé de la somme de *[insérer le montant et la monnaie en chiffres]* (.....*[insérer montant et la monnaie en lettres]*) doit être rendue contre une garantie de restitution d'avance.

A la demande de l'Acheteur, nous*[insérer le nom du Fonds]* nous engageons par la présente, sans réserve et irrévocablement, à vous payer à première demande, toutes sommes d'argent que vous pourriez réclamer dans la limite de *[insérer la somme en chiffres et en lettres]*. Votre demande de paiement doit être accompagnée d'une déclaration attestant que le Fournisseur ne se conforme pas aux conditions du Marché parce qu'il a utilisé l'avance à d'autres fins que la livraison des Biens.

Toute demande de paiement au titre de la présente garantie est conditionnelle à la réception par le Fournisseur de l'avance mentionnée plus haut dans son compte portant le numéro*[insérer le numéro du compte bancaire]* à*[insérer les nom et adresse du Fonds]*.

La présente garantie expire au plus tard à la première des dates suivantes : sur réception d'une copie de*[Insérer le nom des documents établissant la livraison des Biens conformément à l'INCOTERM applicable]*, ou le*[insérer la date]* jour de*[insérer le mois]*.... *[insérer l'année]*.¹⁷ Toute demande de paiement doit être reçue à cette date au plus tard.

La présente garantie est régie par les Règles uniformes de la CCI relatives aux garanties sur demande, Publication CCI no : 458, excepté le sous-paragraphe 20(à)(ii) qui est exclu par la présente.

¹⁷ *Insérer la date de livraison prévue au calendrier initial de livraison. L'Acheteur doit prendre en compte le fait que, dans le cas d'une prorogation de la durée du Marché, il devra demander au Garant de prolonger la durée de la présente garantie. Une telle demande doit être faite par écrit avant la date d'expiration mentionnée dans la garantie. Lorsqu'il préparera la garantie, l'Acheteur peut considérer d'ajouter ce qui suit à la fin de l'avant-dernier paragraphe : « Sur demande écrite de l'Acheteur formulée avant l'expiration de la présente garantie, le Garant prolongera la durée de cette garantie pour une période ne dépassant pas : [six mois] / [un an]. Une telle extension ne sera accordée qu'une fois. »*

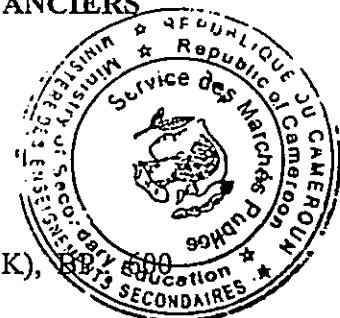
[Insérer le nom et la fonction de la personne habilitée à signer la garantie au nom du Fonds]

[Insérer la signature]



**LISTE DES ETABLISSEMENTS BANCAIRES ET ORGANISMES FINANCIERS
AUTORISES A EMETTRE DES CAUTIONS
DANS LE CADRE DES MARCHES PUBLICS**

**LISTE DES ETABLISSEMENTS BANCAIRES ET ORGANISMES FINANCIERS
AUTORISES A EMETTRE DES CAUTIONS
DANS LE CADRE DES MARCHES PUBLICS**



A. BANQUES

1. Afriland First Bank (FIRST BANK), BP : 11 834 Yaoundé;
2. Banque Atlantique Cameroun (BACM), BP : 2 933 Douala ;
3. Banque Gabonaise pour le Financement International (BGFI BANK), BP : 1000 Douala ;
4. Banque Internationale du Cameroun pour l'Epargne et le Crédit (BICEC), BP : 1 925 Douala ;
5. Citi Bank Cameroun (CITIGROUP) , BP : 4 571 Douala;
6. Commercial Bank-Cameroun (CBC) , BP : 4004 Douala ;
7. Ecobank Cameroun (ECOBANK) , BP : 582 Douala;
8. National Financial Credit-Bank (NFC-Bank) , BP : 6 578 Yaoundé;
9. Société Commerciale de Banques-Cameroun (SCB-Cameroun), BP : 300 Douala ;
10. Société Générale Cameroun (SGC), BP : 4042 Douala ;
11. Standard Chartered Bank Cameroon (SCBC) , BP : 1 784 Douala ;
12. Union Bank of Cameroon PLC(UBC) , BP : 15 569 Douala;
13. United Bank for Africa (UBA) , BP : 2 088 Douala;
14. Banque Camerounaise des Petites et Moyennes Entreprises (BC-PME), BP : 12 962 Yaoundé ;
15. Bange Bank (BANGE CMR) Cameroun BP: 34692 Yaoundé;
16. Crédit Communautaire d'Afrique (CCA) B.P. : 1573 Yaoundé ;
17. Bank Of Africa (BOA),
18. Régional Bank..

B. COMPAGNIES D'ASSURANCES

19. Activa Assurances, BP : 12 970 Douala ;
20. Assurance et Réassurance Africaine (AREA) SA, BP : 18 404 Douala ;
21. Atlantique Assurances, S.A, BP 2933 Douala ;
22. Prudential Beneficial General Insurance S.A, BP 2328 Douala ;
23. CPA S.A, BP 54, Douala ;
24. Nsia Assurances, 2759 Douala ;
25. SAAR S.A, BP 1011, Douala ;
26. SANLAM Assurances Cameroun S.A, BP 12125 Douala ;
27. Chanás Assurances, BP : 109 Douala ;
28. PRO ASSUR S.A, BP : 5963 Douala ;
29. ROYALONYX Insurance Cie BP 12230 Douala,
30. Zenithe Insurance, BP : 1 130 Yaoundé ;